BREEZE
freschezza per due
IL DEODORANTE BIOLOGICO
Serv ett i

32 PAGINE

STAMPA SERA

QUOTIDIANO D'INFORMAZIONI - Torino, via Marenco 32 - Tel. (011) 65.681 - Codice di avviamento postale 10100 - Spedizione in abbonamento postale (gruppo 1/70) - Lire 400 (arretrati il doppio)

Martedì 11 Agosto 1981
Anno 113 - Numero 218

vacanze

Cronache dal mare dai monti
★
Viaggi in Europa
★
I giochi sulle spiagge

vacanze

E' un torinese, aveva 5 anni
Bambino annega a scuola di nuoto

Era in vacanza in un villaggio turistico della Calabria

● Servizio a pagina 6 ●

Neofascisti arrestati dalla polizia elvetica
Ricattavano (10 miliardi) una famiglia di finanzieri
Voci a Milano: si tratta degli Arcaini?

BELLINZONA — Due neofascisti italiani sono stati arrestati dalla polizia elvetica per tentata estorsione aggravata, detenzione d'armi e di esplosivi. Tentavano un ricatto ai danni di una nota famiglia di finanzieri milanesi. Volevano dieci miliardi.

Le autorità svizzere non hanno ancora voluto comunicare il nome delle vittime della tentata estorsione. Secondo voci insistenti, però, si tratterebbe della famiglia Arcaini.

I due estremisti di destra arrestati (così si sono definiti loro stessi) sono Ugo Tradati, 38 anni, e Paolo Vigorelli, 24 anni, entrambi milanesi. Sono stati sorpresi dalla polizia in un appartamento che avevano preso in affitto a Bellinzona. Al momento dell'arresto avevano in una borsa una cassetta magnetica con la registrazione dell'ultima telefonata fatta alle loro vittime: «*Siamo a conoscenza* — dicevano — *di fatti concernenti la vostra attività finanziaria. Se li divulghiamo, la vostra reputazione sarà rovinata*».

Pochi giorni prima della cattura i due (per i quali è già stata richiesta l'estradizione) avevano fatto saltare con dell'esplosivo un'auto di proprietà delle loro vittime.

Giuseppe Arcaini, come si ricorderà, era stato coinvolto nello scandalo Italcasse ed era morto pochi giorni dopo essersi costituito alla polizia.

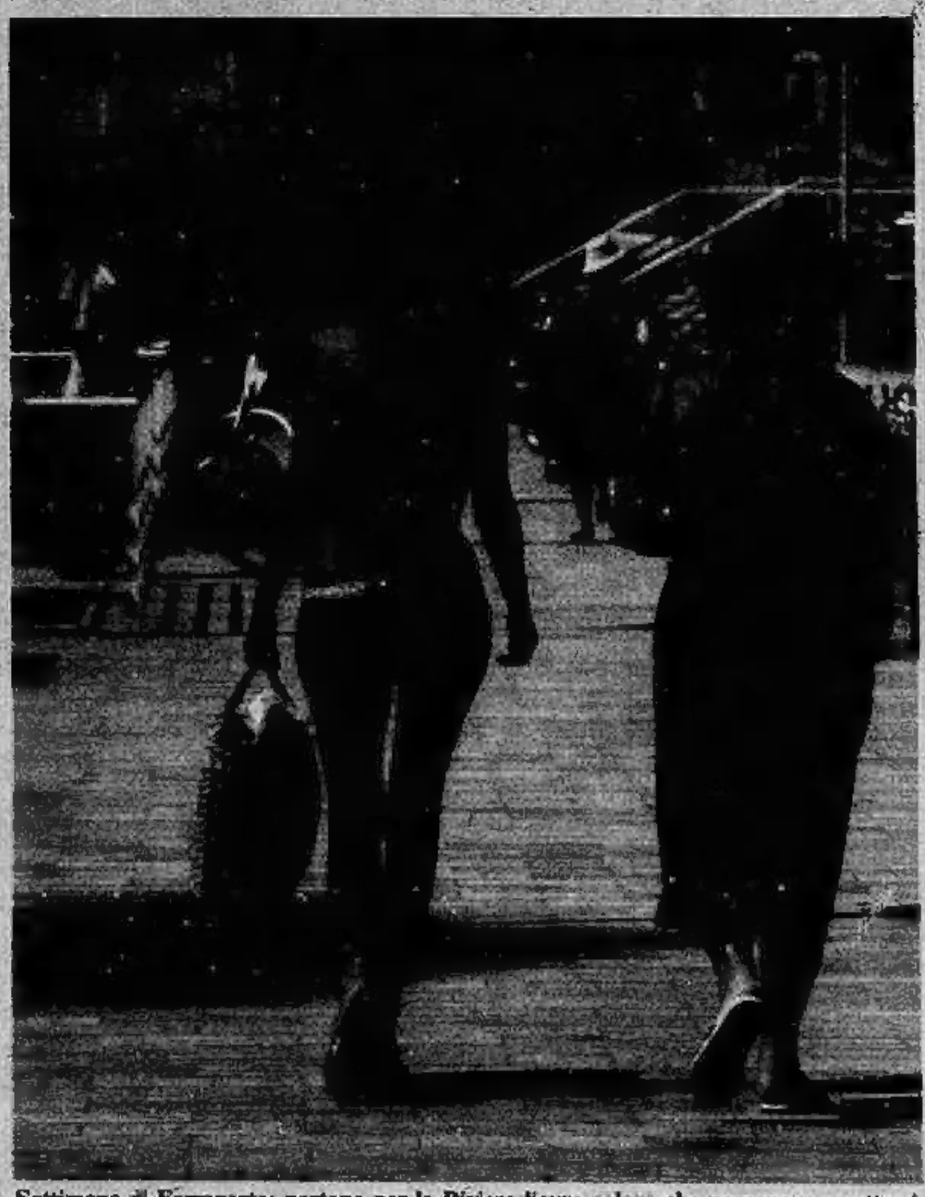
Nella villa del produttore Cristaldi
Sequestrata e rapinata l'attrice Zeudi Araya

ROMA — *La villa del produttore cinematografico Franco Cristaldi, sulla via Flaminia Nuova, è stata assaltata da un gruppo di rapinatori, i quali, prima di allontanarsi con il bottino, hanno legato e imbavagliato alcune persone presenti, tra le quali l'attrice etiope Zeudi Araya. Il fatto è avvenuto poco dopo la mezzanotte, ma soltanto intorno alle quattro di stamane la polizia è stata informata da Franco Cristaldi al suo ritorno a casa.*

Il valore del bottino si ritiene sia ingente (si parla di decine, forse centinaia di milioni) ed è composto di gioielli, argenteria, quadri ed altro. I rapinatori che sono entrati nella villa erano sei, armati di pistole e fucili a canne mozze, e con il viso coperto. I banditi hanno subito immobilizzato le poche persone presenti, tra le quali la bella Zeudi Araya, un suo fratello ed una sua nipote, e le hanno rinchiuse in cantina.

Quindi, con calma, hanno fatto razzia di tutto.

Riviera: l'ultima invasione estiva



Settimana di Ferragosto: partono per la Riviera ligure coloro che possono permettersi soltanto una settimana di ferie al mare. Le spiagge raggiungeranno così il «gran pieno», l'ultimo della stagione ● Nel fotocolor di Guglielmo Lobera: passeggiata a Noli ●

SPORT

La Roma ha incassato 2 miliardi e mezzo più della Juve campione

● L'inchiesta nelle pagine dello sport ●

Il ministro Marcora vuole risparmiare il 15 per cento di petrolio

Meno automobili nei centri storici limiti di velocità e luce più cara

Un colossale programma di investimenti (87 mila miliardi in 10 anni) nel piano energetico - Nuove centrali nucleari, ma anche grossi incentivi all'energia «pulita» del sole - Sarà la volta buona?

ROMA — Nuovi limiti di velocità saranno imposti alla circolazione delle automobili. Meno vetture potranno transitare nei centri storici. Inoltre, le tariffe dell'energia elettrica subiranno un «balzo in avanti».

Sono tre punti del nuovo piano energetico presentato dal ministro dell'Industria Marcora al Cipe (Comitato interministeriale per la programmazione economica) e al Parlamento. Il documento, che prevede un intervento finanziario enorme, 87.440 miliardi di investimenti in dieci anni, dedica particolare attenzione allo sviluppo del nucleare e dell'energia ricavata dal carbone. Nel decennio, però, 1200 miliardi saranno erogati come «incentivi» per la costruzione di un milione di scaldabagno funzionanti ad energia solare «pulita».

Ma ecco il piano in dettaglio.

● **Centrali nucleari.** Entro il 1990 dovranno entrare in funzione quattro centrali da mille megawatt (oltre all'impianto di Montalto di Castro che è in costruzione). Altre quattro unità produttive dovranno essere avviate durante il prossimo decennio. Quella in Piemonte dovrebbe essere costruita lungo il Po.

● **Carbone.** Il programma prevede la conversione di centrali che attualmente funzionano ad olio combustibile (per un totale di 4790 megawatt) e la costruzione di centrali a carbone per altri 16.600 megawatt. Per favorire questo settore verranno costruiti due porti-terminali, il primo a Trieste, il secondo o a Milazzo, o a Gioia Tauro, o a Piombino. La localizzazione di undici impianti a carbone dovrà essere definita entro il 1981. In Piemonte è prevista l'installazione di una centrale a Chivasso.

● **Black-out.** Per scongiurare gravi carenze di energia durante il prossimo inverno è indispensabile, secondo il piano, l'entrata in funzione della centrale nucleare di Caorso e della centrale ad olio combustibile di Porto Tolle.

Il progetto di Marcora punta ad una riduzione (entro il 1990) del 10 per cento dei consumi, pari a 15-20 milioni di tonnellate di petrolio e ad una riduzione del costo medio a chilowattora (dalle 57 lire attuali a 50).

Il piano presentato da Marcora è l'ultimo di una lunga serie. I progetti che lo hanno preceduto, a incominciare da quello di Donat-Cattin del 1975, sono rimasti solo sulla carta o quasi.

SALE PIU' CARO 350 LIRE IL Kg

ROMA — Da oggi il sale è più caro: l'aumento, disposto dal ministro delle Finanze Formica, varia da un minimo di 50 ad un massimo di 150 lire il chilo.

Ecco i nuovi prezzi in vigore da oggi: sale integrale 300 lire; sale scelto 300 lire; sale raffinato 350 lire; sale «Candor» 450 lire; sale iodurato 400 lire.

Gravi atti di teppismo dei contadini sulla costa marsigliese

Francesi bloccano nave dell'Italia e versano nafta nel carico di vino

MARSIGLIA — *Gli agricoltori usano anche la nafta pur di bloccare le importazioni di vino italiano. La rabbia dei «vignerons» contro il nostro prodotto sta diventando follia. Ieri hanno occupato nel porto di Sète una nave carica di vino siciliano (la «Ampelos», 500 tonnellate) versando nelle cisterne decine di litri di carburante. Il carico si può considerare distrutto, i danni ammontano a parecchi milioni.*

Intanto in Italia si parla con sempre maggior insistenza di possibili ritorsioni contro le importazioni di prodotti francesi. Le proteste vengono da Marsala. Dalla città siciliana, infatti sono stati esportati in Francia nel solo 1980 cinque milioni e 300 mila ettolitri di vino utilizzato dagli agricoltori d'Oltralpe per «tagliare» il loro prodotto e rivenderlo come «vino pregiato».

Sono attualmente una ventina le navi-cisterna che fanno la spola tra Marsala e il porto francese di Sète. La «Ampelos», catturata ieri dai vignaioli francesi è di proprietà dell'armatore Emilio Cimiotta: «Mi hanno causato un danno di 250 milioni di lire solo per il vino mescolato alla nafta, senza contare le spese che dovrò affrontare per ripulire le stive della nave», *ha detto.*

Una durissima protesta viene anche dal sindaco di Marsala, il socialista Egidio Alagna: «Chiederemo il blocco di alcuni prodotti francesi. E' incomprensibile come le autorità di questo Paese possano tollerare simili atti di sabotaggio», *sostiene.*

«Eravamo rincuorati dalle assicurazioni dei due ministri, italiano e francese, impegnati ad evitare la ripetizione delle intemperanze del passato. Ora i misfatti di Sète ci fanno ripiombare nel buio più assoluto», *ha detto il sindaco.*

Ieri, sempre nel porto di Sète, un «commandos» di teppisti ha assalito un treno carico di vino algerino e lo ha distrutto. Migliaia di ettolitri hanno invaso lo scalo.

Il sindaco comunista della città e deputato del Parlamento europeo, hanno portato agli agricoltori la solidarietà del partito comunista francese. Ma, esaminando i documenti del carico della nave occupata, hanno avuto la sorpresa di scoprire che il principale azionista della società importatrice è proprio un comunista, il miliardario Doumeng.

Marsiglia. Le autobotti del vino importato da Algeri, sventrate

Marocchino violenta e uccide pellicano

ATENE — Un marocchino è stato arrestato e formalmente incriminato di avere usato violenza carnale a un pellicano.

L'insolita incriminazione si deve al fatto che la povera bestia, deceduta per emorragia interna, era amatissima dalla popolazione dell'isola di Tino, che la teneva come mascotte. Era Marcos, uno dei due pellicani maschi dell'isola: era stato trovato morente venerdì sera in un vespasiano, e un veterinario appurò che era stato violentato da un uomo; nonostante le cure, morì poco dopo.

Il marocchino sotto processo, Abdel Brim Talal, di 28 anni, è stato arrestato sabato nella stessa isola di Tino: la polizia ha riscontrato tracce di sangue e piume sui suoi vestiti, e ha avuto anche il suo daffare per proteggerlo dalla collera degli isolani che lo avevano aggredito. Secondo quanto riferiscono i giornali, il marocchino è stato denunciato anche da due turiste tedesche per tentata violenza carnale.

Nuove nozze per Oona Chaplin?

LONDRA — *Oona Chaplin, vedova del grande Charlot, 54 anni, starebbe per convolare a nuove nozze. Lo afferma oggi il giornale inglese Daily Mail secondo cui il prescelto è lo sceneggiatore americano Walter Bernstein, di sei anni più anziano.*

La vedova di Charlie Chaplin ha otto figli e 12 nipoti. Insieme a Bernstein starebbe attualmente effettuando una crociera nel Mediterraneo.

Il Lotto spostato a lunedì

ROMA — L'estrazione del Lotto di sabato 15 agosto (giorno di Ferragosto) è stata spostata al lunedì successivo, 17 agosto. L'estrazione verrà fatta, come di consueto, alle 12.

● **LONDRA: le donne sognano Lady Diana** — Un sondaggio d'opinione, svolto dall'Istituto Weight of Opinion e pubblicato oggi dal quotidiano inglese «Daily Express», ha scoperto che di mille donne cui è stato chiesto chi desidererebbero essere, la stragrande maggioranza ha risposto senza esitazione: la principessa Diana.

Le notizie di oggi

● **Incappucciati sfasciano una birreria.** *Terrore in una birreria di piazza Sannazzaro (Napoli), dove tre giovani con il volto incappucciato hanno cominciato all'improvviso a buttare per aria tavolini e sedie. Gli sconosciuti, dopo aver rotto diverse bottiglie di birra, hanno picchiato con pugni e calci il figlio del proprietario Rosario Ereditato, 24 anni. E' stato giudicato guaribile in 15 giorni.*

● **Negro accoltellato: è grave.** *A Napoli: un uomo dell'età apparente di 30 anni è stato ferito da uno sconosciuto davanti all'ingresso della stazione ferroviaria in piazza Garibaldi. I medici, per la gravità delle ferite riportate (due colpi lo hanno colpito in profondità all'addome) si sono riservata la prognosi. Secondo la polizia si tratta di regolamento di conti.*

● **Sospesa a Israele la consegna di aerei Usa.** *Gli Stati Uniti non procederanno alla consegna di due sofisticatissimi caccia «F-15» ad Israele che sarebbe dovuta avvenire oggi. La decisione è stata presa dallo stesso presidente Reagan nel suo ranch dove sta trascorrendo le vacanze.*

● **Polonia: il governo minaccia il sindacato.** *Il Consiglio dei ministri ha discusso le misure che intende adottare «per garantire il rispetto della legge ed evitare le manifestazioni che minacciano la pace sociale e la sicurezza del Paese». Lo si afferma nel testo di un comunicato emesso al termine di una riunione.*

● **Turismo: oggi scioperano i dipendenti.** *Gli 800 mila dipendenti del comparto turismo (alberghi, ristoranti, bar, campeggi, ostelli, stabilimenti balneari, posti di ristoro sulle autostrade, agenzie di viaggio ecc.) sono chiamati oggi dai sindacati Cgil, Cisl e Uil ad attuare uno sciopero nazionale. Protestano per la rottura delle trattative riguardanti il contratto nazionale.*

● **Ucciso sindacalista.** *Un funzionario della Cgil di Cosenza, Salvatore Serpa, 29 anni, che faceva parte della segreteria provinciale della Fillea (sindacato degli edili), iscritto al pci, è stato ucciso a colpi di pistola stamane, nella sua abitazione di Spezzano della Sila. Gli inquirenti escludono il movente politico e pensano si tratti di vendetta mafiosa. Altri appartenenti della famiglia Serpa sono stati uccisi in analoghe circostanze.*

● **Giovane disperso in montagna.** *Un escursionista di 25 anni, Giancarlo Biasi, di Legnago (Verona), in vacanza in provincia di Macerata, è scomparso durante una gita sul monte Bove, nella catena dei Sibillini. Ieri sera non è stato visto tornare in albergo. E' scattato l'allarme, ma sinora le ricerche non hanno avuto esito.*

● **Un muretto per l'anniversario del muro di Berlino.** *Alcuni ignoti hanno commemorato la notte scorsa a Berlino ovest il ventesimo anniversario, che ricorre il 13 agosto, della costruzione del muro che divide in due la città costruendo un muretto davanti all'ingresso dell'ufficio della compagnia aerea sovietica «Aeroflot».*

● **Aerei: sospesi gli scioperi.** *Fino al 18 agosto i tecnici di volo aderenti all'Associazione autonoma di categoria, Atv, non attueranno azioni di lotta a sostegno delle richieste avanzate per il rinnovo contrattuale.*

■ **«Onda nera» alle Egadi.** *Una grossa macchia di greggio ha investito da alcuni giorni le coste dell'isola di Marettimo, nell'arcipelago delle Egadi. Soltanto stamane sono partiti i primi interventi per ripulire i tratti di scogliera inquinati. Molte le proteste dei turisti.*

● **Avvocato ucciso a Catania.** *E' il civilista Benedetto Asmundo, 43 anni, colpito nel suo studio con tre colpi di pistola alla testa, [illegible] petto e alle gambe. Il cadavere è stato trovato questa mattina da un collega, l'avv. Pietro Di Bartolo, che divideva con la vittima lo studio.*

● **Tre carabinieri morti in un incidente stradale.** *Alla periferia di Caserta. Sono: Mario Dilanno, Nicola Cucchiarella e Giuseppe Carretti, tutti sposati e con figli. Viaggiavano su una «volante» all'inseguimento di un'altra auto. Si sono scontrati con un camion.*

● **Consiglieri comunali fanno gli spazzini.** *A Casamicciola (Napoli) parte da domani per tre giorni l'operazione «Ferragosto pulito». Gli undici consiglieri comunali di maggioranza spazzeranno le strade per protestare contro il continuo ostruzionismo della minoranza.*

STAMPA SERA
Sandro Doglio
direttore responsabile

Editrice LA STAMPA S.p.A.
Presidente Giovanni Giovannini
Amministratore Delegato e Direttore Generale
Marco Benedetto
Consiglieri Vittorino Chiusano
Luca Cordero di Montezemolo
Umberto Cuttica
Carlo Mazzaroni
Francesco Paolo Mattioli
Sindaci Alfonso Ferrero (presid.)
Giovanni Peradotto
Secondino Riotto

Stabilimento tipografico: Edit. La Stampa S.p.A. - Via Marenco, 32 - 10126 Torino

© 1981 Edit. LA STAMPA S.p.A.

CERTIFICATO N. 300 DELL' 11-5-1981

14,3

Alla riscoperta dei monumenti torinesi: Gioberti

L'angelo spennacchiato

Quel gentiluomo di marmo perlino in palandrana ottocentesca che, ritto sulle lunghe gambe da trampoliere accanto al dehors del vecchio caffè Pepino, scruta corrucciato Palazzo Carignano fu uno dei più popolari e dei più denigrati teorici torinesi del Quarantotto. Un filosofo fallito che cercò rifugio nella politica. E di quel fallimento delle ambizioni piemontesi Palazzo Carignano, da sede del Parlamento italiano degradato a museo, può quasi considerarsi il suggello.

Prete contro voglia ma tanto maneggione da riuscire a diventare cappellano di corte, Vincenzo Gioberti è passato alla storia — come ricorda l'epigrafe del monumento — come «fortissimo propugnatore del primato e dell'indipendenza d'Italia».

Un'Italia vagheggiata in stile subalpino che però quasi subito, per smentire i suoi profeti, barattò la capitale Torino con la più prestigiosa Roma *caput mundi*.

Con «Le mie prigioni» di Silvio Pellico e «Le speranze d'Italia» di Cesare Balbo, il «Primato» del Gioberti — scritto in esilio dove l'autore era stato confinato come sospetto mazziniano e uscito nel '43 con dedica al Pellico — può essere considerato il terzo vangelo di una società borghese rinunciataria e timorata di Dio che però riuscì là dove i patrioti avevano fallito, a formare «l'opinione pubblica». Discutendo di quei tre *best-sellers* nei salotti, nei caffè e anche nelle parrocchie e a Corte, si intesseva la trama della storia patria meglio di come facevano quegli «esaltati ed avventati» (parole di Silvio Pellico) dei patrioti che finivano sempre in carcere o in esilio. La si tesseva con cautela, secondo quella onesta «moderazione» che era un prodotto di marca schiettamente piemontese, tutto concentrato in Torino.

Ciò non toglie che quel «Primato morale e civile degli italiani», più simile a una predica che a un testo letterario, fu accolto in Italia con grande clamore suscitando entusiasmo ma anche aspre critiche, soprattutto da parte dei Gesuiti che in Savoia e in Piemonte erano una vera potenza ed esercitavano una censura severissima.

Il libro sostiene grossomodo la tesi che il genio è monopolio del popolo italiano, un popolo purtroppo diviso e in balia delle ideologie straniere. La soluzione dei guai italiano starebbe (siamo negli Anni Quaranta del secolo scorso) in una confederazione di municipi autonomi che nel Papa riconoscono il loro leader e nel Piemonte «albergo speciale della pietà e della forza italiane» lo Stato pilota.

«Io mi immagino la mia bella patria una di lingua, di lettere, di religione, di costume cittadino. Veggio i principi essere gli amici, i benefattori, i padri dei loro popoli...».

Era evidentemente un'utopia, soprattutto in una penisola per metà in mano all'Austria. E, per ammissione dello stesso autore, il libro era disseminato di bugie: *«Perché il mio libro potesse giungere facilmente nelle mani di tutti, lodai direttamente alcuni governi dissimulando il male che mi par di vedervi»* (lettere a Terenzio Mamiani).

Ma il *Primato* proponeva una soluzione a quella che era ormai l'aspirazione dei liberali: «cucire lo Stivale» per dirla con D'Azeglio. O, per cantare (clandestinamente) con Giovanni Prati: *«Tutti siamo d'un sol paese / solo un sangue in noi traspar / A ogni tromba piemontese / mandi un'eco l'Alpe e il mar»*.

Inoltre il volume teorizzava quello che si stava affermando come un movimento storico di successo: il neoguelfismo.

Quando nell'aprile del '48, dopo quindici anni, Gioberti tornò in Italia, Torino lo accolse con manifestazioni di giubilo, come si confà a un profeta dei tempi nuovi.

La città fu illuminata a festa per parecchi giorni. Carlo Alberto — che pure aveva da sempre in uggia quello «spretato» — lo promosse senatore, incarico che egli rifiutò per accettare invece la nomina a deputato del primo Parlamento subalpino che si era solennemente inaugurato l'8 maggio del 1848.

E in questa nuova pelle politica senza perdere tempo partì in tournée di propaganda liberale nelle principali città italiane, Milano, Parma, Piacenza, Genova, Firenze, Roma.

Un trionfo, aiutato anche dalla sua prestanza fisica. Era infatti alto, biondo, la fronte spaziosa, gli occhi vivacissimi, facili al sorriso. Il papa Pio IX, ancora in odore di liberalismo, gli concesse tre volte udienza particolare; Leopoldo di Toscana lo insignì di un ordine cavalleresco; la Camera dei deputati del Regno del Piemonte lo acclamò suo presidente.

Proprio in quell'epoca il Vaticano stava trattando per realizzare una lega tra gli Stati simile a quella progettata dal Machiavelli torinese, ma il tentativo fallì e il Papa in Concistoro si rimangiò tutto quanto.

L'idea della confederazione fu rilanciata a Torino nell'autunno del '48 dallo stesso Gioberti che, dopo l'armistizio di Salasco, messo in disparte dal ministero di Cesare Alfieri (con Pinelli suo grande amico all'Interno), spinto dal rancore era passato all'opposizione scagliando fulmini contro i «municipali» di cui Pinelli era il capo.

E' il suo canto del cigno. Al congresso che si tiene al Teatro Nazionale arrivano delegati da tutta Italia e quella rumorosa adunata ringalluzzisce il Gioberti ormai maestro di demagogia. La Camera lo rielegge presidente, finché, cadendo un ministero dopo l'altro, mentre qua e là scoppiano tumulti e per le strade si grida «viva la guerra», a dicembre Carlo Alberto si decide a richiamare «quel conservatore camuffato da radicale» voluto a furor di popolo.

Dal dire al fare c'erano di mezzo cento ostacoli, tra cui quel Papa ambiguo che era fuggito a Gaeta e di cui egli cercò invano di mediare il ritorno a Roma con la scorta delle baionette piemontesi.

Ed è qui che il profeta comincia a perdere le penne. Dopo l'inutile scappatoia di indire nuove elezioni e rifare una Camera di uomini nuovi, sconfessato dai colleghi, il celebre abate è costretto a dimettersi. Inascoltate le petizioni e le manifestazioni di piazza da lui stesso fomentate. Il re non ne vuol più sapere di quel ministro che «voleva farla da Richelieu» e lo sostituisce con il generale Chiodo.

Comincia la ritirata. Prima lo fanno ministro senza portafoglio; poi lo mandano ambasciatore a Parigi e si comporta tanto avventatamente da giustificare la definizione di Cavour: *«E' un fanciullo di genio cui sarebbe stato possibile diventare un grand'uomo se pure avesse avuto il senso comune»*.

Gioberti dà le dimissioni, si fa esule volontario a Parigi e si rimette in letteratura sconfessando le sue teorie neoguelfe e sposando la causa sabauda nell'opera «Rinnovamento civile d'Italia» che propugna un bucato generale. Dal fanciullo al giovane, all'uomo maturo al vecchio, dal prete al laico, dal letterato all'operario, tutto gli appare da rinnovare, compresi la Chiesa e lo Stato.

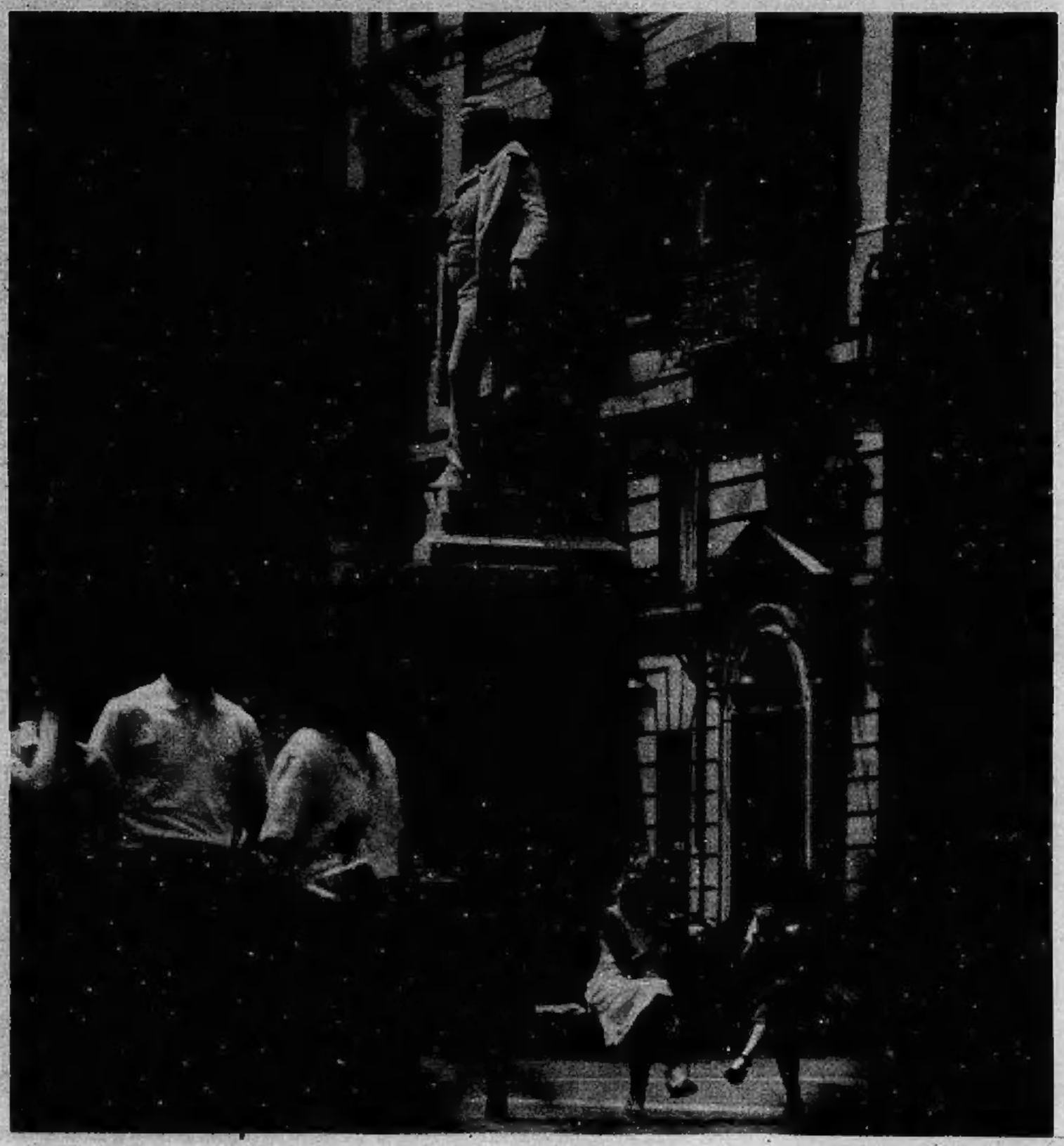
Ormai la morte lo incalza con ricorrenti deliri ed emicranie che lo riducono a non sopportare neanche più il cappello. Muore il 26 ottobre 1852 e lo seppelliscono alla Maddalena, ma il Municipio di Torino reclama la salma che arriva accompagnata dal vicario della sua parrocchia parigina. E' l'ultimo dei suoi fans e non si stanca di ripetere *«J'étais son confessour, ma il était un ange»*, ero il suo confessore, ma era un angelo.

Per onorarlo, quell'angelo, furono deliberati tre monumenti, uno a Genova, uno nel cortile dell'Università e il terzo, per pubblica sottoscrizione, in piazza Carignano, poco distante dalla casa dove aveva abitato, in via Lagrange 20. La sottoscrizione stentò però a prendere quota: soltanto nel luglio del '54, raccolte 27 mila lire, per fare economia si decise di evitare il concorso pubblico e affidare a voto segreto l'opera all'Alberoni, uno scultore già affermato, autore del monumento al generale Bava.

La statua, che per volontà unanime fu collocata davanti al Parlamento, fu pronta il 14 agosto 1859. La necessità di sgomberare piazza Carignano consigliò di scoprirla sin dal 5 settembre 1859 con l'impegno di inaugurarla solennemente il 2 aprile '60 per la riapertura del Parlamento. In realtà a quella data di Gioberti non parlò più nessuno.

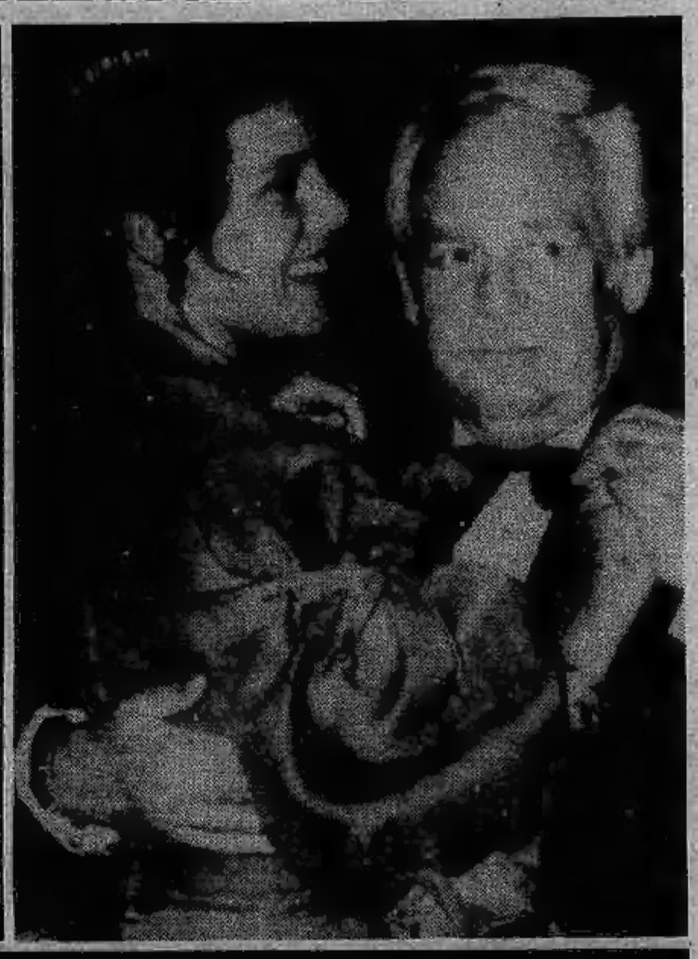
Vittoria Sincero

Le precedenti storie dei monumenti torinesi sono state pubblicate: il 26 ottobre 1979 il Frejus, il 2 novembre Cavour; il 17 novembre 1979, il 10 gennaio 1980, il 13 maggio 1980, il 18 luglio 1980 il Caval 'd bronz; il 30 novembre 1979 il Conte Verde; il 27 dicembre Pietro Micca; il 10 gennaio 1980 Ferdinando duca di Genova; il 12 febbraio Carlo Alberto; il 18 febbraio Garibaldi; il 4 marzo Vittorio Emanuele II; il 28 marzo la Fontana dei mesi; il 4 aprile Umberto I; l'11 aprile l'obelisco Siccardi; il 6 maggio la colonna della Consolata; il 9 maggio Vittorio Emanuele I; il 16 maggio Cassinis; il 23 maggio D'Azeglio; il 13 giugno Amedeo d'Aosta; il 20 giugno De Amicis; il 4 luglio Bottero, Borella e Govean; il 25 luglio Mazzini; il 5 agosto il generale Pepe; il 26 settembre Ponte Umberto; il 5 dicembre Galileo Ferraris; il 19 dicembre il Faro della Maddalena; il 6 gennaio Quintino Sella; il 13 gennaio Paleocapa; il 30 gennaio il Cavaliere d'Italia; il 13 febbraio la spedizione di Crimea; il 27 febbraio l'obelisco al 1821; il 3 marzo l'alfiere; il 27 Balbo e Manin; il 10 aprile i due Lamarmora; il 24 Vela e Teja; l'8 maggio la Fontana Angelica; il 12 Lagrange; il 29 Beccaria; il 23 giugno il principe Eugenio di Soissons; il 10 luglio l'Artigliere; il 29 il Carabiniere.



Montecarlo si prepara a nuove «nozze del secolo»

Balla solo con papà Carolina innamorata



Montecarlo. Al ballo della Croce Rossa che raduna attorno a Grace e Ranieri di Monaco tutta la jet-society, lui non c'era. Come riferiscono le cronache rosa, si tratta di Robert Sergent Shriver III, il figlio ventisettenne dell'ex ambasciatore Usa a Parigi che — si dice — sposerà in nuove «nozze del secolo» Caroline di Monaco, che ha 24 anni. Il promesso sposo (nella prima foto in alto) non c'era e Caroline ha ballato soltanto con il papà. E Grace? Ha ballato con il figlio (Foto «Gente» e Ansa

PANORAMA DELL'ARTE IN ESTATE

Alassio

• **I boschi di Nella Lucchino** - Alla Sala Harbury (Viale Gibb) s'inaugura la mostra personale della pittrice Nella Lucchino, patrocinata dall'Azienda di Soggiorno e dall'Assessorato al Turismo del Comune di Alassio. Nei suoi grandi quadri ritroviamo un senso di delicata poesia della natura, un clima romantico che conferisce alla raffigurazione una propria individualità e amabilità. Un naturalismo che trova nell'interpretazione degli alberi, dei sottoboschi, la sua vera identità. (Sino al 20 agosto).

Brusson

• **Acquerelli di Fino Cavallo** - Presso l'Azienda Autonoma di Soggiorno è in corso la mostra dell'acquerellista torinese Fino Cavallo. E' questo un simpatico incontro con immagini rasserenanti: impressioni colte con immediatezza e sottolineate da un piacevole tocco di colore (sino al 15 agosto).

Garessio

• **Romanticismo di Galda** - Dopo la personale alla Sala Vecchia del Municipio di Cantoira, la pittrice Galda espone alla «Bottega Al Poggiolo» di Garessio (via Federici 116). I suoi paesaggi sono caratterizzati da una sottile vena romantica ed intimistica (sino al 12 agosto).

Giaveno

• **Collettiva d'estate** - Alla Galleria Quabert (via Roma 29) è stata allestita una rassegna collettiva con paesaggi di Silvio Brunetto ricchi di un colore luminoso e di una nitida interpretazione della realtà circostante. Di Cimberle sono visibili vivaci acquerelli, mentre di Walter Musso sono esposte intense composizioni.

Alliano (Matera)

• **Un artista di Torino per Carlo Levi** - Lo scultore Giuliano Romano (nato ad Accetura, in provincia di Matera, ma da anni residente ed operante a Torino) ha realizzato un busto in bronzo dello scrittore e pittore Carlo Levi, il noto autore del libro «Cristo si è fermato a Eboli» ed esponente del gruppo i «Sei di Torino». L'opera è stata collocata vicino alla casa che Levi occupava ad Alliano (Matera) durante il confino impostogli, nel 1936, dalle autorità fasciste ed è stata realizzata per interessamento della «Associazione democratica lucana Carlo Levi».

Varigotti

• **Michele Corno** - Il pittore Michele Corno espone alla Saletta d'Arte di Piazza del Sole le sue ultime composizioni che hanno come tema le caratteristiche immagini e gli scorci di Varigotti e della Liguria. Sono dipinti dal luminoso impianto e offrono all'osservatore piacevoli risvolti naturalistici (sino a settembre).

Rimini

• **Rassegna di arti figurative e mostra mercato** - Presso il Quartiere Fieristico è in corso il Salone d'Arte Contemporanea «Malatesta Città di Rimini», Rassegna Internazionale di Arti Figurative e Mostra Mercato. Organizzata dalla rivista «Praxis Artistica» questa manifestazione propone «una panoramica esauriente e coordinata delle varie tendenze» caratterizzanti l'esperienze dell'arte contemporanea nel secondo dopoguerra. In tale angolazione hanno aderito all'iniziativa alcuni tra i più significativi «protagonisti delle neoavanguardie» da Accardi a Brunori, da Pozzati a Scanavino ed ancora Perilli, Pomodoro, Mastroianni, Baruchello, Vacchi, Scialoja, Montanarini, Provino, Ciuti, Calò e Bolle. Nell'ambito del Settore Mostra-Mercato sono state allestite mostre personali con «l'intento di diffondere, anche sotto il profilo commerciale, più approfondita conoscenza dell'arte moderna». A corollario di questa rassegna sono state organizzate proiezioni, conferenze intorno all'attuale momento artistico, spettacoli «folk», concerti di musica classica ed esibizioni della scuola di danza classica «Le Papillon» di Rimini (sino al 17 agosto).

a cura di **Angelo Mistrangelo**

LO SCIOPERO DI OTTO ORE DEI LAVORATORI DEL SETTORE

Il barman è sul piede di guerra

(Ma per chi è solo in città, niente paura: ristoranti, alberghi e bar, anche non a conduzione familiare, restano quasi tutti aperti)

Lo sciopero dei lavoratori del settore commercio, turismo e servizi non ha provocato la fermata totale degli esercizi in una città dove già gran parte degli alberghi, ristoranti e bar sono chiusi per ferie.

L'agitazione di otto ore era stata proclamata da Cgil, Cisl e Uil, a livello nazionale, dopo la rottura delle trattative per il rinnovo del contratto. I contrasti fra le parti riguardano, in particolare, gli aumenti retributivi, l'orario di lavoro, gli scatti d'anzianità. Altre astensioni dal lavoro sono previste per questo mese (la data sarà decisa su scala regionale) e per l'11 settembre.

A Torino questo primo sciopero non ha creato grossi inconvenienti. La nostra città non è luogo di villeggiatura; le attività commerciali sono alquanto ridotte, visto che la stagione non offre molto lavoro. Quei pochi esercizi che hanno mantenuto l'apertura anche ad agosto stamane hanno regolarmente garantito il servizio.

«Funzionano sia il bar sia il ristorante — dice il direttore del Ferrero di corso Vittorio Emanuele —. Lo sciopero non ha trovato molte adesioni». Circa un terzo dei quindici dipendenti per turno ha incrociato le braccia.

Apertura regolare anche per gli altri grossi esercizi della città. «Lavoro normale, come tutti i giorni», ci è stato detto alla Forst di via Lagrange.

Se pochi problemi hanno i locali più grossi, pressoché nulle sono le conseguenze dello sciopero nei bar e ristoranti a conduzione familiare, che nella nostra città risultano molto numerosi. I dipendenti (uno o due per locale) di questi esercizi hanno lavorato normalmente.

Botte da orbi a un marocchino

Vittima di un forte pestaggio, nel corso della notte, un marocchino che vive nella nostra città. Stava per cominciare il temporale quando Manscuri Abdelazir, di quarant'anni, nativo di Casablanca, abitante in via San Domenico 18, veniva a diverbio con un compatriota, Amed Mahier, e con un italiano che non è stato identificato.

Probabilmente il litigio scaturiva da motivi di interesse. Manscuri Abdelazir aveva la peggio e nella colluttazione riportava varie fratture e numerose contusioni.

In giro per le tabaccherie dopo le proteste

Mancano le sigarette? Scarse le economiche

Scarsità di sigarette? Ce ne sono, ma a ogni estate si presenta qualche difficoltà di rifornimento

I tabaccai torinesi in crisi: colpa del Monopolio, che, a sentir loro, adotta criteri di distribuzione alquanto opinabili, e favorisce il Sud del Paese, trascurando le aree considerate più «ricche».

Accade, in sostanza, che poco o nulla dei tabacchi italiani a basso costo raggiunga le privative del Nord, e quelle di Torino, Genova e Milano in particolare. Il che provoca le proteste della clientela, che non trova in tabaccheria le Nazionali semplici, le Super senza filtro, le MS, soprattutto, che sono di gran lunga la marca di sigarette più consumata in Italia.

«Ne riceviamo dieci chili alla settimana, per un consumo potenziale di sessanta chili — dice il titolare della privativa di via Nizza, di fronte alle Poste — *ed è chiaro che siamo in difficoltà. D'altra parte se il cliente entra e mi chiede una stecca non posso mica rifiutargliela. E così in pochi giorni rimango a secco. Le Nazionali super senza filtro, poi, non si vedono proprio. La colpa? Del Monopolio, che ha dei sistemi tutti suoi per la distribuzione».*

Fatto sta che, fra tabaccherie chiuse e sigarette non distribuite la situazione, per i fumatori, si è fatta critica.

Capita di girare per delle mezz'ore prima di trovare un posto dove comprare la propria marca preferita e, allora, tutti istintivamente acquistano «all'ingrosso», aggravando, in un certo senso, la situazione.

Unico vantaggio, per chi, meno abbiente, fuma sigarette «povere»: meno probabilità di prendersi il cancro.

I ristoranti aperti oggi nei quartieri della città

La Federazione unitaria lavoratori commercio turismo servizi ha indetto per oggi, come riportiamo qui accanto, uno sciopero di 8 ore dei ristoranti, bar e tavole calde. Per questa ragione, alcuni locali non a gestione familiare, riportati nell'elenco, potranno essere chiusi.

Quartiere Centro: A la Mole, via Verdi 12; Balbo, via Doria 11; Biagini, via S. Tommaso 10; Bar Motta (self-service + rist.), corso V. Emanuele II 92; Caval 'd brons, piazza San Carlo 157; Cremo, via S. Quintino 1; Da Francesco, via Alfieri 20; Da Mauro, via M. Vittoria 21; Da Nicola, via Po 20; Delle Indie, via Verdi 10; Dock Milano, via Cernaia 46; Dry Martini, via Lagrange 10; Europeen, corso Vinzaglio 17; Family service, via Bogino 2; Ferrero, corso V. Emanuele II 54; Fréjus, v. C. Beccaria 2; Angela Furia, corso P. Eugenio 4; Galante, corso Palestro 15; Gino, via Arsenale 42; Gasthaus, via Gramsci 3; Il menir, via S. Massimo 4; La Barbagia, corso P. Eugenio 42; La Caravella, via Vasco 2; Da Ignazio, via Rattazzi 1; Nuovo Regio, piazza Castello 117; Pam pam, corso Vittorio Emanuele 45; Parigi, via Rattazzi 3; Porcellana, via Amendola 6; Risorgimento, via Volta 3; Rodi, via Rodi 4; Rosso, via XX Settembre 1; Shanghai, via P. Palatina 8; Self-service, corso Siccardi 15; Statuto, piazza Statuto 17; Soge, via Lagrange 42; Taverna del ciclope, via S. F. da Paola 46; Tibidabo, via Pomba 8; La scaletta, via C. Alberto 49; Toscano, via Misericordia 4; Da Linta-Marino, via Mazzini 25; Taverna fiorentina, via Palazzo di Città 6.

San Salvario-Valentino: Da zia Amelia, via Nizza 31; Del Chianti, via Saluzzo 13; Del Corso, corso Vittorio Emanuele II 29; Fiorentina, via Saluzzo 6; Fusse ca fusse, via Galliari 12; Giusti, via P. Tommaso 17; Hong Kong, via Goito 4; Il papavero, corso Raffaello 5; Il giaguaro, piazza Nizza 83; Piatto d'oro, via Galliari 9; Luciano, via Saluzzo 112; Scudo, via Galliari 5; Ristodante, via Saluzzo 112; Da Angelo; via P. Tommaso 2; Da Cinzia (tratt.), v. M. Cristina 165.

Crocetta-San Secondo: San Secondo, via S. Secondo 7 bis; Crocetta, via M. Polo 21; Luculliano, via Assietta 5; Tropicana, corso Mediterraneo 84; Baffo, via Pigafetta 56; Gran Carlo, via Magenta 2.

San Paolo: Al paiolo, corso Peschiera 167; Adriano, via Pollenzo 39; Schiavon, corso Ferrucci 72.

Cenisia-Cit Turin: Duchesse, via Duchessa Jolanda 7; Da Nicola e Mauro, via Barge 15; Chianale, via Grassi 9; Rosa, corso Lione 40.

Campidoglio-San Donato: Al centro, via Balbis 11/a; La Grupia, via Rocciamelone 17; Zazà, via P. d'Acaja 57.

Aurora-Rossini-Valdocco: Capuano, corso Vigevano 4; Da Mauro, corso Brescia 13; Da Vittorio, corso Novara 8; Degli sposi, corso Novara 5; De Vitis Rocco, lungo Dora Napoli 16; Luciano, via Cecchi 60; Mazza, corso G. Cesare 53; Lucio, corso R. Margherita 108.

Vanchiglia: Grieco, via Vanchiglia 16; Da Peter, corso San Maurizio 61; Osteria, via Guastalla 23; Rugantino, via Riccio 5; Sotto la Mole, via Montebello 9; Santa Giulia (pizz.), via Balbo 10.

Millefonti-Nizza: Guiusci, via Vigliani 184; Petrelli, via Tepice 8.

Mercati Generali-Lingotto: La ciattagliera, via G. Bruno 210; Negro, corso U. Sovietica 123.

Santa Rita: Al fojòt, corso Orbassano 460; Le bistro, corso Sebastopoli 147; Pizzeria Michele, via Rovereto 79; Al porticciolo, via Barletta 58.

Mirafiori Nord: Bologna, corso U. Sovietica 395; Città Giardino, via Reni 171.

Pozzo Strada: Asiago, via Asiago 15.

Parella: Giordano, corso Francia 219; Da Nino, via Bianchi 48; Da Salvatore, via Bellardi 10; Da Nando (pizz.), corso Francia 448 (Aeronautica).

Le Vallette-Lucento: Vecchio aratro, corso Potenza 169; Maschera di ferro, via Valdellatorre 120; Lucciola, via Segantini 15.

Borgata Vittoria: Danilo, via Chiesa della Salute 42.

Barriera di Milano: Cieu Turin, c. Giulio Cesare 174; Da Carlo (pizz. + rist.), via Rivarossa 24.

Falchera-Rebaudengo: Ciclope, strada Cuorgnè 112.

Madonna del Pilone: Da Beppe, corso Chieri 71; La Cloche, strada traforo del Pino 106; Campagnolo, corso Casale 162; Ciacci, corso Chieri 48; La dentera, corso Casale 321; Saltincielo, strada funicolare di Superga 3; Italia, a Superga; La siesta, strada traforo del Pino.

Borgo Po-Cavoretto: Al Don Abbondio, corso Moncalieri 466; Cit Cauret, strada ai Ronchi 14; Bellavista, strada Santa Margherita 163; Del faro, colle Maddalena 172; Fontana dei Francesi, strada Fecetto 23; La gondola, c. Moncalieri 190; Gran corona, corso Moncalieri 52; La griglia, strada ai Ronchi 84; Cafasso, strada Valsalice 178; Premiata osteria Hermada, piazza Hermada 10.

Mirafiori Sud: Maria, corso Orbassano 352; Quemado, corso U. Sovietica 409.

INDIRIZZI UTILI

ANALISI mediche Solferino, via D. Bertolotti 1. Convenzionato. Tel. 532.365.
BACCHETTA calzature, abbigliamento, pelletterie, sport. Sempre aperto. Porta Palazzo 3, Torino.
ALDO parrucchiere per signora, estetica, via Cibrario 17. Tel. 543.949.
BEAUTE' COIFFEUR MASSIMO Nuovo Centro Estetico. Via S. Teresa 10. Tel. 519.053 - 511.032.
BIAGIO COIFFEUR, v. Volvera 14.
CARLO COIFFEUR estetica, via F. Micca 21, tel. 534.218.
COIFFEUR FIAMMA v. Mombasiglio 24, tel. 353.719, aperto tutto agosto.
DELFINO coiffeur pour hommes, via Sacchi 8, tel. 530.765.
EZIO SCOLARO parrucchiere per signora, c. Vittorio 25, p. 1°, tel. 680.068.
GIANNI Torna, coiffeur, c. Orbassano 228, tel. 335.432. Sestriere, dal 15 al 24 agosto.
MARA COIFFEUR, bellezza e cura dei capelli, c. Fiume 2, p. 1°, tel. 687.347.
NICOLA E ANTONELLA, Salone dei coiffeur, v. C. Alberto 41, tel. 534.778.
NINI PETTENUZZO, parrucchiere per signora, v. Alfieri 18, tel. 530.844.
PARRUCCHIERA per signora Silvana, c. Raffaello 5, tel. 683.234, aperta agosto.
PARRUCCHIERE Jolie Femme, c. Vinzaglio 35, tel. 539.933.
PARRUCCHIERE uomo, c. G. Ferraris 35, largo Monumento, tel. 518.119.
YOUNG BEAUTY salone estetica e parrucchiere uomo e signora, corso Vinzaglio 3, tel. 545.979.
DENTISTA ANCHE FESTIVI, orario continuato, via Carlo Alberto 55, tel. 530.042. Riparazioni protesi urgenti.
DENTISTA SPECIALISTA, tel. 760.517, via Cibrario 47. Aperto anche sabato e domenica. Riparazione protesi.
DENTISTA c. G. Cesare 53 terr., orario 16,30-19,30, tel. 859.853.
DENTIERA ROTTA? Telefonare al 612.006 «Dentaltecnica», c. Traiano 64/14, Carmagnola, tel. 977.8598. Riparazioni immediate servizio tecnico per la protesi dentaria. Aperto agosto.
DENTIERA ROTTA? Accurate riparazioni in giornata. Telef. 337.072.
CENTRARREDO di Candiolo, telefono 965.5004 informa la spett. clientela che rimarrà chiuso dal 9 al 18 agosto.
COLORIFICIO TORINO, via San Donato 60, tel. 481.791, carta, parati, moquettes, copripavimenti, vernici Duco.
ERTE LAMPADARI, via Cigna 2, tel. 852.505, aperto agosto per risolvere i vostri problemi d'illuminazione.
EUROBAGNO forniture complete idrosanitarie, rubinetteria e ceramica, lavelli cucina, raccorderia varia, corso Francia 267, tel. 724.985.
FIORI, «Il meglio» via Tripoli 112, noleggio piante Fleurop, tel. 325.067.
FIORI JUCCI «la mia floraia», via Cuneo 44, tel. 596.675 e 582.389.
FIORI NANDA corso Francia 11 bis, tel. 511.987 - 510.629 - 511.825.
FIORI Voglietti, via Cernaia 2.
PARATI RINO via Torino 66, tel. 939.278, S. Ambrogio (To).
RASPINO MOBILI USATI, via Fr. Cirio 2, tel. 287.368.
TINTORIA IDEAL, via Filadelfia 142, tel. 322.555 servizio immediato.
VENEZIA A TORINO, articoli da regalo, bigiotteria, via Po 14, tel. 839.7000.
ELETTRICISTA, riparazioni urgenti, manutenzione. Anche festivi. Tel. 931.1842.
IDRAULICO riparazioni urgenti e manutenzione, tel. 331.331.
IDRAULICO TAPPARELLE, telefono 335.8317.
IDRAULICO riparazioni, tel. 533.502.
TAPPARELLE elettriciste, t. 533.502.
LAVATRICI riparazioni, t. 533.502.
TELEVISORI riparazioni, tel. 210.768.
AUTORADIO ELETTRAUTO c.so Palermo 94, tel. 235.788.
AUTO riparazioni, v. Candiolo 14/3.
ELETTRAUTO via Juvarra 9/C, telef. 539.015.
ELETTRAUTO via Ormea 90, telef. 682.520.
GOMMISTA c.so Palermo 97/H, telef. 280.577.

Se la vostra attività prosegue anche in «tempo di ferie»

informate i torinesi tramite questa rubrica, rivolgendovi alla PUBLIKOMPASS S.p.A.

via Roma 80
via Marenco 32
tel. 658.965 - 658.644

ROSA DEI MOBILI
PRESENTA:
TUTTO AGOSTO IN MOBILVISIONE
ORBASSANO

La disgrazia a Nicotera, in Calabria, in un villaggio per le vacanze

Un bambino di cinque anni annega mentre impara a nuotare in piscina

Erano partiti sabato mattina: una famiglia tra le tante verso le sospirate ferie al mare. Il bambino di cinque anni, vivacissimo, non vedeva l'ora di arrivare a Nicotera, in Calabria, al villaggio Valtur, con il posto già prenotato. Ma la vacanza si è trasformata in tragedia: il piccolo Antonio Maniscalco è morto annegato in una delle piscine del villaggio. Stava seguendo un corso di nuoto.

Lucia e Leonardo Maniscalco sono genitori distrutti dal dolore. Oggi, alle 15, accompagneranno il figlioletto al cimitero di Mirafiori Sud. Parla la mamma, nell'alloggio di via Mazzè 4.

«*Il giorno del nostro arrivo ci hanno comunicato che si sarebbero svolti corsi di nuoto per bambini. Antonio è stato subito felice e ci ha detto che voleva partecipare. Voleva imparare a nuotare, non aveva paura dell'acqua*».

Così l'indomani, domenica, la signora Maniscalco si presenta con il piccolo al luogo fissato per il «raduno». Sono le nove. Ci sono altre madri e altri padri che accompagnano i bimbi alla loro prima lezione di nuoto.

«*Il villaggio*, ci dicono, *è perfettamente organizzato per le esigenze dei genitori e dei piccoli. C'è un miniclub con annesso miniristorante. Quando ho chiesto a uno degli organizzatori a che ora avrei dovuto riprendere mio figlio* — continua la madre — *mi ha risposto che l'avrebbero tenuto, con gli altri, per tutto il pomeriggio. Dovevo tornare alle 18*».

Tutto sembra che vada per il meglio: il marito si è iscritto a un corso di vela e la moglie vuole assistere alla prima «nuotata» di Antonio.

«*Ad un certo punto, però, mi sono accorta che ero l'unica madre presente alla lezione. Confesso, mi sono un po' vergognata e non volevo mettere mio figlio nella situazione di "quello con la madre oppressiva". Così gli ho chiesto se potevo andarmene e lui mi ha risposto di sì, che potevo andare alla spiaggia, che era contento di stare con gli altri. L'ho lasciato seduto sul bordo della piscina, accanto all'istruttore che mi ha rassicurata: lo guardiamo noi, stia tranquilla*».

Verso mezzogiorno la signora, in spiaggia, incontra il marito che è appena tornato dalla vela e insieme decidono di andare in camera a prepararsi per la colazione.

«*Prima però* — dice la signora — *vorrei vedere come se la cava Antonio al miniristorante*». Il marito la segue e davanti alla porta del locale un addetto sbarra loro il passo: «*Mi spiace, per motivi d'igiene non è consentito agli adulti entrare*». La signora insiste, vuol soltanto sapere se il figlio è lì e poi ha portato con sé la maglietta che aveva dimenticato di dargli. «*Ha addosso soltanto il costume*».

L'uomo, allora, entra e vaga tra i tavoli alla ricerca del piccolo. Esce poco dopo: «*Suo figlio, probabilmente, non ha sentito che lo chiamavo. In via eccezionale le permetto di entrare perché gli possa mettere la maglia*». La donna cerca, invano, il suo bambino.

Allarmata torna alla spiaggia perché qualcuno le dice che un altro gruppo di bambini sta rientrando «*dal mare*». Non trova nessuno. Intanto, dall'altoparlante del villaggio, sente un appello: «*Un medico oppure un infermiere è richiesto con urgenza*». «*Mi sono informata su quanto è successo* — racconta — *ma mi è stato risposto che un bambino "grande" si era fatto male giocando. Mio figlio è piccolo — mi sono detta — non può essere lui*». E si avvia nuovamente verso il ristorante dei bambini. Lo stesso appello è ascoltato dal padre. «*Non ho indugiato neppure un attimo* — racconta —; *mi sono precipitato all'infermeria. La porta era sbarrata. C'era un sacco di gente attorno a un cespuglio e lì, sotto quel cespuglio, ho visto il mio bambino*». Il resto è lacrime, incredulità, disperazione.

Arriva qualcuno che abbatte con una spallata la porta chiusa a chiave. Si tenta di rianimare Antonio che era stato visto galleggiare da un ospite del villaggio in una delle tre piscine, in quel momento deserta. L'ambulanza non si trova ed è un'auto privata che porta il bimbo all'ospedale di Gioia Tauro. I medici non possono fare altro che riscontrarne la morte per annegamento.

«*Ho chiesto di sapere a chi era stato affidato* — dice il padre — *ma nessuno mi ha risposto. Avevamo lasciato nostro figlio credendo che sarebbe stato in buone mani. Perché è successo questo? I carabinieri hanno aperto la loro inchiesta, ma anche noi ci rivolgeremo a un avvocato. Cose di questo genere non devono più capitare*».

L'incidente, come è ovvio, ha provocato un grosso scalpore anche presso la sede centrale della Valtur.

Ci ha poi dichiarato il dottor Panunzi, da Roma: «*La dinamica del fatto è ancora da chiarire. In proposito è in corso un'istruttoria presso la procura di Palmi. Per questo, anche se siamo quasi sicuri che l'annegamento del piccolo torinese non dovrebbe collegarsi ad un difetto della nostra organizzazione, preferiamo astenerci da qualsiasi dichiarazione ufficiale in questo momento quanto meno prematura. Posso aggiungere che in dieci anni di attività non ci è mai successo nulla del genere*».

Daniela Daniele

Antonio Maniscalco aveva appena cinque anni

Riscuotevano vaglia rubati: due arresti

Arrestato ieri mattina a Nichelino un giovane che si faceva consegnare il denaro di vaglia rubati e contraffatti. Si chiama Nello Tolomei, abita in via Giusti 71, ha 19 anni. E' stato fermato mentre, presso l'ufficio postale del Comune, in piazza Martiri, tentava di ritirare un vaglia, poi risultato falsificato, di 150 mila lire. I carabinieri hanno agito su segnalazione degli impiegati, insospettiti dai troppi vaglia e mandati che da tempo risultavano dispersi.

E' stato scoperto che il Tolomei agiva con la complicità di Marcello Accettulli, 21 anni, residente a Nichelino in via Galimberti 24 e impiegato presso l'Ufficio smistamento di Porta Nuova. In casa di quest'ultimo sono stati rintracciati altri vaglia di illecita provenienza. Anche l'impiegato è stato arrestato.

Informitalia
ISTITUTO NAZIONALE INFORMAZIONI
Corso Vittorio Emanuele, 107
Telefoni 511.024 - 538.682

TROTTO NOTTURNO A VINOVO

BUONANOTTE CON UN CIAO

In tutte le riunioni serali di giugno, luglio, agosto, settembre, un Ciao della Piaggio in regalo tra i presenti.

Inizio riunioni ore 20.45

VINOVO IPPODROMO DI TORINO

D.M. 4/22284 del 9-6-81

Servizi telefonici internazionali

Si informa che, durante la chiusura del posto telefonico pubblico via Arsenale per i lavori di ristrutturazione in corso, si possono effettuare conversazioni telefoniche presso i seguenti posti telefonici pubblici:

Stazione Ferroviaria «Torino Porta Nuova» (aperto dalle ore 8 alle 21,30); Stazione ferroviaria «Torino Porta Susa» (aperto dalle ore 8 alle 21,30); via Roma 18, Torino (aperto dalle ore 8 alle 21,30); Bar Tiffany, via Sacchi 30, Torino (aperto dalle ore 7 alle 0,30 di tutti i giorni, eccetto le domeniche).

Presso tutti i suddetti posti telefonici pubblici è possibile consultare gli elenchi degli abbonati al telefono di tutta la rete italiana (per informazioni telefoniche rivolgersi al «181»).

Gli elenchi dei Paesi europei e del bacino del Mediterraneo si possono consultare presso il posto telefonico di «Torino Porta Nuova» (per informazioni telefoniche rivolgersi al «15»).

Le nazioni in questioni sono:

Albania**; Algeria; Andorra; Austria; Azzorre-Madera; Belgio; Bulgaria**; Cecoslovacchia**; Cipro; Danimarca; Egitto**; Feroè; Finlandia; Francia; Germania Occ.; Germania Or.; Gibilterra; Gran Bretagna; Grecia; Groenlandia; Irlanda; Islanda; Jugoslavia; Libia**; Liechtenstein; Lussemburgo; Malta; Marocco; Norvegia; Olanda; Polonia**; Portogallo; Romania**; Spagna; Svezia; Svizzera; Tunisia**; Turchia; Ungheria**; Unione Sovietica.

N.B.: per le nazioni contrassegnate dagli asterischi non sono attualmente disponibili gli elenchi.

La consultazione degli elenchi degli abbonati di nazioni diverse da quelle sopra menzionate non è possibile; le relative informazioni telefoniche si devono richiedere al «170» (servizio intercontinentale gestito dalla Soc. Italcable).

Dal posto teleonico di «Torino Porta Nuova» sono raggiungibili automaticamente gli utenti di molte nazioni europee ed extraeuropee non ancora collegate in teleselezione da utente.

ECONOMICI

Gli avvisi si ordinano presso: TORINO, via Roma 80 - via Marenco 32; MILANO, via Gaetano Negri 8/10; BOLOGNA, via Rizzoli 8; BOLZANO, via Portici 30; BRESSANONE, via Bastioni 2; GENOVA, via E. Vernazza 23; GORIZIA, corso Italia 66; IMPERIA, via Bonfante 1; MANTOVA, corso V. Emanuele 2; MERANO, corso Libertà 29; MONFALCONE, via Duca d'Aosta 102; NAPOLI, via Roma 140; NOVARA, corso Mazzini 1; PADOVA, piazza De Gasperi 41; ROMA, via Quattro Fontane 14; ROVERETO, corso Rosmini 53/E; SANREMO, via Gioberti 47; SASSARI, portici Crispo 3; SAVONA, via Astengo 1; TRENTO, via Londres 1; TRIESTE, piazza Unità d'Italia 7; UDINE, piazza Marconi 9, oltreché presso tutti i corrispondenti della Pubblicompass S.p.A. Coloro che intendono inoltrare la loro richiesta per corrispondenza possono scrivere a: Pubblicompass S.p.A., corso Massimo d'Azeglio 60 — 10126 Torino. Il prezzo delle inserzioni deve essere corrisposto anticipatamente per contanti o vaglia. Esso risulta dal prodotto del numero di righe (minimo 3: la riga è composta di 40 battute, interspazi compresi) per la tariffa della Rubrica, con l'aggiunta delle imposte pari al 15% globale.

La tariffa è di L. 1650 la riga. Rubrica 6: operai/impiegati L. 900, tecnici L. 1650, dirigenti L. 1350. Rubrica 9 e 11 (domande) L. 900. Avvisi urgenti data fissa o neretti: il doppio. Neretti urgenti, data fissa o urgentissimi il triplo.

E' ammessa l'inclusione nel testo di lettere alfabetiche di richiamo in carattere maiuscolo (oltre quella iniziale) e per ognuna di esse sarà corrisposto un supplemento di L. 200. Coloro che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono utilizzare il servizio cassette aggiungendo al testo dell'avviso la frase: «Scrivete: Pubblicompass n.... 10100 Torino»; l'importo del nolo cassetta è di L. 900 per decade, oltre un rimborso di L. 1200 per le spese di recapito corrispondenza.

La Pubblicompass S.p.A. è a tutti gli effetti unica destinataria della corrispondenza indirizzata alle cassette. Essa ha il diritto di verificare le lettere e di incassare soltanto quelle strettamente inerenti agli annunci, non inoltrando ogni altra forma di corrispondenza, stampati, circolari o lettere di propaganda. Tutte le lettere indirizzate alle cassette debbono essere inviate per posta e saranno respinte se assicurate o raccomandate.

Per uno speciale accordo intervenuto con l'ISTITUTO BANCARIO SAN PAOLO DI TORINO e con la CASSA DI RISPARMIO DI TORINO gli avvisi possono essere ordinati presso tutte le Sedi o Dipendenze di tutte queste Banche collocate in Italia.

ANNUNCI ECONOMICI VIA FILO
Gli annunci economici per La Stampa e Stampa Sera possono essere ordinati a mezzo telefono al seguente numero 658.2166 (3 linee con ricerca automatica).
Il relativo pagamento dovrà essere effettuato presso qualsiasi Filiale dell'Istituto Bancario San Paolo di Torino o della Cassa di Risparmio di Torino secondo le modalità che verranno fornite.

In tema di offerte di impiego o lavoro, l'editore ricorda che la legge 9.12.1977 n° 903 vieta discriminazioni sul sesso e l'inserzionista è impegnato a rispettare tale legge.

2 Affari e capitali

A.A. FINCOTEX concede subito prestiti fiduciari a tutti e prestiti per
VIAGGI E VACANZE
costo tasso bancario più 10%, inoltre
MUTUI CASA
massimo quinquennali per il restauro o l'acquisto. Corso Francia 15, telefoni 760.203 - 779.826.

CENTRALFIN
è l'unica finanziaria che risolve il vostro problema immobiliare finanziando senza ipoteca e senza cambiali in 15 giorni 10 milioni a basso interesse. Tel. al 746.722.

3 Aziende, negozi

ABARTEC 638.038 libreria cintura Torino, licenza con possibilità cartoleria e giocattoli, ottimo giro affari incrementabilissimo, cede 44 milioni più fondi vivi.

DI SALVATORE corso Turati 13 cede albergo ristorante bar super cremeria prestigiosi locali per cerimonie attrezzatura modernissima scelta clientela zona agricola industriale Monferrato volendo anche proprietà immobiliare.

DI SALVATORE corso Turati 13 cede o concede in gerenza ristorante tavola calda bar super in residence alta Val Chisone alloggio adatto famiglia dinamica attrezzatura completa 200 coperti.

5 Locali e negozi

domande

AFFITTO o compero locale di mq 250-300 seminterrato o cortile centrale o semicentrale anche da ristrutturare. Tel. 537.213 - 517.280.

offerte

A L. 1500 mq al mese affittasi capannoni industriali da mq 600/1000 cintura Torino Nord amministrazione Baldi. Tel. 502.518.

LIBERO Leini capannone mq 1000 e 8 mila di terreno con alloggio di 3 camere cucina servizi L. 460 milioni. Tel. 442.261.

LIBERO Madonna di Campagna locali negozio d'angolo con 6 vetrine adatto qualsiasi attività commerciale esposizione o uffici. Tel. 531.878 - 553.371.

LIBERO valle Cerrina (Al) capannone industriale mq 1300 con passo carraio L. 195 milioni dilazioni. Tel. 441.027 - 442.261.

LOCALE seminterrato con servizio e ingresso indipendente su via Michelangelo più basso fabbricato indipendente in cortile 45 milioni. Tel. 553.371 ufficio.

MEUBLE' e ristorante in rinomato centro alpino torinese in notevole espansione per stagione estiva e invernale 70 posti letto salone ristorante 300 coperti ampio bar sala da thè sala televisione grande cucina e vari locali servizio. Possibilità alto reddito e ottimo investimento. Privato per realizzo capitali urge vendere convenientemente in blocco mun e volendosi attività commerciale esaminando proposte di permute e facilitazioni pagamento possibilmente con esperti del settore. Orieb organizzazione immobiliare. Tel. 011/540.220.

MURI 2 negozi via Ormea zona Molinette 6 locali 3 vetrine vendita in blocco o frazionata. Tel. 531.878 - 553.371 ufficio.

SICA vende negozio adatto anche uso ufficio mq 30 maggiorabili fino a 60 posizione commerciale. Tel. 839.8058 - 832.036.

STUDIODATA affitta zona Lucento locali uso magazzino-ufficio deposito officina varie metrature. Tel. 335.8672.

VENDO a Cambiano fronte Nazionale capannone mq 1550 oltre piazzale di mq 3500 circa adatto a deposito esposizioni. Per informazioni telefonare 657.472.

7 Offerte lavoro e impiego

impiegati

DIPLOMATO geometra o perito con esperienza vendita tecnica biennale, quale funzionario di vendita, cerca industria Torino macchinario leggero [illegible] ed uso [illegible] per: primo settore Val d'Aosta e Canavese secondo settore Vercelli Novara con possibile residenza in zona età 24-28 anni. Offresi prima categoria venditori stipendio adeguato auto società rimborsi ed incentivi. Assunzione 1° settembre. Tel. 531.181. Ronmondial, società selezione personale.

15 Autovetture

A.A.A.A.A.A.A. 24 ore consegna Panda, 24 ore consegna 127 diesel, 24 ore consegna Ritmo diesel, 24 ore consegna Ritmo Sport, 24 ore consegna 132 Argenta. Concessionaria Fiat Autofrancia, corso Francia 341, sabato aperto.

A.A.A.A.A. AUTOFRANCIA aperto tutto agosto occasioni sicure di tutte le marche consegna in 2 ore rateazioni fino a 36 mesi senza cambiali garanzia 1 anno permute Fiat nuove consegna in 48 ore. Auto Francia Concessionaria Fiat, corso Francia 341 - Torino (sabato aperto).

AUTOCOMMERCIO
vende, permuta con minimo anticipo senza cambiali 126, 127, 128, Ritmo, Panda 30, R5, Dyane, Citroen GS, 131, Alfasud, Horizon, Simca 1100. Tutte revisionate e garantite c.so Orbassano 72, tel. 581.008 (aperto anche il sabato).

BMW
usate scelte e garantite alla Concessionaria C.A.S. via Pinelli 14 tel. 489.194 e corso Matteotti 47 tel. 547.294.

CHI cerca trova, trova Lincarauto concessionaria Talbot, Simca in pronta consegna Horizon, 1510, Solaria, Sunbeam, Ranch, la più grande esposizione di vetture d'occasione Fiat, Lancia, Alfa Romeo, Renault, Opel Volkswagen, controllate le nostre occasioni e nostri prezzi. Ricordate chi cerca trova Trova Lincarauto corso Principe Oddone 8? e Autocommercio corso Orbassano 72 (aperto anche il sabato).

(continua)

143

GIAVENO - In cinque hanno cercato di obbligarla a seguirli

Tentano di trascinare in auto una ragazza accorre il fratello, rissa, un giovane ferito

Il drammatico episodio ieri sera poco dopo mezzanotte - In auto, i 5 si avvicinano a due amiche che rincasano e cercano di costringere una delle giovani donne a salire - Giungono i familiari, c'è una rissa - Interviene un carabiniere e spara ferendo uno dei litiganti

Pier Mario Scalarone ne avrà per venti giorni - Maggiorino Rocci è finito in carcere

Dopo aver tentato di trascinare in auto una sedicenne incontrata per strada con un'amica, cinque giovani hanno poi cercato di investire due carabinieri in borghese accorsi: questi ultimi hanno sparato e uno degli aggressori è rimasto ferito. Tutti gli altri sono stati fermati e identificati. Uno è stato arrestato per tentato omicidio nei confronti dei militari.

E' successo ieri a mezzanotte e un quarto, davanti alla caserma dei cc di Giaveno.

Il ferito è Pier Mario Scalarone, 21 anni, operaio abitante a Pianezza in via Parucco 27; è ricoverato alle Molinette con un colpo di pistola che gli è penetrato nel fianco perforandogli l'inguine e andando a fermarsi nello scroto. Verrà operato in giornata ma non è grave. Guarirà in 20 giorni.

L'arrestato è il conducente dell'auto Maggiorino Rocci, 24 anni, agricoltore di Condove, dove abita in Borgata Rocca 12.

Gli altri tre passeggeri della «131» verranno denunciati per «concorso in tentato ratto a scopo di libidine» se la famiglia delle ragazze sporgerà querela.

Sono Vittorio Borello, 24 anni, abitante a Pianezza in via Praglia, 2, Ezio Ferrero, 27 anni, Pianezza, via Parucco 15 e Mario Broglio, 22 anni, Pianezza, via Druento 117.

La movimentata serata è cominciata quando i cinque — a Giaveno per i festeggiamenti di San Lorenzo che si sono conclusi ieri sera — hanno visto due ragazze, Maddalena Montanaro e l'amica Laura, entrambe di Chiusa San Michele, ferme in piazza Giovanni XXIII, davanti al municipio, in attesa di alcuni amici per tornare a casa.

I giovani hanno cominciato a fare apprezzamenti volgari, invitando le giovani — non ancora sedicenni — a salire in auto con loro. Laura e Maddalena hanno tentato di sottrarsi agli assalti verbali, incamminandosi verso il centro del paese. Arrivate all'angolo con la via che sale verso la caserma dei carabinieri, lo Scalarone ha ancora tentato di trascinare in auto una delle due che si è messa a gridare.

In quel momento è arrivata una «126» con due fratelli e due amici di Maddalena. Ferdinando e Sabato Montanaro, di 25 e 20 anni, Giuseppe De Masi di S. Antonino di Susa, via Maisonetta 17 e Sebastiano Passantino, 28 anni, Chiusa San Michele, via Borello 5.

I quattro hanno preso le difese delle ragazze ed è nato un gran litigio. Mentre dalla caserma stavano uscendo due carabinieri in borghese — che avevano appena finito il servizio in piazza — la «131» con i cinque a bordo si è allontanata a gran velocità.

I militari si sono qualificati e hanno cominciato a identificare tutti i presenti cercando di capire cosa stava succedendo; nel frattempo l'auto degli aggressori è tornata indietro facendo fischiare le gomme e ha cercato di investire i carabinieri che avevano intimato l'alt. Uno dei militari ha dovuto fare un gran balzo all'indietro per evitare di essere investito. Ha dovuto, poi, essere medicato all'ospedale di Avigliana per una contusione alla schiena giudicata guaribile in sette giorni. Entrambi i militari hanno fatto in tempo a estrarre le pistole sparando un colpo per uno contro l'auto. Uno dei proiettili ha colpito la porta sinistra della macchina, ferendo lo Scalarone.

Nonostante la sparatoria i cinque non si sono fermati. E' stato dato immediatamente l'allarme alle stazioni di Avigliana, Rivoli, Susa eccetera, e poco dopo il ferito è stato trovato al pronto soccorso dell'ospedale di Avigliana. In breve tutti gli altri sono stati identificati e fermati, mentre il Rocci è stato dichiarato in arresto.

Musei chiusi a Ferragosto

Tutti i musei di Torino resteranno chiusi il giorno di Ferragosto. Un'altra premessa che contribuirà a rendere la città ancor più deserta.

Particolare disagio provocherà il fatto che il museo Egizio — uno dei luoghi più ricercati dai turisti di passaggio a Torino — non sarà visitabile sabato prossimo.

«Al pari degli altri musei, e come ogni anno — dice la direzione —, a Ferragosto resteremo chiusi. Saremo, invece, regolarmente aperti di domenica».

Lampi e pioggia la temperatura scende a 16 gradi

I torinesi rimasti in città sono stati svegliati verso l'alba da un carosello di tuoni e lampi. Invece della tradizionale pioggia di stelle per San Lorenzo, già invisibile ieri sera per le molte nubi, c'è stato un forte temporale che ha investito la città mentre è piovuto su quasi tutto il Piemonte. I meteorologi avevano già preannunciato un possibile mutamento delle condizioni del tempo ma non si pensava che ciò potesse verificarsi così rapidamente, in modo da spazzare via in poche ore l'opprimente cortina di afa dei giorni scorsi.

La colonnina del termometro è subito scesa e stamane alle 7 segnava 16 gradi, quasi un record stagionale se si pensa che nei giorni scorsi si erano sfiorati i 40.

Dopo il fragore dei tuoni, la pioggia è cominciata a scendere con violenza e in alcuni tratti della città ha subito formato vaste pozzanghere, come in corso Vittorio Emanuele e in altre principali arterie.

Solo per qualche minuto, e in pochi quartieri, alla pioggia si è frammista la grandine che non ha però causato danni.

I vigili del fuoco sono stati posti in allarme verso le 5, quando il temporale aveva assunto particolare intensità, sino a trasformarsi quasi in un nubifragio, in Torino e cintura. I vigili sono dovuti accorrere a Carignano per l'allagamento di alcune cantine che sono state subito sgombrate, senza che si verificassero danni alle abitazioni.

All'alba il cielo è rimasto scuro per l'accumulo di una nuvolaglia sospinta da un forte vento. Solo più tardi si aveva una schiarita verso la collina e il temporale si è trasformato in una pioggia leggera, quasi settembrina.

Si può pensare quindi che l'estate sia finita?

Il meteorologo prof. Barla lo esclude: «*Si tratta di una parentesi passeggera dovuta a un fronte freddo. E' una perturbazione velocissima che ha causato un abbassamento della temperatura, ma avremo ancora bel tempo e forse già entro domani le condizioni generali potrebbero migliorare e riportarci a una temperatura intorno ai 27 gradi, quindi avremo ancora estate*».

Potrebbe tornare la pesante coltre di afa, con l'intensa umidità dei giorni scorsi? «*Lo escluderei. Bel tempo estivo, forse caldo, ma l'afa dovrebbe essersene andata*».

Dopo le 8 il pesante ammasso di nubi si è uniformato e la pioggia è ripresa a scendere copiosa. Per chi è rimasto in Torino in questi giorni il clima si è fatto piacevolmente fresco

Vende cartucce senza licenza armaiolo nei guai

Un giovane e un armaiolo nei guai per un sacchetto di cartucce commerciato senza licenza. E' successo l'altro giorno, quando il brigadiere Brun ha fermato due giovani e scoperto che Antonio Ienna, 21 anni, originario di Catanzaro e residente a Torino in via Pianezza 83, aveva appunto con sé un quantitativo di cartucce per fucile da caccia ma risultava privo di porto d'armi.

Così sia lo Ienna sia l'armaiolo presso cui si era rifornito, Franco Brio, 39 anni, residente a Rivalta in via Cervinia 15 e titolare di un negozio in via Sant'Anselmo 7, sono stati denunciati.

L'attuale normativa sull'ordine pubblico impone la regolare licenza non solo per l'acquisto di armi da fuoco ma anche per le cartucce.

Niente gas in corso Orbassano

La Società Italiana per il gas sta procedendo, come fa periodicamente per assicurare l'efficienza degli impianti, a una verifica di alcune strutture e alla sostituzione di valvole. Ciò comporta l'interruzione del servizio per un breve spazio di tempo ma gli utenti sono stati tutti preavvisati dell'inconveniente. Si tratta di lavori che vengono effettuati in genere nei mesi di luglio e di agosto quando più bassa è l'erogazione e c'è molta gente in vacanza.

Alcuni lettori avevano segnalato una interruzione nella zona di corso Orbassano.

ARREDATI
AGOSTO
SUPERMEC DEL MOBILE
È APERTO
TORINO - C.so Potenza 166
Via Lanino 9 (Porta Palazzo)
RIVOLI - Str. Avigliana Km. 17 (ROSTA)

VIAGGIARE
GRAN SASSO Tours
SIAT INTERNATIONAL TOURIST
Nuova autolinea di gran turismo con pullman di lusso
TORINO - S. BENEDETTO DEL TRONTO
PESCARA - VAL DI SANGRO - MONTE MARCONE (CH)
con tutte le fermate intermedie
Partenze: da Torino il venerdì sera. Da Monte Marcone la domenica sera.
Prezzi: equivalenti al biglietto FF.SS. 1ª classe. Sconto 10% per biglietti A.R.
Informazioni: via Guido Reni 220. Tel. 39.59.500/39.57.200 e a tutte le agenzie di viaggio

E' in rianimazione alle Molinette

Gravissimo il giovane ricoverato per tetano

E' sempre grave il giovane colpito da tetano, ricoverato nel reparto di rianimazione delle Molinette. Si tratta di Piero Peveraro, vent'anni, di Borriana, comune nei pressi di Biella.

Ogni anno, soprattutto in questa stagione, i medici si trovano a dover affrontare decine di casi di infezione tetanica e, forti dell'esperienza maturata, non disperano di strappare il giovane a una terribile morte.

Il bacillo del tetano, diffuso nelle campagne, può rimanere inattivo per anni, anche nelle condizioni ambientali ad esso più avverse. Diventa di colpo attivo non appena entra nel corpo umano e non presenta reazioni immediate. I sintomi della grave malattia, infatti, si manifestano quando ormai le tossine si sono diffuse.

L'azione di questo terribile bacillo può essere prevenuta con una certa facilità: basta vaccinarsi con un'iniezione intramuscolare. Questa piccola operazione (e la relativa prova allergica) viene fatta gratuitamente dalle 14 alle 16 all'Ufficio comunale d'Igiene, nel Centro sanitario di via Don Sturzo, senza che sia necessaria la presentazione di alcuna ricetta medica. Dopo un mese l'iniezione dev'essere ripetuta. Il secondo «richiamo» dev'essere effettuato dopo un anno e i successivi a distanza di cinque anni.

Un singolare caso in Pretura

Spostò lo sciopero perché non era comodo all'azienda

«Il datore di lavoro non ha alcun diritto di svolgere attività di censura sul materiale affisso dal sindacato»: *con il provvedimento di sentenza, depositata nei giorni scorsi a Torino, il pretore Giovanni Cotillo ha condannato il comportamento antisindacale di un datore di lavoro che aveva preteso di modificare, spostandolo a suo piacimento, l'orario di uno sciopero deciso dai sindacalisti dell'azienda.*

Il curioso episodio si è verificato il 24 giugno scorso nella «Prima», un'azienda chimica che ha sede in via Torino 40 a San Mauro. I delegati Fulc, Michelina De Palma ed Edoardo Bosco avevano avvisato l'amministratore della ditta, Eugenio Giovenzana, che avrebbero esposto nelle bacheche sindacali un comunicato con il quale avvisavano i lavoratori che per il giorno successivo era stato indetto uno sciopero di due ore a difesa del mantenimento dell'accordo sul punto unico di contingenza.

Poco tempo dopo il Giovenzana si presentava dai delegati con uno dei comunicati in mano, dove aveva modificato a biro l'orario dello sciopero (dalle 7 alle 9), pretendendo anche che sul comunicato fosse aggiunta la frase «lo sciopero è libero». Il comunicato in mano al titolare della SpA inoltre era stato appallottolato e poi riaperto.

Il ricorso al pretore di Torino, sulla violazione dell'articolo 28 dello Statuto dei lavoratori (repressione della condotta antisindacale), è stato presentato dalla Federazione unitaria lavoratori chimici, nella persona del segretario provinciale di Torino, Gino Bruno, rappresentato dall'avvocato Francesco Caterina, mentre l'amministratore delegato della «Prima» era rappresentato dall'avvocato Fernando Delia.

Con la sentenza, Cotillo ha condannato il rappresentante della ditta chimica di San Mauro, alla «rimozione degli effetti» del suo intervento di censura, diffidandolo in pratica a rinnovare un comportamento del genere.

Ruba un'auto ed è arrestato

Durante un controllo ad un posto di blocco effettuato durante la notte sulla strada statale 589 dei laghi di Avigliana, i carabinieri hanno arrestato il ventottenne Antonio D'Oria, residente a Piossasco, celibe.

Il giovane è stato sorpreso su una «Ritmo» rubata il 6 agosto scorso a Torino. L'automobile, di Ida Buffa, era stata parcheggiata sotto casa. Il D'Oria è stato accompagnato in carcere a Pinerolo.

Morta Silvia Revere

(dedicò un premio in ricordo delle vittime del nazismo)

Il cordoglio della comunità ebraica torinese ha accompagnato stamane i funerali di Silvia Revere, mancata a 81 anni dopo un'operazione chirurgica.

Viveva sola dopo aver lavorato sin dal primo dopoguerra come impiegata presso la Rai. Negli ultimi tempi era stata colpita da un male incurabile.

Si lega a lei la fondazione *«Adriana Revere»*, che da 28 anni distribuisce una serie di premi in denaro a scolari e studenti — di scuole ebraiche e non — che si siano segnalati con composizioni di particolare rilevanza civile e umanitaria.

L'iniziativa, dedicata alla memoria di tutti i bambini annientati dal nazismo, fu voluta da Silvia Revere in ricordo della nipotina Adriana. Aveva nove anni, abitava con i genitori a La Spezia e si preparava alla quarta elementare.

Fu portata in un campo di sterminio e qui immediatamente uccisa insieme con la madre. Il padre della piccola, fratello della signora Silvia, scomparve più tardi, anche lui vittima della ferocia nazista.

Serenamente è mancato

Gaetano Rasno

Cav. Vittorio Veneto

Lo annunciano la figlia Carolina col marito, nuora, nipoti, pronipoti, fratelli, sorella, cognati, parenti tutti. Benedizione oggi ore 15,15 Osp. Martini, via Tofane, funerali in Foglizzo, ore 16,30.
— Torino, 11 agosto 1981.

Presidente, Consiglio Direttivo e Soci Cavalieri Caprara, comunicano con dolore la scomparsa del signor

Walfredo La Manna

I funerali avranno luogo mercoledì 12 corr. alle ore 8,45 nella Cappella dell'Ospedale Molinette (via Santena).
— Torino, 9 agosto 1981.

Improvvisamente è mancato in Bordighera all'affetto dei suoi cari il

dott. Aldo Scuti

ex Funzionario
Cassa di Risparmio di Torino

Lo annuncia a funerali avvenuti l'inconsolabile moglie Angela Terazza con i parenti tutti. La cara salma riposa nel cimitero di Villanova d'Asti.
— Torino, 11 agosto 1981.

I condomini di corso Ciro Menotti 4 partecipano al dolore della signora Scuti.

Direzione e personale della Cassa di Risparmio di Torino partecipano al dolore della famiglia per il decesso del

dott. Aldo Piero Scuti

Funzionario dell'Istituto
— Torino, 10 agosto 1981.

Il nostro amore non è bastato a far sì che Lei non dovesse lasciarci

Vittoria Bosio ved. Carasso

Ne danno, a funerali avvenuti, il doloroso annuncio la figlia Ida, il genero, cognata, nipoti ed amici tutti cari. La cara salma riposa in pace nella tomba di famiglia a Carignano.
— Pescara, 7 agosto 1981.

Rosalba Buzzi è vicina nel dolore all'amica di sempre per la perdita della cara MAMMA.

Arcangela, Mario, Lodovico e Tecla Rossi piangono la scomparsa della cara signora VITTORIA.

Gina, Negro Alfredo e sorelle Alfredo profondamente colpite piangono per la scomparsa della cara amica NINA.

I medici, le collaboratrici, il personale del Beauty Medical Center di Pescara partecipano al dolore della titolare signora Ida Carasso per la perdita della sua adorata MAMMA.

E' mancato

dott. Alessandro Scotti

Medico chirurgo

Lo piangono: la moglie Ermenna, la figlia Alessandra, la mamma, la sorella, il cognato, la nipote, i suoceri, parenti e amici tutti. La famiglia ringrazia i dottori e infermieri del Reparto cardiologia dell'ospedale Maria Vittoria per l'assistenza prestata. La presente serve di partecipazione e ringraziamento. I funerali avranno luogo martedì 11 corrente mese, alle ore 17,30, partendo da via Borgonuovo 28, Strambino.
— Strambino, 11 agosto 1981.

Germano Giacomino Fenoglio
Marcangelo Peretti
ricordano affettuosamente il loro medico.

Giuseppe Bosa e la figlia Enrica, Micaela Fumento e la mamma, partecipano commossi al dolore della famiglia per la perdita del

dott. Alessandro Scotti

— Torino, 9 agosto 1981.

Condomini e inquilini di Largo Francia 113 e il dottor Piero Persano e famiglia, si uniscono al dolore della famiglia Quaglia-Scotti, per la dipartita del dottor SCOTTI.

E' mancato

Vittorino Nebbio

Artigiano alpino classe 1907

Lo annunciano: la moglie Dorotea, le figlie con rispettive famiglie, sorelle, cognati, cognate, nipoti e parenti tutti. Un particolare ringraziamento al dottor Mario Amelio per le amorevoli cure prestate. I funerali in Ceres martedì 11, alle ore 16,45 dalla parrocchia.
— Torino, 10 agosto 1981.

E' mancato

Pietro Giolito

Autista Atm

L'annunciano addolorati le figlie, i generi, nipoti e parenti tutti. Funerali oggi 11, ore 16, nella parrocchia di Bardassano.
— Bardassano, 11 agosto 1981.

E' mancato all'affetto dei suoi cari il

GEOM. COMM.

Giovanni Battista Chiola

Addolorati ne danno il triste annuncio la moglie Cecilia, i figli Flavio, Marika, Mara, Paolo. La data del funerale verrà comunicata nella giornata di domani.
— Asti, 10 agosto 1981.

Gino, Lella e Roberta Bellica partecipano vivamente all'immenso dolore della famiglia Chiola.

L'Istituto Federale di Credito Agrario per il Piemonte Liguria e Valle d'Aosta dipendenza di Asti prende viva parte al dolore della famiglia del

COMM. GEOM.

Giovanni Battista Chiola

— Asti, 10 agosto 1981.

Mamma Lisa, Piero, Mario, Anna Ferrero partecipano al dolore della famiglia per la scomparsa dell'amico

Giovan Battista Chiola

— Valenza, 10 agosto 1981.

Dopo lunghe sofferenze cristianamente ci ha lasciati

Vincenza Secreto in Albarello

Ne danno il triste annuncio il marito Giuseppe, il figlio Ferruccio, parenti e amici tutti. I funerali mercoledì 12 corr. ore 14,30 dall'abitazione via Pietro Canonica 15. La presente è partecipazione e ringraziamento.
— Torino, 11 agosto 1981.

Il Presidente e Soci tutti del Panathlon Club delle Langhe partecipano commossi alla scomparsa del socio fondatore

geom. Mario Del Bufalo

— Bra, 10 agosto 1981.

Silvana piange l'immatura perdita del caro

Giancarlo Bonoidi

— Piacenza, 11 agosto 1981.

Con il conforto della fede il 7 agosto 1981 serenamente spirava a 96 anni

Eudosia Darbesio ved. Ceresa

A funerali avvenuti ne danno il doloroso annuncio i figli: Stefano con Clelia, Paolo e Franca; i nipoti: Carlo Angelo con Maria e bimbi, Stefano con Agnese, Franca, Alberto e Carla. La famiglia ringrazia Medici e Personale della Clinica Medica Generale B dell'Università per l'affettuosa assistenza. La Messa di trigesima verrà celebrata nella chiesa della «Crocetta» il 28 agosto alle ore 18.
— Torino, 11 agosto 1981.

Nanni Bertotto con i figli Marisa e Gigi e le loro famiglie partecipano al lutto di Franco e di tutta la famiglia Ceresa per la scomparsa della MAMMA.

Aiuti, Assistenti e Personale della Clinica Medica II partecipano al lutto del prof. Francesco Ceresa per la morte della madre sig.ra

Eudosia Darbesio ved. Ceresa

— Torino, 10 agosto 1981.

Maria Attilia Farina e figli partecipano sentitamente.

Il Direttore, Aiuti, Assistenti e Personale non docente della Clinica Medica 1° prendono viva parte al dolore del prof. Francesco Ceresa per la morte della MADRE.

Gian Franco e Sales Leoni prendono viva parte al dolore dell'amico Francesco Ceresa.

Il direttore prof. Piero Zardini, gli Aiuti, il Personale della Cattedra di Cardiologia partecipano al lutto del prof. Francesco Ceresa per la morte della madre signora

Eudosia Darbesio

— Torino, 11 agosto 1981.

Con affetto Teresa Cravero e famiglia partecipano al dolore di Stefano e fratelli per la scomparsa della MADRE.

Eugenio e Raffaele Bona con le rispettive famiglie, prendono parte al dolore dei fratelli Ceresa per la perdita della cara MAMMA.

Serenamente è mancato:

Nilo Saini

Lo piangono con immenso dolore: la sua cara moglie Rosetta con la diletta figlia Silvana unitamente a Gian Carlo, fratello, suocero, cognati, nipoti e parenti tutti. Un particolare ringraziamento al dottor Silvio Mariuglio per le amorevoli cure prestate. Funerali mercoledì 12 ore 14,30 partendo da via Filadelfia 207, Torino.
— Caazze, 9 agosto 1981.

E' improvvisamente mancato ai suoi cari

Ciro Bortolussi

Addolorati lo annunciano: la moglie Luigia, il figlio Roberto e parenti tutti. I funerali seguiranno martedì 11 corr. alle ore 11,15 nella Chiesa di Poirino.
— Sommariva, 10 agosto 1981.

E' mancato ai suoi cari

Giovanni Trilletti

Addolorati lo annunciano la moglie Carmelina, il figlio Franco con la moglie Ida e figlio Maurizio, la sorella Teresa e figlio Italo, consuoceri Otello e Teresa Alvar, cognati Silvano, Mirella e figlio Luca, parenti tutti. Un particolare ringraziamento al dott. Franco Sanero. Funerali oggi ore 14,30 parrocchia Santa Giulia. La presente è partecipazione ringraziamento.
— Torino, 11 agosto 1981.

Le famiglie Chiera, Ferrero, Mariotto e Vallino prendono parte al dolore dei famigliari per la perdita del caro GIOVANNI.

Gli amici Pino Becconi, Lidi e Gino Iglesias, Mario Vanni e famiglia Giacotto si associano al lutto dei famigliari.

I Condomini di via Artisti 18 e via Bonelli 5 prendono parte al dolore della famiglia.

Partecipano al dolore la famiglia Bonetti.

I Dipendenti della Ditta si associano al dolore della famiglia Trilletti.

E' mancata

Emilia Ginepro in Costa

anni 78

Lo annunciano il marito, figlio e i suoi cari. Il funerale martedì 11 agosto 1981 alle ore 10 da via Cottolengo 13.
— Torino, 10 agosto 1981.

E' improvvisamente mancato all'affetto dei suoi cari in Pietra Ligure

Ernesto Massucco

Premio fedeltà FIAT
di anni 74

Ne danno il triste annuncio la moglie, il figlio, la nuora, il nipote Sergio e parenti tutti. Le esequie in Torino al Cimitero generale martedì 11 c.m. alle ore 14,30.
— Torino, 10 agosto 1981.

Il 6 c.m. serenamente si è spenta

Maria Teresa Vaccari

A funerali avvenuti ne danno il triste annuncio i fratelli, la cognata, i nipoti e pronipoti.
— Valenza, 10 agosto 1981.

E' mancata

Anna Adelaide Duana ved. Torasso

di anni 89

L'annunciano il figlio Stefano con la moglie Rita, sorella, cognato, nipoti. Funerali martedì in San Sebastiano Po alle ore 10 partendo da via Colombaro 10.
— San Sebastiano Po, 9 agosto 1981.

All'età di 90 anni è morta l'8 agosto

Ines Agnese

Lo annunciano desolati il fratello Giovanni, i nipoti Rossana, Cesare, Antonio, Mario con le rispettive famiglie e Gina Varesano che l'ha amorevolmente assistita. I familiari esprimono un profondo ringraziamento per l'opera preziosa e affettuosa al prof. Enrico Angelesio. I funerali avverranno oggi alle ore 14.
— Torino, 11 agosto 1981.

L'Amministrazione Comunale e il Sindaco del Comune di Cervere partecipano al dolore del dott. Giovanni Battista Boggione di Marene per la scomparsa della moglie

Annamaria Bernardi

— Alba, 10 agosto 1981.

Prendono viva parte al dolore che ha colpito il dottor Giovanni Battista Boggione per la scomparsa della MOGLIE i colleghi:
Domenico Arisio
Renata e Antonio Sandetti
Anita e Bernardino Bottasso
Carlo Bovolo
Giovanni Fea
Maurizio Ferrero
Caterina e Francesco Frattero
Bartolomeo Girardi
Angelo Lazzari
Mario Lubatti
Sebastiano Merlino
Giuseppe Morabito
Vera e Pompeo Pené
— Savigliano, 10 agosto 1981.

Partecipano con vivo dolore al lutto della famiglia per la morte della carissima

Anna Maria Boggione nata Bernardi

gli amici:
Maria e Lino Caffiero
Romano e Lorenzo Cera
Domenica Giovanni Cristello
Graziella e Elio Crolotto
Adriana e Giacomo Curti
Anna e Francesco Gastaldi
Mariangela e Matteo Pellerano

Si uniscono al grande dolore che ha colpito l'amico dott. Giovanni Battista Boggione per l'immatura scomparsa della carissima MOGLIE
Giacomina e Matteo Sobrero
Tommaso e Margherita Sobrero
Domenico e Giovanni Sobrero
Rosanna e Giovanni Sobrero
Lucia e Marco Taricco

La Sezione dell'A.N.M.I. di Cuneo partecipa al dolore della famiglia.
— Cuneo, 10 agosto 1981.

E' mancato all'affetto dei suoi cari il

MAGGIORE DEL GENIO POMPIERI
GEOM.

Mario Del Bufalo

di anni 53

Ne danno il triste annuncio la moglie Maria Vertel, la figlia Corallina, con Akbar Haghighat e il piccolo Ruzbeh che tanto adorava, l'affezionata Martina Oberto, i suoceri, cognata e parenti tutti. I funerali avranno luogo in Bra martedì 11 agosto alle ore 17,30 partendo da piazza Caduti per la Libertà n. 29.
— Bra, 10 agosto 1981.

Partecipano gli amici:
Gino e Marisa Rolle
Uccio e Marisa Carelli
Vanni e Giuliana Bonomo
Gaetano e Onorina Bellotti
Francesco e Caterina Bellotti
Giovanni e Anna Bruno
Giacomo e Lucci Operti
Nanni e Gabriella Bertando
Giambattista e Rosj Fiedova
Giovanni e Anna Bergiundi
Bianca Bergiundi
Margherita Bonardi e figli

Sandra e Augusto Lorenzati e famiglie prendono parte al dolore dei famigliari per la scomparsa dell'amico MARIO.

Augusto Lorenzati e tutti gli amici di sempre dell'Atletica Bra piangono il loro più caro presidente.

Cristianamente è mancato

Franco Bellis

anni 96

Ne danno il doloroso annuncio: la moglie Tilde, cognate, nipoti e pronipoti. Funerali mercoledì 12 corrente ore 10,15 alla parrocchia Divina Provvidenza.
— Torino, 10 agosto 1981.

Improvvisamente è mancato

Angelo Bertolina

dipendente del Comune di Torino

L'annunciano la moglie Marisa, il figlio Bruno, i suoceri, fratelli, sorella, cognata e parenti tutti. Funerali in Piazzo oggi alle ore 10.
— Torino, 11 agosto 1981.

E' mancato ai suoi cari

Antonio Ajmone Sessera (Tunin)

Premio Fedeltà FIAT
di anni 73

Addolorati ne danno il triste annuncio la moglie Clotilde e figli Maria, Antonietta, Carlo, Giorgio, i nipoti, fratello Pietro e famiglia, parenti tutti. Funerali domani martedì 11 ore 15,30 in chiesa parrocchiale S. Secondo. Presente partecipazione ringraziamento.
— Torino, 10 agosto 1981.

Presidente, Amministratore Delegato e Collaboratori della Selo SpA e Sansicario Ski SpA partecipano al grave lutto della famiglia per la perdita della signora

Graziella Mosso

— Cesana, 10 agosto 1981.

Presidente, Consiglieri, Allenatori, Atleti dello Sci Club Sansicario ricordano l'opera della signora

Graziella Mosso

e ne piangono la scomparsa.
— Sansicario, 10 agosto 1981.

Cesare e Annamaria Cattina partecipano commossi al dolore della famiglia.

I Condomini dello Stabile di via Cardinal Massaia 34-36/1, 36/2 partecipano con profonda commozione al dolore della famiglia Migliorini per l'immatura scomparsa del caro e amato

Marco Migliorini

— Torino, 10 agosto 1981.

E' mancato:

Antonio Ventola

Anziano FIAT Teksid

Ne danno il doloroso annuncio: la moglie Rita, i figli, nipotini e parenti tutti. Funerali mercoledì 12 ore 8,45 (parrocchia Beato Cafasso). La presente è partecipazione e ringraziamento.
— Torino, 10 agosto 1981.

Cristianamente è mancato ai suoi cari il

dott. Tertulliano Allegri

Ne danno dolorosa partecipazione la moglie Gina, i figli Aldo con la moglie Paola, Alberto, Elisa e nipotino Andrea. Funerali mercoledì 12 agosto Parrocchia Santa Barbara. La presente serve di partecipazione e ringraziamento.
— Torino, 10 agosto 1981.

Partecipano al lutto:
Riccardo Miglioli e famiglia
Famiglia Rubini
Pietro e Ida Paletti
Alberto e Bianca Ferrari
Giuseppina Allegri Tassini e famiglia
Vincenza Maberasco e famiglia
Igi e famiglia

Vicini alla famiglia Allegri gli amici:
Bruna Giorgio Peyrano
Angiola Giacomo Peyrano
Giulia Giuseppe Peyrano
Gabriella Sergio Butti
Barbara Carlo Franchini
Lucia Gagliardo
Carlo Tagliaferro

Adriano Patrizia Pirona
Bruno Zammeri
partecipano commossi al dolore della famiglia Allegri.

Aldo, con Vittoria, Maria Grazia e rispettive famiglie, partecipano al dolore per la morte del caro TULLIO.

E' mancata all'affetto dei suoi cari

Esterina Bellagarda ved. Nicola

Ne danno il doloroso annuncio: i figli Piero, Paolo, Mariangela e rispettive famiglie; sorella, fratelli, cognate, nipoti. I funerali avranno luogo mercoledì 12 corrente ore 14,30 nella parrocchia S. Ermenegildo. La presente è partecipazione e ringraziamento.
— Torino, 10 agosto 1981.

I Dipendenti tutti dell'Impresa Nicola Paolo partecipano commossi al lutto del sig. Paolo per l'improvvisa perdita della MAMMA.

I Dipendenti tutti della CO. e MA. s.r.l. partecipano commossi al lutto del sig. Paolo per l'improvvisa perdita della MAMMA.

La famiglia Pietro De Lio partecipa commossa al lutto della famiglia Nicola per l'improvvisa perdita della mamma signora ESTERINA.

Paolo De Lio e famiglia partecipa al lutto della famiglia Nicola per l'improvvisa perdita della mamma sig.ra ESTERINA.

La famiglia De Lio Vedovi Zena partecipa al lutto della famiglia Nicola per l'improvvisa perdita della mamma signora ESTERINA.

Improvvisamente è mancato all'affetto dei suoi cari

Lorenzo Bossina

anni 65
Cav. di Vittorio Veneto

Ne danno il triste annuncio la moglie Giuseppina, i figli Fernando, Carlo, Giorgio con rispettive famiglie, cognati, cognate, nipoti e parenti tutti. La salma partirà da Torino, via Bossolasco 3, domani 12 corrente alle ore 8 e sarà trasportata a Camino (Al.) ove avranno luogo i funerali.
— Torino, 11 agosto 1981.

Si uniscono al dolore le famiglie Borra e Bergesa.

Cristianamente è mancata

Maria Giannotti ved. Bertolo

Lo annunciano il figlio Domenico con la moglie Luciana e la figlia Paola, cognati, nipoti, parenti tutti. I funerali martedì 11 ore 18 partendo da via Zara 1, Leumann.
— Collegno, 10 agosto 1981.

Figlioccia Enrica Parigi con Renzo, Pina, Alberto partecipano al dolore.

Famiglia Bella e Vigliani partecipano.

Si è improvvisamente spenta la vita buona e operosa di

Costantino Barbero

Lo annunciano con profondo dolore moglie, figlie, generi, la nipotina Mariacristina, sorelle, cognata, nipoti e parenti tutti. Funerali in Cavagnolo martedì 11 corr. mese alle ore 16 partendo dalla Chiesa Parrocchiale.
— Cavagnolo, 11 agosto 1981.

Guido Piccione partecipa con profondo dolore alla scomparsa di papà COSTANTINO.

RINGRAZIAMENTI

La famiglia Boccolini, Olivieri ringraziano sentitamente tutti coloro che hanno voluto partecipare al loro dolore per la scomparsa del loro amatissimo

Italo Boccolini

Un particolare ringraziamento è rivolto all'amico fraterno dr. Franco Satragno per l'affettuosa assistenza prestata durante la breve inesorabile malattia del compianto ITALO.
— Alfiano, 10 agosto 1981.

ANNIVERSARI

8/8/1980 — 8/8/1981
Ad un anno dalla scomparsa di

Ernesto Vaschetti

la famiglia lo ricorda a parenti ed amici.

1979 — 11 agosto — 1981

Aldo Caranzano

Rimpianto senza fine. Tua moglie.

1977 — 1981

Antonio Stroppiana

La famiglia lo ricorda con immutato affetto.

11-8-1977 — 11-8-1981

Giuseppe Fontana

Sempre con infinito rimpianto.

11-8-1978 — 11-8-1981

Luigi Ciari

Un dolce incancellabile ricordo, un'infinita nostalgia.

143

Un milione di spettatori, sei miliardi e mezzo di introiti nell'80/81

Alla Roma lo scudetto degli incassi

Nonostante il calcio scandalo, nonostante il progressivo impoverimento del campionato da un punto di vista tecnico, lo sport più popolare d'Italia ha fatto registrare durante la trascorsa stagione cifre molto eloquenti. Nelle 314 partite disputate ufficialmente (Campionato, Coppe internazionali, ivi compresa la Mitropa, Coppa Italia e Torneo di Capodanno) i cassieri delle 16 società di serie A hanno incamerato una somma globale molto vicina ai 50 miliardi di lire, un fatturato piuttosto buono. Probabilmente, il ritorno degli stranieri in Italia ha influito molto a far lievitare l'affluenza del pubblico negli stadi e, di conseguenza, gli incassi.

Le cifre sono molto positive, ma avrebbero potuto raggiungere livelli più confortanti se sólo le squadre italiane impegnate nelle Coppe Europee, Inter, Juventus, Torino, Roma e Como (Mitropa Cup) si fossero comportate meglio. Solo l'Inter, accedendo alle semifinali in Coppa dei Campioni, ha disputato quattro partite. Molto più «magri» i bilanci delle altre. Pochi proventi sono derivati dal torneo di Capodanno, che ha segnalato soltanto 87 mila spettatori nelle 19 partite giocate, con la povertà di lire 349 milioni e mezzo di incasso, come si può leggere nelle tabelle che riportiamo.

L'incasso record totale stagionale spetta alla Roma (circa 6 miliardi e mezzo); più distanziate Fiorentina (4 miliardi e 678 milioni circa), Napoli (5 miliardi e 382 milioni) e la Juventus (4 miliardi e 8 milioni circa). E' la Roma ad avvalersi del maggior incremento di spettatori (+133.338 rispetto all'anno precedente). Il record negativo appartiene, sempre per l'annata calcistica '80/81, al Perugia, retrocesso in serie B: — 149.187 spettatori e una flessione nella cifra finale di 366 milioni 563.950 lire. La cosa non stupisce se si pensa al brutto campionato disputato dalla squadra umbra. In negativo anche il Torino, con 30.483 spettatori in meno. Si spiega con questo dato la relativa crescita degli incassi (+238 milioni 312.300, cifra irrisoria che a sua volta è stata condizionata dalla brutta stagione dei granata).

Senza Milan e senza Lazio

E' chiaro che l'assenza del Milan e della Lazio (retrocesse) dal campionato di serie A ha avuto influenze molto negative sulla cifre globali finali nel consuntivo. La Coppa Italia, a sua volta, fornisce dati modesti (42 partite, media spettatori 16 mila). Si tratta di una manifestazione che in Italia non riscontra ancora simpatie come accade invece in Inghilterra, dove un tale tipo di torneo calamita milioni di persone. Hanno molto deluso, comunque, gli incassi delle quattro semifinali e delle due finali, nonostante la presenza di Roma, Torino, Juventus e Bologna.

Prima di concludere, ricordiamo che l'anno scorso gli spettatori furono nel totale stagionale 7 milioni e mezzo circa; quest'anno il totale registra 6 milioni e 700 mila circa, una flessione di 745.986. Forse c'è lo... zampino di queste benedette Coppe internazionali che per noi sono, al solito, una mezza catastrofe.

Angelo Caroli

Il brasiliano Falcao ha portato più tifosi all'Olimpico

L'olandese Krol ha riacceso gli entusiasmi al San Paolo

ROMA	Spettatori	Incasso
Campionato	802.179	5.305.266.500
Coppa Italia	116.400	779.280.000
Coppa delle Coppe	72.574	481.000.000
Torneo di Capodanno	2.814	8.300.000
TOTALI	993.967	6.573.846.500

JUVENTUS	Spettatori	Incasso
Campionato	512.535	3.288.481.000
Coppa Italia	58.811	282.880.000
Coppa Uefa	72.640	457.446.000
TOTALI	643.886	4.008.807.000

TORINO	Spettatori	Incasso
Campionato	383.628	2.057.348.000
Coppa Italia	104.536	648.505.500
Coppa Uefa	95.438	554.911.100
TOTALI	583.602	3.106.764.500

Consuntivo della serie A

	Spettatori	Incassi
Campionato	6.689.931	41.907.384.065
Coppa Italia	672.841	3.252.330.000
Coppe Europee (+ Mitropa Cup)	522.037	3.848.037.500
Torneo di Capodanno	87.638	349.596.500
Totale	7.972.447	49.357.348.065

Dove sono aumentati gli spettatori

Squadre	Incasso	Spettatori
ASCOLI	— 82.061.300	— 52.806
AVELLINO	+ 327.656.800	+ 3.527
BOLOGNA	+ 339.113.500	+ 47.561
BRESCIA	+ 694.312.500	+ 42.473
CAGLIARI	— 199.675.500	— 136.317
CATANZARO	+ 144.035.400	+ 24.089
COMO	+ 474.836.520	+ 14.676
FIORENTINA	+ 1.286.343.700	— 14.280
INTER	— 29.425.700	— 111.083
JUVENTUS	+ 1.067.025.500	+ 45.175
NAPOLI	+ 1.322.358.166	+ 19.104
PERUGIA	— 366.563.950	— 149.187
PISTOIESE	+ 1.026.192.895	+ 38.158
ROMA	+ 1.988.113.300	+ 133.338
TORINO	+ 238.312.300	— 30.483
UDINESE	+ 872.497.139	+ 102.049

Inter-Real Madrid: Prohaska colpisce il palo. Per quel match 80.000 spettatori a San Siro

Juventus-Arsenal, la Juve viene eliminata. Comunale pieno: ricavo lordo 428.028.000 lire

TORO

Schemi e movimento di una squadra che nella tournée in Belgio e in Olanda ha mostrato un nuovo volto

Ecco come gioca adesso

Che Giacomini sia un tecnico coi fiocchi e con delle idee in testa nessuno lo ha mai messo in dubbio, ma la stima nei suoi confronti aumenta vedendo all'opera questo Torino che è la sua ultima creatura. «*Una squadra nuova* — commentava il general manager Beppe Bonetto al rientro dalla trasferta in Benelux —. *Diversa da tutte le altre e, soprattutto, dal Torino dello scorso anno*».

E questo è probabilmente il merito principale del nuovo tecnico granata: aver tagliato di netto col passato e, visto che gli sono stati affidati tanti uomini nuovi, aver messo su una squadra altrettanto nuova. A incominciare dalla diversa preparazione atletica di base impostata nel ritiro di Pollone, continuando con la tournée in Belgio e Olanda al posto delle troppo facili amichevoli, per finire — che è poi il fatto più importante — con il nuovo schema di gioco.

Niente di rivoluzionario o trascendentale, sia chiaro, ma semplicemente un impianto di gioco che vede gli uomini giusti ai posti giusti e sfruttati ciascuno al meglio delle sue capacità. Beppe Dossena, uno degli astri nascenti del calcio italiano, è il classico regista di centrocampo, e così Giacomini non gli affida compiti tattici particolari lasciandolo libero di esprimere come vuole il suo talento. Lo affianca con altri centrocampisti: alcuni più portati alla marcatura che alla costruzione (come Ferri e Beruatto), altri più dotati per l'impostazione del gioco (come Sclosa e Van de Korput).

Dietro a questo «asse portante», due difensori fissi — Danova e Cuttone — che marcano le punte avversarie e un libero, Zaccarelli, che merita un discorso a parte. Buono ma forse un po' incostante come centrocampista, Renato ha viceversa fornito sempre ottime prestazioni alle spalle della difesa, una posizione in cui diventano di importanza fondamentale proprio quelle doti di intelligenza calcistica, visione di gioco e tecnica individuale che sono peculiari dei più forti centrocampisti. Liedholm, Schiaffino, Angelillo, che come «battitori» (termine assolutamente superato) hanno fornito le loro ultime prestigiose esibizioni, sono gli illustri esempi.

Ma torniamo al Torino '81-82. Davanti, a fare i gol, ci saranno Pulici e Mariani, con Bonesso pronto a rilevarli entrambi in caso di necessità. Che un nome come quello di Graziani conferisse al reparto un peso particolare è fuori di dubbio, ma non sono neppure giustificati gli eccessivi pessimismi di una certa tifoseria. Pulici si è presentato al ritiro di Pollone tirato e allegro come non lo si vedeva da anni e in Belgio ha dimostrato che cosa significa essere goleador di razza. Mariani, già nelle ultime partite di Coppa Italia della stagione scorsa, ha dato veramente un saggio di che cosa voglia dire maturare e imparare a giocare bene e facile.

Quelli visti fin qui sono i cosiddetti titolari, ma alle loro spalle ci sono altri giocatori il cui contributo a questo nuovo Torino potrà essere altrettanto importante. Roberto Salvadori, prima di tutti. Il vecchio «Faina» la sa lunga, può giocare in tanti ruoli fornendo sempre prestazioni ad alto livello e se gli infortuni lo lasceranno finalmente tranquillo potrebbe anche riprendersi un posto fisso: «*Un elemento preziosissimo*», dice di lui Giacomini.

Poi ci sono Francini, Spagnuolo, Ermini, Bertoneri: tutti ragazzi dotati («*se no non sarebbero qui*», taglia corto Dossena) che potrebbero trovare posto in prima squadra senza far rimpiangere i titolari. Bertoneri, poi, dovrebbe essere addirittura qualche cosa di più.

Ma c'è un discorso che merita di essere fatto più di altri: la nuova capacità di muoversi anche senza palla, capacità che Giacomini sembra aver affinato nei nuovi granata. Lo scorso anno, il regista Pecci si trovava spesso chiuso dagli avversari senza un compagno smarcato da lanciare. Egli stesso, poi, non sempre riusciva ad essere puntuale come riferimento per chi aveva la palla. Ed ecco i dribbling testardi, l'ottuso cozzare contro la difesa avversaria, i monotoni cross nel mucchio. Tutto questo adesso non succede più. Dossena — a Maastricht lo si è visto benissimo — sa farsi sempre trovare smarcato e intorno a lui c'è sempre chi sa suggerire il passaggio con inserimenti, scatti improvvisi e smarcamenti intelligenti. Doveroso un pensiero di gratitudine alle fatiche del povero Eraldo detto «piedone».

Giorgio Destefanis

Un miliardo e 200 milioni per gli ingaggi ai bianconeri

VILLAR PEROSA — *In teoria doveva essere una giornata tranquilla. Non lo è stata affatto. Boniperti si è visto opporre due garbati ma irremovibili rifiuti: Tardelli e Gentile non firmano. Disaccordo economico, piuttosto vistoso se nonostante gli sforzi del presidente i due «dissidenti» sono rimasti sulle rispettive posizioni. Nessun dramma, sia chiaro. Solo che dopo anni di trattative rapide, concluse nello spazio di poche ore, stavolta sono stati «ingaggi selvaggi».*

Prevedibile? Fino ad un certo punto. C'è di mezzo uno scudetto fresco di conquista, al termine di una stagione combattutissima, che ha fatto registrare una affermazione collettiva dei cosiddetti «giovani leoni», di cui Tardelli e Gentile sono indubbiamente gli alfieri. Sicché Boniperti, abituato a padroneggiare la situazione dall'alto di un prestigio indiscusso e di un potere contrattuale che ha sempre saputo gestire con fermezza, ha dovuto prendere atto di una realtà nuova. Se vogliamo, un altro mito che se non crolla, quantomeno s'incrina. Anche nel calcio la battaglia della grana diventa feroce. La Juventus non fa eccezione.

La giornata degli ingaggi inizia per Boniperti piuttosto presto. Alle 8,20 è già a Villar. Rapido «breefing» con giocatori e tecnici, qualche scambio di battute, poi il presidente si sistema con Giuliano nella saletta al primo piano dell'albergo che ospita i bianconeri. Sono le 9,30 quando per primo, secondo diritto gerarchico, entra Furino.

L'abbrivo è laborioso, il capitano infatti rimane dentro quasi un'ora. Lo segue Bettega (ordine alfabetico), il quale resta a colloquio per un'ora e mezzo. Si sa che con Boniperti i giocatori non parlano solo di soldi. Entrano in scena altri argomenti: carriera, famiglia, prospettive future. Per qualcuno si tratta del dopo-calcio. Insomma di tutto, compreso il comportamento che questo o quel giocatore ha mantenuto nel corso della stagione precedente.

Clamoroso l'episodio dell'estate '76, subito dopo lo scudetto conquistato dal Torino, allorché Boniperti al momento di trattare l'ingaggio mise davanti ai giocatori la fotografia della formazione sconfitta nell'ultima giornata a Perugia. Partita che segnò la rinuncia definitiva. «Ti riconosci? — disse allora il presidente —. Facevi parte di questa squadra. Allora prenderai meno dell'anno scorso».

Ieri la situazione era trionfalistica. Non c'erano foto di sconfitte da esibire. Al contrario, erano ingaggi con profumo di vittoria. Per questo sono stati assai più difficili del previsto. Boniperti, al solito, non si è concesso un attimo di riposo. Ha saltato il pranzo, poco dopo si è fatto portare un whisky ghiacciato. Qualcuno giura di aver visto salire anche un piattino con una pesca ben matura. Giusto qualche caloria. Per il resto trattativa estenuante.

Non è un mistero che i giocatori hanno chiesto un congruo adeguamento della «prima voce», gli ingaggi base. E' noto che la Juventus non è storicamente prodiga nell'elargire ricchezza gratuita. Alla fine, se si vince, i giocatori guadagnano più che altrove. Ma se non vincono il campionato o una coppa internazionale, evento piuttosto raro, finiscono per guadagnare meno rispetto a colleghi di altre squadre meno blasonate. E siccome in ferie i giocatori s'incontrano, si scambiano le rispettive esperienze, ergo parlano soprattutto di soldi, è intuibile che alla ripresa stagionale si siano riuniti decidendo di infrangere, o se non altro modificare, una tradizione per loro non del tutto favorevole.

Alla fine, teso e visibilmente stanco, Boniperti si è detto certo che Tardelli e Gentile, i «giovani leoni» in momentaneo contenzioso, troveranno l'accordo con la società. Discorso analogo da parte degli interessati. Nessuno fugge dal ritiro. In passato, Haller, Bettega e Capello si resero protagonisti di analoghe vertenze. Ma tutto venne risolto in pochi giorni.

Gino Brandi

Brady	160 milioni
Fascia da 70 a 90 milioni: Zoff, Bettega, Furino, Tardelli, Gentile, Scirea e Cabrini	560 milioni
Fascia da 50 a 60 milioni: Fanna, Marocchino, Virdis, Prandelli e Bodini	280 milioni
Fascia da 40 a 50 milioni: Brio, Osti, Bonini, Tavola e Rossi	200 milioni
TOTALE	1200 milioni

Bogliasco e Pizzo un piccolo paese un grande atleta

BOGLIASCO — *La popolarità che improvvisamente ha investito questo piccolo paese alle porte di Genova non è riuscita a scuotere gli abitanti del luogo. Sabato sera a mezzanotte i festeggiamenti erano già conclusi. Alcuni fuochi d'artificio (sicuramente visibili fino a Recco), fette d'anguria per tutti: così Bogliasco ha festeggiato il primo scudetto in trent'anni di vita della Rari Nantes, che ora, con l'avvento degli sponsor, si chiama Monoservizio.*

Il giorno dopo, restano i cartelli d'incitamento alla squadra appesi in tutti i negozi e sono i titoli dei giornali che, esposti con grande evidenza nelle due edicole, raccontano del Bogliasco e del grande Eraldo Pizzo. Certo, per due giorni giornali e televisione hanno parlato del «caimano» che a quarantaquattro anni ha vinto il suo quindicesimo scudetto proprio contro quel Recco con il quale aveva vinto i precedenti 14.

La partita, al di là di quanto è successo in acqua, ha però sancito altri fatti. La pallanuoto ligure, caduta in disgrazia al termine del periodo d'oro della Pro Recco, ha in questa stagione dimostrato nuova vitalità. Anche per lo scudetto vinto quasi per caso nel '78 dal Recco c'era stata una lotta con le nuove realtà della pallanuoto italiana, le squadre di Firenze, Napoli, Civitavecchia. Quest'anno, invece, il resto d'Italia non è esistito, la Florentia, giunta terza, ha un distacco di oltre dieci punti. Le due squadre del golfo Paradiso hanno dunque fatto il vuoto. Alle loro spalle le altre del golfo (Mameli, Camogli e Nervi) non hanno corso pericoli.

La Liguria è dunque nuovamente sugli scudi e il merito di ciò va anche, strano a dirsi, a Torino. Perché proprio Torino, dopo aver creato qualcosa di nuovo e importante con la squadra del Fiat Ricambi, ha improvvisamente abbandonato franando subito in serie B. Le due squadre, Recco e Bogliasco, hanno tratto nuova linfa da sponsor torinesi. Il Recco si chiama, infatti, Robe di Kappa, industria leader nel mondo per l'abbigliamento dei giovani.

Meno conosciuta, invece, l'attività della Monoservizio. Questa industria di Settimo Torinese, in collegamento con la Spezia, produce materiale per il pic-nic (bicchieri, piatti, posate da usare e gettare), ma anche ciabatte da piscina e scarpe da footing, ed ha avuto il merito di credere in questa squadra, che è cresciuta poco per volta. Ma un altro ringraziamento a Torino va per i giocatori che proprio il Bogliasco ha potuto prendere dal Fiat Ricambi. «Avevamo il sentore che la Fiat volesse mollare — *racconta il presidente Peruzzi* — e abbiamo agito con solerzia. La nostra società vanta un ambiente molto familiare e questo ha convinto Pizzo, Ragosa e Collino a voler venire con noi».

Giancarlo Emanuel

VINOVO — Si chiude questa sera la prima parte dell'annata

Askelon e Adiel di Noè, che lotta!

Il «trotter» torinese chiude stasera la prima parte dell'annata. Pausa ridotta ai minimi termini (le corse riprenderanno la sera di venerdì 21 agosto) e poi nuova volata fino alla fine dell'anno.

A dar il temporaneo saluto di commiato ai tifosi dell'ippica (ce ne sono parecchi anche nel mese dedicato alle ferie) saranno i «puri» del Premio Sassari. Commercianti e professionisti affermati nella vita privata diventano «drivers» di cavalli nel tempo libero. Alcuni sono talmente bravi che gareggiano da pari a pari coi professionisti. Stasera gli otto dilettanti in gara daranno sicuramente vita a una corsa incandescente. I possibili protagonisti dovrebbero essere Askelon, Adiel di Noè e Clisser, ma gli altri 5 concorrenti non si adatteranno certo a far da spettatori. Bethsan di Noè, in particolare, può scombussolare il pronostico, e Clinton che gode del numero migliore di steccato ha tutta l'intenzione di conservarlo fino all'arrivo.

a. deb.

Prima corsa — **ore 20,45**
PREMIO SORSO
L. 2.000.000 - m. 1600

1. Cusano (L. Genero)	1 9 0	20.1
2. Senestro (S. Varetto)	3 3 0	20.9
3. Kenaya (L. Conti)	0 4 2	21.3
4. Crates (G.B. Montaldo)	2 0 3	20.9
5. Rigolina (R. Ciano)	0 4 2	22.1

Favoriti: Rigolina, Cusano

Seconda corsa — **ore 21,05**
PREMIO OLBIA
L. 4.400.000 - m. 2100

1. Avize (G. Pasolini)	0 3 2	21.1
2. Alis (L. Gennero)	8 0 2	—
3. Atlantis (S. Varetto)	3 0 0	22.8
4. Acomez (G. Rossi)	1 S R	—
5. Asking (F. Milani)	3 8 1	21
6. Amedo (M. Lovera)	2 2 2	19.4

Favoriti: Amedo, Acomez

Terza corsa — **ore 21,35**
PREMIO PALAU
L. 4.200.000 - m. 1660

1. Belante d'Asolo (L. Gennero)	4 0 3	21.6
2. Cercavo (R. Ciano)	2 8 3	17.9
3. Gilmore (G. Guzzinati)	1 1 1	18.6
4. Granito (G. Rossi)	1 4 0	18.9
5. Hollinga (E. Dessuru)	1 2 0	17.8
6. Zado (S. Varetto)	0 2 0	19.9

Favoriti: Cercavo, Gilmore

Quarta corsa — **ore 22**
PREMIO ARZACHENA - Corsa Trio
L. 2.730.000 - m. 1600

1. Marasso (P. Guzzinati)	4 8 8	—
2. Itis (A. Grosso)	3 2 8	22.1
3. Stolberg (S. Ascedu)	8 0 0	25.9
4. Telal (S. Varetto)	2 1 8	23.5
5. Cerca di Noè (L. Gennero)	3 0 8	19.1
6. Rousseau (G. Guzzinati)	2 8 8	—
7. Cavendish (G. Pasolini)	0 4 4	22.8
8. Antiniaca (R. Donati)	2 8 4	21.8
9. Rigorosa (G. D'Antoni)	8 0 0	23.6

Favoriti: Itis, Telal, Rousseau

Quinta corsa — **ore 22,20**
PREMIO VALLEDORIA - Corsa Trio
L. 3.500.000 - m. 2060

1. Encelado (A. D'Agostino)	R 3 0	—
2. Albeniz (L. Gennero)	4 0 0	23.2
3. Trezzo (G. D'Antoni)	0 4 4	21.6
4. Nicolaiev (G. Bechis)	3 R 2	21.9
5. Stoico (A. Colombino)	2 4 1	21.9
m. 2080		
6. Zander (G. Guzzinati)	L R 1	19.9
7. Canonero (R. Ciano)	0 8 1	20.3
m. 2100		
8. Sabir (S. Varetto)	1 2 2	19.8

Favoriti: Sabir, Stoico, Zander

Sesta corsa — **ore 22,50**
PREMIO SASSARI (Gentlemen-drivers)
L. 6.000.000 - m. 1600

1. Clinton (V. Scampolini)	0 0 2	19.5
2. Bethsan di Noè (A. Colombino)	2 4 4	19.8
3. Askelon (G.B. Montaldo)	3 1 1	21.1
4. Altonero (G. Bechis)	2 0 0	18.8
5. Adiel di Noè (D. Gariglio)	1 3 3	19.1
m. 1620		
6. Flasil (G. Druetta)	S 3 S	19.1
7. Kibo (A. Grosso)	4 1 3	20
8. Clisser (Giu. Racca)	2 3 0	17.8

Favoriti: Askelon, Adiel di Noè, Clisser

Settima corsa — **ore 23,20**
PREMIO ALGHIERO - Corsa Trio
L. 2.940.000 - m. 1600

1. Atrubal Mo (A. Grosso)	8 0 0	26.4
2. Amiens (B. Alessio)	8 8 8	—
3. Alidagal (F. Milani)	0 8 0	26.5
4. Amali d'Ossi (I. Bertini)	non partente	
5. Allara (S. Varetto)	4 0 0	22.8
6. Asuero (O. Tommaselli)	8 R 8	22.6
7. Affability (R. Ciano)	0 0 4	23.2
8. Aclan (S. Ascedu)	0 3 2	23.1
9. Asleep (Giu. Racca)	8 8 1	22.9
10. Anemones (L. Conti)	5 8 0	21.2
11. Ausonio (R. Donati)	- 0 0	25.7
12. Azubri (G. Pasolini)	8 8 8	22.4

Favoriti: Asleep, Alidagal, Anemones

Ottava corsa — **ore 23,50**
PREMIO BADESI
L. 2.400.000 - m. 1600

1. Greccio (F.P. Violante)	0 R R	21.3
2. Garou (S. Ascedu)	4 8 0	23.2
3. Nasco (M. Lovera)	0 0 3	21.3
4. Muflone (Giu. Racca)	0 0 8	21.3
5. Isemburg (G. Pasolini)	R 0 0	23.9
6. Obizza (F. Milani)	0 3 4	20.9
7. Maiorana (P. Guzzinati)	0 3 0	21.9
8. Barnes (E. Sacracchi)	0 0 1	20.5
9. Spry (R. Donati)	0 0 3	22.2
10. Hermitage (A. D'Agostino)	2 2 8	21.3

Favoriti: Nasco, Garou, Hermitage

143

Martedì 11 Agosto 1981

Esposta al festival dell'umorismo di Bordighera

STAMPA SERA

va can ze

SUPPLEMENTO QUOTIDIANO PER L'ESTATE

Direttore: Sandro Doglio

Viaggio in Europa

All'Olanda è dedicato un servizio dell'inserto «Vacanze». Gli altri paesi: Grecia, Austria e Germania

Sommario

■ *Le notizie dalle vacanze:*
Intervista a Roger Moore
a Portofino
(a pagina II)

L'Orient Express
(a [illegible] III)

■ *I viaggi:*
Corfù
(a pagina IV)

Creta
(a pagina VI)

Olanda
(a [illegible] VIII)

Tirolo e Baviera
(a pagina X)

■ *I fumetti*
(a pagina XII)

A TORINO

Mangiare in piemontese per chi resta in città

A Torino esistono almeno tre ristoranti tipici, i cui proprietari si divertono a preparare un infinito [illegible] di piatti piemontesi: il pasto diventa così [illegible] assaggi che ben permette [illegible] gustare ed apprezzare la cucina delle nostre parti.

C'era una volta: corso V. Emanuele 41, tel. 655.498. Solo la sera, chiuso la domenica e ad agosto. 14.000 lire senza vini.

[illegible] bacu: corso Vercelli 226, tel. 264.579 chiuso la domenica [illegible] agosto 20 mila lire tutto compreso.

Fortin: via [illegible] 8, tel. 241.672. Chiuso la domenica [illegible] ad agosto. [illegible] mila [illegible] tutto compreso.

Da **C'era una volta,** in un alloggio al primo piano di co[illegible] Vittorio, la cena dura dalle 20 fino [illegible] mezzanotte. Tra [illegible] portata e l'altra ci si può alzare a fare due chiacchiere sul divano, oppure farsi raccontare dal proprietario la storia di ogni piatto. Aperitivo, otto [illegible] nove antipasti caldi [illegible] freddi, primi e secondi vari e sostanziosi come i dunderet, gnocchi di patate speciali e la pucia (o polenta dei poveri) con cavolo, salsicce [illegible] costine di maiale. Poi [illegible] bônet, [illegible] budino delle Langhe, [illegible] il dolce di panna cotta. [illegible] non è finito: il menù prevede ancora sigaro [illegible] amaro.

Non per niente siamo sulla guida Veronelli», mi spiega con soddisfazione il proprietario.

Atmosfera piemontese anche da **Ostu bacu,** dove l'«Ostu» parla un [illegible] velocissimo: *«I dagu tut l'on ch'a*

völ», commenta parlandomi [illegible] menù: agnolotti, gnocchi, bolliti, trippa, bunet e [illegible] della nonna.

Fortin: [illegible] specialità piemontesi e valdostane: due menù, alla carta o della [illegible] Consiglio il secondo, diverso ogni giorno. Risotto Fortin (ai formaggi [illegible] [illegible] passa), gnocchetti [illegible] gorgonzola, carne all'albese [illegible] funghi e parmigiano, carne al sale con sedano e noci, carrello con trenta qualità [illegible] dolci: zuppe [illegible] frutta [illegible] gelato con marronata. Aperitivo, vino e caffè compresi.

Enrica Arrighi

PORTOFINO: intervista al popolare agente segreto del cinema

Moore, uno «007»? No: un tranquillo papà

PORTOFINO — *E' tornato, per un paio [illegible] giorni, Roger Moore, l'attore che ha sostituito James Bond nel ruolo di «007». E' tanto popolare che, per l'occasione, i cinema [illegible] Golfo Tigullio hanno ripescato suoi vecchi film, nei quali appare addirittura giovinetto. [illegible] [illegible] ritorno: trovare una casa nel borgo fra più desiderati della [illegible] italiana.*

«Moore — *dicono a Portofino* — ha preso contatto con alcuni agenti immobiliari. Si contenterebbe di un vecchio alloggio, anche verso il monte, da ripristinare. E' un uomo cortese, educato». *L'elogio sottintende una punta polemica nei confronti di Giorgio Strehler [illegible] cui «divorzio» da Portofino, con accuse e contro accuse, avvenne infatti [illegible] causa di un appartamento.*

«Al regista incontentabile ne offrimmo diversi, ma non erano [illegible] suo gusto», *si sente dire.*

Roger Moore venne la prima [illegible] [illegible] Portofino, a metà luglio, sulla coda di un temporale. A bordo del suo yacht (il «Sundance d'Azur«, *82 tonnellate di stazza), era partito da Sanremo diretto [illegible] Punta Ala. Una bufera lo costrinse a [illegible] riparo nel Golfo Tigullio, anche perché [illegible] figlio Christian, otto anni, a causa [illegible] una brutta onda, [illegible] stato sbattuto contro [illegible] albero [illegible] si [illegible] ferito al capo. Christian ebbe [illegible] punti di sutura, ora [illegible] bene. Scherza Moore:* «Si vede che non è adatto [illegible] fare lo "007", per questo ruolo dovrò cercarmi altri eredi».

Ma, molto serio aggiunge: «L'incidente mi ha ricordato quanto ha scritto Hemingway sul mare, meraviglioso [illegible] terribile. Al mare bisogna avvicinarsi con estremo rispetto».

Dopo aver rifiutato l'ospitalità [illegible] un grande hotel del golfo, l'attore vive nel suo yacht con la moglie, Luisa Mattioli e i figli: oltre [illegible] Christian, Deborah di 18 anni e Godfrey di 15. Una famiglia tranquilla. «La nostra residenza — *dice Moore* — è a Gstaad in Svizzera. Quindi non molto distante da Portofino, dove vorremmo trascorrere qualche periodo, anche in inverno. Per questo cerco casa».

Alto, atletico («proprio come si vede al cinema», *ha commentato una signora), giubbotto di jeans e calzoni a quadretti bianchi e rossi, Moore è [illegible] personaggio di spicco dei giorni scorsi, in [illegible] Portofino av[illegible] di ospiti illustri. E anche di curiosità mondane: l'unica riguarda Giorgio Falk e Rosanna Schiaffino che hanno fissato le nozze per [illegible] 29 agosto. Ora che Christian sta bene, l'attore è anche disponibile per alcune confidenze. Dice che, all'inizio, confrontandosi con Sean Connery gli è parso difficilissimo,* «ma poi sono entrato nel ruolo e mi ci sono trovato bene».

Legge Truman Capote il quale, singolare coincidenza, è stato anche egli, e [illegible] lungo, ospite di Portofino. Gli piacerebbe interpretare un aristocratico italiano. Quale? «Un Medici, per esempio». *Confida che almeno il 50 per cento delle arditezze che compie nei film toccano a controfigure.*

«E' un riguardo che ritengo eccessivo. [illegible] sono preparato, faccio ginnastica diverse ore ogni giorno». «Ma i produttori — *prosegue* — [illegible] tengono nella bambagia». *Perché?* «Potrei farmi male e il rischio di chi mette i soldi [illegible] alto. Come è noto, i[illegible] — *conclude, ridendo* — io costo molto».

g. c.

RIVIERA LIGURE: guida all'«agriturismo»

Ferie «spartane» e gioie di una volta

SAVONA — Si può fare turismo [illegible] Liguria senza [illegible] essere proprio in riva al mare? La risposta [illegible] sì.

Si può venire in vacanza in Liguria senza spendere cifre da capogiro? Anche in questo caso è sì.

[illegible] può trovare un'ospitalità familiare, tranquilla, in mezzo [illegible] verde e con la garanzia di cibi genuini, come quelli [illegible] [illegible] volta? Ebbene, ancora sì.

Forse [illegible] termine non è ancora entrato a far parte del nostro bagaglio di nozioni turistiche, ma in Liguria è possibile fare dell'*«agriturismo»*, una [illegible] nuova di vacanza.

Il Centro studi dell'unione camere [illegible] commercio liguri ha condotto una indagine al riguardo avvalendosi della collaborazione delle comunità montane, dei comuni e [illegible] associazioni degli agricoltori e ha quindi preparato una originale *«Guida all'agriturismo nell'entroterra ligure»* con la quale [illegible] tende [illegible] recupero, an[illegible] turistico, della montagna.

«La guida — dice il presi[illegible] [illegible] centro studi Unioncamere, avv. Franco Borachia — [illegible] *costituire un punto d'incontro [illegible] gli abitanti della costa [illegible] l'entroterra ed il veicolo concreto di [illegible] comunicazione non [illegible] Pertanto è rivolta sia ai cittadini che vogliono [illegible] la possibilità [illegible] [illegible] nell'entroterra ad acquistare i prodotti più genuini [illegible] un prezzo vantaggioso, sia ai turisti che vogliono sperimentare una formula di vacanza e di soggiorno [illegible] [illegible] ambiente più umano e meno congestionato di quello [illegible] costa».*

Nella guida, suddivisa non solo per province ma anche per comunità montane, non ci sono citazioni di bellezze naturali o artistiche ma una serie di dati e di indicazioni utili a chi vuol sperimentare la pratica dell'agriturismo.

La prima parte dell'opuscolo, che [illegible] corredato da chiare [illegible] semplici cartine agrituristiche, è dedicata alle aziende agricole presso le quali è possibile acquistare i prodotti della terra. Di ciascuna azienda si forniscono i nomi, gli indirizzi, i numeri telefonici, i prodotti di cui dispongono ed il periodo in cui possono essere acquistati.

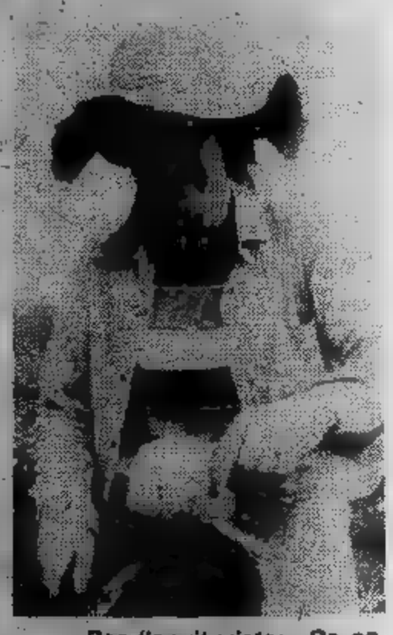
Per la provincia di Imperia queste aziende sono complessivamente 58, in quella di Savona ben 212; nel Genovese 68 e in provincia di La Spezia solamente 17.

Cosa è possibile trovare presso queste famiglie di coltivatori? Praticamente di tutto: dall'olio alle olive in salamoia, dai pomodori secchi alla carciofella, dal vino agli ortaggi, dai funghi alla frutta, dai fiori ai latticini, dai formaggi alle nocciole, dai conigli agli agnelli e capretti.

La seconda parte della guida è riservata alle aziende che offrono anche ospitalità rurale. Ovviamente il loro numero è sensibilmente inferiore a quello del precedente gruppo ma si è appena agli inizi di questa esperienza e, quindi, è prevedibile un loro incremento. In provincia di Imperia ne troviamo 6, in provincia di Savona 22, in quella di Genova 9 e in provincia di La Spezia solamente una. Anche per queste case, come sono chiamate, si indicano i posti letto di cui dispongono, i servizi di cui sono dotate e le strade che devono essere seguite per raggiungerle.

Infine la guida elenca una serie di aziende artigiane presso le quali si possono trovare oggetti in legno, in ferro, in pelle, in vimini ed altro.

Alcune avvertenze.



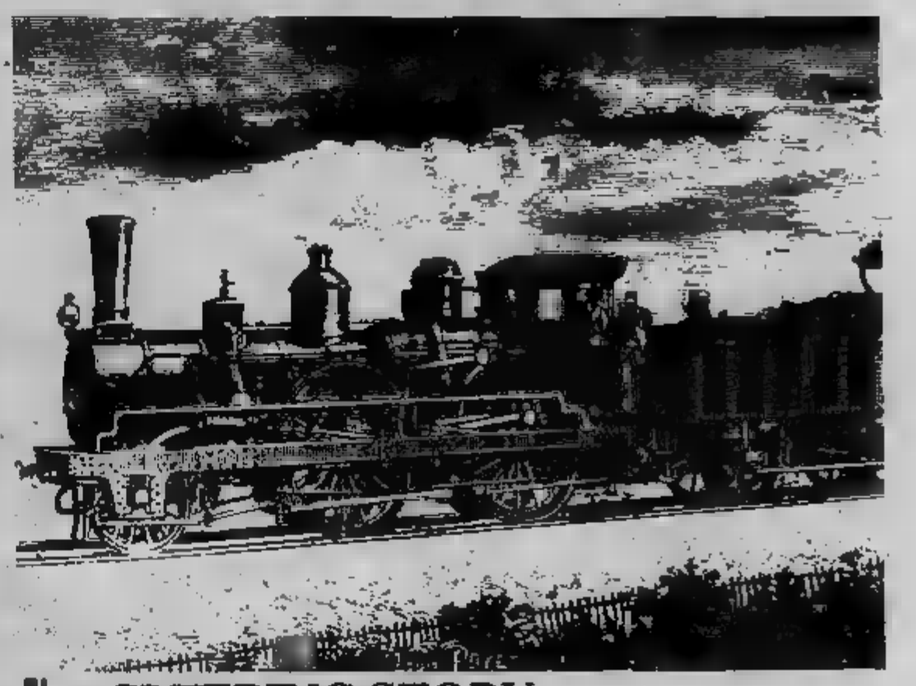
— Per l'agriturista: «Se andando in montagna sarete disponibili avrete cordialità e vantaggi; ricordate che nelle aziende [illegible] cui comprerete o sarete ospitati il tempo è prezioso ed il lavoro vitale; evitate quindi di provocare ingiustifi[illegible] contrattempi o [illegible] danneggiare [illegible] coltivazioni, comportatevi da ospiti».

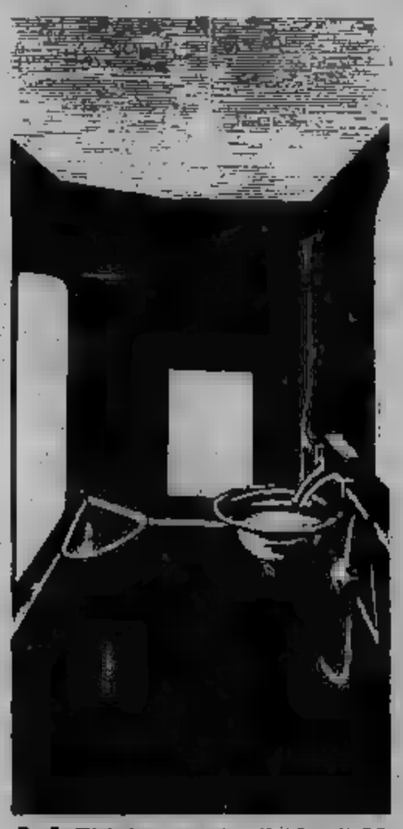
— Per gli agricoltori: «Chi viene nelle [illegible] aziende cerca prodotti genuini [illegible] e comprensione; il [illegible] spesso non conosce le abitudini della campagna [illegible] pertanto aiutatelo a comprendere e conoscere quest'ambiente».

Nicolò Siri

Viaggi e vacanze d'un tempo: la favolosa epopea dell'Orient-Express

Quando l'Oriente cominciava a Parigi





NELLA notte tra il 19 e il 20 maggio 1977, l'*Orient Express* lasciava Parigi per il suo ultimo, malinconico viaggio [illegible] Lyon [illegible] Istanbul. Il treno più famoso [illegible] mondo [illegible] «inventato» nel 1883 da Georges Nagelmackers, un vallone originario di Liegi.

La comunità [illegible] belgi [illegible] Parigi (quelli [illegible] lingua francese, ci tengono [illegible] sottolinearlo) ricorda [illegible] una [illegible] mostra, organizzata presso [illegible] culturale di rue Saint-Martin, gli «*Anni folli della ferrovia*» [illegible] l'illustre compatriota fondatore della «Compagnia dei Wagons-Lits».

Delicate tazze di [illegible] in porcellana [illegible] grandi [illegible] rose, pannelli di legno intarsiato, vetri e cristalli preziosi, [illegible] raffinatissimi: oltre alla velocità [illegible] puntualità, i treni di Nagelmackers offrivano (ai passeggeri di prima classe) il lusso di un vero «grand-hotel» viaggiante, che rendeva deliziose ed eccitanti le lunghe [illegible] da trascorrere nelle vetture.

Dell'Orient-Express qualcuno si [illegible] innamorato. Un ricco ungherese per molti [illegible] portato con [illegible] un'intera orchestrina tzigana, che ogni sera suonava per lui, finché non si era addormentato. Alla sua morte destinò ai suonatori [illegible] buona parte del patrimonio perché, [illegible] ogni passaggio del treno, si [illegible] sero [illegible] stazione ad eseguire le sue canzoni preferite. Quasi una serenata d'amore e, insieme, un modo per farsi ricordare.

[illegible] dietro al lusso e agli aspetti romantici c'era un'organizzazione perfetta e un'intricata rete di rapporti internazionali, diplomatici [illegible] commerciali. [illegible] quando era ritornato dagli [illegible] Uniti, dove [illegible] [illegible] recato [illegible] dimenticare [illegible] sfortunata storia d'amore, Georges Nagelmackers aveva in mente [illegible] grandioso progetto: creare [illegible] compagnia ferroviaria [illegible] modello delle [illegible] americane, che utilizzasse treni forniti di vagone-ristorante e di vagone-letto, per collegare tutte le nazioni europee. Fino [illegible] allora, i viaggiatori che percorrevano lunghi tragitti erano costretti [illegible] cambiare treno in continuazione [illegible] a servirsi [illegible] innumerevoli compagnie.

Gli inizi della «Wagons-Lits» [illegible] facili, ma Nagelmackers sa dove vuole arrivare [illegible] lotta [illegible] tenacia: in cinque anni, dal 1870 al 1875, supera [illegible] [illegible] finanziarie. Associandosi [illegible] l'americano Manne riesce [illegible] imporre i propri treni [illegible] di vagoni letto sulle linee Parigi-Strasburgo-Monaco-Vienna, Parigi-Berlino, Ostenda-Colonia, Vienna-Praga, Berlino-Vienna.

Anche il re [illegible] Belgio Leopoldo II diventa azionista della Compagnia. Nagelmackers brucia le tappe: nel 1882 aggiunge ai suoi treni il vagone ristorante [illegible] un [illegible] dopo inaugura l'*Orient-Express*, [illegible] collega Parigi [illegible] Istanbul due volte alla settimana, fa[illegible] risparmiare [illegible] viaggiatori ben trenta [illegible] Il personale del treno [illegible] selezionatissimo e preparato [illegible] soddisfare in ogni [illegible] le richieste, [illegible] strampalate, della clientela più ricca [illegible] raffinata d'Europa.

Per [illegible] il controllo [illegible] ropeo dei trasporti ferroviari internazionali Nagelmackers ha dovuto combattere contro un avversario temibilissimo: George Mortimer Pullman, inventore del vagone letto [illegible] del vagone ristorante negli Stati Uniti. [illegible] anni i due si danno battaglia, senza [illegible] [illegible] colpi. Anche [illegible] calunnia può [illegible] dei risultati [illegible] è soprattutto Nagelmackers a servirsene: [illegible] [illegible] che nelle [illegible] di Pullman, troppo affollate, accadono [illegible] scandalosi e [illegible] di convincere l'opinione pubblica anche della [illegible] [illegible] insicurezza [illegible] vetture dell'avversario.

Alla fine, Pullman si deve ritirare.

Dopo l'Europa, l'Asia, e l'Africa. La «Wagons-Lits» riesce ad ottenere la concessione per la linea che collega Mosca a Vladivostock, con coincidenze per Tokyo [illegible] per Pechino. Da Parigi all'altro capo dell'Asia sono sufficienti nove giorni e mezzo, quattordici fino a Tokyo, dodici fino [illegible] Pechino. Sulla Transiberiana i viaggiatori possono svagarsi facendo ginnastica nell'apposito vagone-palestra.

[illegible] Egitto Nagelmackers insidia il primato della Compagnia turistica «Cook» mettendo [illegible] circolazione vetture lussuose, [illegible] specchio e cuoio, rinfrescate da dispositivi che [illegible] [illegible] quintali [illegible] ghiaccio.

Silvia Rosa-Brusin

«SLEEPING STORY»

Il treno assediato da lupi e tormenta

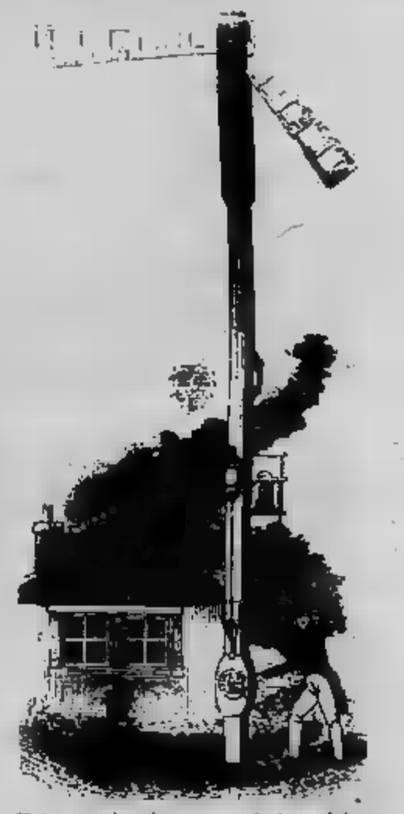
PROVENIENTE da Parigi, il treno avanza [illegible] due muri bianchi... [illegible] [illegible] chilometri da Tcherksky il conduttore frena: [illegible] gigantesco cumulo [illegible] neve blocca i binari... In un'ora [illegible] treno è completa[illegible] scomparso nel paesaggio. Le finestre sono ostruite: invano i viaggiatori strofinano i vetri. La temperatura scende: —10° [illegible] carrozze. Quando i viaggiatori, molti dei quali hanno dormito vestiti, si svegliano, il vento è tanto forte che la [illegible] è penetrata in alcuni scompartimenti.

[illegible] suo «sleeping» [illegible] da cinquanta centimetri di [illegible] ve farinosa, un [illegible] [illegible] di rabbia e mette sottosopra tutte le [illegible] [illegible] con incredibile violenza. Il conduttore cerca [illegible] calmarlo: «Signore, [illegible] prego, i soccorsi [illegible] certamente qui tra poco». Ma il signor Slim Souf si agita [illegible] di più. Paura? No: aveva nascosto nelle pantofole quattrocento grammi [illegible] cocaina, ma la droga è scomparsa nella [illegible] Bianco su bianco...

Anche all'altro capo del treno c'è agitazione: proviene dal vagone speciale [illegible] [illegible] già di Rana Bahadour che viaggia con le [illegible] [illegible] mogli [illegible] [illegible] solo di veli. Le poverette tremano [illegible] freddo; il maraja compra [illegible] peso d'oro cappotti, cappelli [illegible] coperte da alcuni viaggiatori...

Ci sono viveri solo per due giorni. L'acqua potabile [illegible] per finire, dopo si [illegible] sciogliere [illegible] neve. All'unanimità viene presa la decisione [illegible] aprire [illegible] tunnel per raggiungere il paese più vicino. Con la [illegible] fino al petto gli uomini del personale arrivano [illegible] villaggio [illegible] Tokhlu, [illegible] anche qui i viveri scarseggiano [illegible] per comprare qualche uovo, un pollo [illegible] [illegible] montone vivo bisogna quasi venire [illegible] mani. Ripercorrendo le proprie tracce già quasi cancellate [illegible] spingendosi davanti [illegible] montone, il commando-cucina [illegible] [illegible] cattivo incontro: i lupi. Ululano, gi[illegible] attorno ai viaggiatori [illegible] alla fine si gettano sul montone.

La mattina del sesto giorno



[illegible] tunnel, che [illegible] stato chiuso per sicurezza, [illegible] riaperto. I cucinieri ripartono alla volta del villaggio. Questa volta i contadini si sono armati. Il marajà («Tutto ciò che posseggo per mangiare») ha consegnato al capotreno e al cuo[illegible] una [illegible] colma d'oro. L'oro attenua [illegible] dei contadini. I prezzi salgono. Un uovo: [illegible] franchi. Un pollo: 10.000 franchi. Un montone: 200.000 franchi. Al ritorno il corpo di spedizione trova i passeggeri in preda all'angoscia. Un'austriaca, [illegible] signorina Werner, ha cercato di aprirsi le vene con [illegible] specchio. Il conduttore l'ha salvata appena in tempo. Due gesuiti, saliti [illegible] una sedia per riportare [illegible] la calma, esortano [illegible] preghiera...

L'undicesimo giorno, il muro [illegible] [illegible] si apre: lo spazzaneve! Finalmente! Da quattro giorni la grande macchina americana [illegible] contro [illegible] tempesta. Quando, [illegible] cinque chilometri all'ora, «L'Orient Express» entra nella stazione di Costantinopoli, accolti da [illegible] folla di curiosi, i viaggiatori gridano tutti insieme «Viva la Turchia!».

Da «Sleeping Story» di Jean des Cars - Julliard editore

Corfù

Il primo scalo delle navi che da Brindisi vanno in Grecia è Corfù, la più settentrionale delle isole Ionie, situata di fronte alle coste albanesi. Secondo la tradizione è proprio in quest'isola che Ulisse fece naufragio e dove Nausicaa, figlia di Alcinoo, lo accolse e lo rifocillò. L'identificazione tra Corfù e l'omerica isola dei Feaci non è priva di suggestione, e il richiamo storico è forse uno dei tanti motivi che inducono i numerosi turisti a recarsi ogni anno in questa piccola isola.

Dal 1797 Corfù fu dominata dai Veneziani, che la scelsero proprio per la sua posizione privilegiata all'imboccatura del mare Adriatico, in quanto che costituisce da «ponte» naturale tra l'Italia e la Grecia. La lunga dominazione veneziana ha lasciato tracce evidenti sull'isola. Le più appariscenti sono le fortificazioni, le alte case in stile veneziano, le strette simili a calli. Il turista anche superficiale saprà riconoscere nell'amore che i Corfioti hanno per il nostro popolo, nella loro convinzione che metà degli uomini si chiami «Marco», dal santo evangelista protettore di Venezia, e in alcune parole che nel dialetto dell'isola non hanno seguito la stessa evoluzione del greco moderno ma hanno conservato l'origine italiana, i segni più profondi lasciati da quattro secoli di dominazione veneziana.

Dopo la caduta della Serenissima, avvenuta appunto nel 1797, furono gli Inglesi a prendere possesso di Corfù. Anche questa dominazione ha lasciato le sue tracce, dal Palazzo Reale costruito nel 1816 da Sir George Whitmore e residenza preferita di Giorgio 1°, oggi sede di una ricca collezione di porcellane cinesi e giapponesi, al gioco del *cricket*, tuttora praticato sull'ampia piazza ricoperta da un prato di fronte alla Fortezza veneziana.

Il capoluogo dell'isola, Corfù, è una vivacissima cittadina di 30.000 abitanti. E' qui che si trovano i palazzi e le fortezze cui si è parlato prima, oltre al Museo archeologico e a numerose chiese cattoliche e ortodossa. La più importante tra queste ultime è quella dedicata a San Spiridione, il santo protettore dell'isola, le cui spoglie sono conservate in un sepolcro d'argento all'interno della chiesa a lui dedicata. Quattro volte l'anno, ed esattamente la domenica degli ulivi, il sabato santo, l'11 agosto e la prima domenica di novembre hanno luogo processioni con le reliquie del santo. Migliaia di fedeli accorsi da tutti i punti dell'isola e anche da altre parti della Grecia partecipano a questa cerimonia pittoresca: chi porta il nome del santo, sia nella forma completa «Spiridon» che nella più diffusa abbreviazione «Spiros» (ed è circa la metà della popolazione maschile corfiota), ha la sua giornata di gloria.

Altre manifestazioni religiose avvengono il 14 agosto nel quartiere di Mandraki in onore della Vergine e durante la Settimana Santa fino a Pasqua. Il giorno di Pasqua lungo le vie della città vengono esposti agnelli con un fiocco rosso legato intorno al collo. Inoltre dal 1° aprile al 31 ottobre tutte le sere tranne le notti di luna piena hanno luogo le rappresentazioni dello spettacolo *Son et Lumière* nella suggestiva sede della Vecchia Cittadella.

Tutte le coste dell'isola possono vantare spiagge di sabbia finissima, villaggi di pescatori e grandi alberghi. Dai paesi di Kassiopi, di Roda e di Sidari un battello a motore è disponibile per escursioni agli isolotti di Othonoi, di Erikoussa e di Mathraki. Queste sono le più settentrionali della Grecia: gli isolotti sono abitati da pescatori molto ospitali, sempre disposti a cuocere un pesce freschissimo sulla griglia o a cogliere un grappolo d'uva per l'occasionale visitatore.

CORFU' continua a pag. 5

Come si presenta la cittadina di Corfù vista dall'interno

Un villaggio turistico realizzato nella caratteristica architettura dell'isola

Tagliando l'isola nel senso della lunghezza e dirigendosi verso la costa occidentale si attraversa una zona di campagna molto pittoresca. Il clima, piovoso durante l'inverno, permette una vegetazione ricca e verdeggiante. Attraverso oliveti, boschi di pini e di eucaliptus e aranceti si raggiunge Paleokastritsa, a 26 chilometri dal capoluogo, dove nel monastero, in splendida posizione a picco sul mare, si venera una icona del XII secolo rappresentante la Vergine Maria. Dirigendosi verso sud si arriva a Pelekas, villaggetto posto su una collina rocciosa da dove, così dicono i Corfioti, si gode il più bel tramonto del mondo.

Chi cerca un luogo di assoluta tranquillità, lontano dai grandi alberghi, dalle discoteche e dalle «taverne tipiche» che purtroppo infestano tutta l'isola, può raggiungere Aghios Matheos, qui fare provvista di cibo e di candele e poi dirigersi a piedi verso la spiaggia di Paramona, a circa 2 km dal paese. A Paramona ci sono quattro case, niente elettricità né acqua corrente, solo mare, ulivi sotto i quali si può campeggiare e una sorgente di acqua potabile. Una delle quattro case è adibita a bar e insistendo un po' Omimis, lo scorbutico gestore che parla poco italiano, ci si può far servire un'insalata di pomodori e olive e soprattutto il fantastico vino rosato di sua produzione. Paramona è l'ultimo angolo incontaminato di Corfù, un'oasi di pace che fortunatamente non è neppure segnato sulla cartina.

La costa sud-orientale di Corfù è invece molto turistica. A Gastouri l'imperatrice Elisabetta d'Austria fece edificare il suo palazzo, l'Achilleon, oggi diventato museo e casinò. Più a sud si incontrano Benitse, Miramare e Moraitika, ex villaggi di pescatori ora centri balneari molto frequentati. Lefkimi, pur non essendo sul mare, conserva un fascino particolare. Il paese è lungo e stretto ed è attraversato da un canale sul quale riposano i pescherecci e si affacciano ristorantini accoglienti. Da Kavos, poco oltre Lefkimi, partono le barche per le grotte di Paxi e Antipaxi nelle cui grotte si dice che alcune foche trovino ancora rifugio.

L'isola di Corfù, data la sua vicinanza con l'Italia, è l'ideale per chi ha poco tempo ma molta voglia di assaporare un po' di Grecia. Nonostante le coste siano state un po' rovinate dall'industria alberghiera, è ancora possibile trovare la pace e la bellezza che sognano pensando alle isole greche.

Paola Cane

I RACCONTI DI VIAGGIO DEI LETTORI

Creta

NELL'AMBITO di un viaggio in Grecia, Creta costituisce un capitolo a parte, forse meritevole di un viaggio specifico, sicuramente almeno dieci giorni per visitarla adeguatamente.

Tanto per cominciare, Creta ci offre le vestigia di Knossos le testimonianze di una civiltà anteriore e tutto indipendente da quella più classica: la misteriosa civiltà minoica, di cui forse conosciamo meglio le leggende non la storia.

Una civiltà comunque emblematica, proprio grazie alla particolare posizione geografica dell'isola, posta al centro del Mediterraneo, che fu fin dalla più antichità un punto di commercio e di scambio culturale fra Africa, Asia e Europa. Di tale passato sono testimonianza le stupende opere artistiche, in gran parte conservate al Museo Archeologico di Iraklion: lo riproduce prevalentemente motivi floreali e marini, influenzò, un secolo fa, la nascita del «Liberty».

Ma Creta non è solo storia: anche spiagge dorate, acque tiepide pure in autunno e primavera, villaggi di pescatori pressoché intatti loro tradizioni. Per chi cerchi qualcosa veramente «diverso», infine, Creta offre due assolutamente affascinanti e profondamente differenti loro.

In entrambi i casi, il punto partenza è Iraklion, il porto in cui si sbarca provenienti da Atene oppure dalle Cicladi. Il primo itinerario ci porta verso l'estremità orientale dell'isola: superata Sitia, ci dirigiamo verso Punta Vai.

Il paesaggio muta intorno noi: superato un tratto piuttosto brullo, vediamo sorgere palmizi varia altezza, il cui numero fino a darci l'impressione nettissima viaggiare attraverso una grande A Punta Vai esiste l'unico palmeto naturale d'Europa: la leggenda narra che furono i Saraceni, durante le loro scorribande, a portare qui i semi palma, attecchirono facilmente in questo clima già africano.

Dieci metri spiaggia separano gli ultimi palmizi riva del mare: l'illusione tropicale non potrebbe essere più completa. Fortunatamente, le auto-

rità greche tutelano questo luogo unico e stupendo: infatti, ■ Punta Vathinon ■■■■ alcun albergo, ma soltanto un punto di ristoro accuratamente nascosto fra i palmizi.

Il secondo itinerario cretese ci porta invece verso Occidente: Hania è infatti il punto di partenza ■■ cui ci dirigiamo verso ■ Samaria Gorge, per vivere un'esperienza che ha il sapore dell'avventura. In primo luogo, sapendo che ci aspetta ■■ percorso piuttosto faticoso, ci liberiamo dei nostri bagagli, affidandoli magari ■ qualche negoziante disponibile: i greci sono infatti un popolo onestissimo ed estremamente gentile. Portere■■ con noi solo il minimo indispensabile per affrontare un paio di nottate, e possibilmente un sacco ■ pelo, oltre a qualche cibaria, per affrontare la Samaria Gorge nelle migliori condizioni.

Da Hania raggiungiamo Omalos, ■■ villaggio di montagna dove troveremo un piccolo rifugio in cui passare la notte, magari in terrazza se c'è troppa folla. Al mattino di buon'ora, iniziamo la discesa della vallata, attraverso un parco naturale ricco di conifere: con un po' di fortuna, incontreremo l'ormai rarissima capretta di Creta, la mitica Amaltea che allattò Gio■■ bambino.

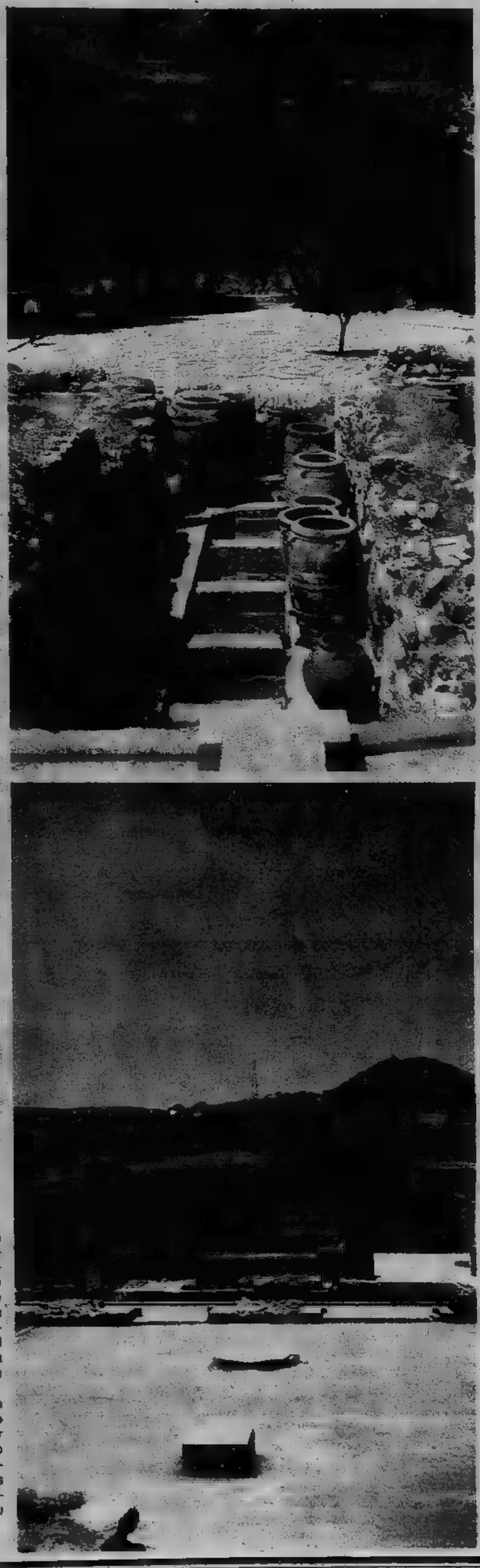
L'intero percorso misura 18 km: alcuni preferiscono compierlo a ritmo piuttosto sostenuto, specialmente se sono giunti ad Omalos solo nella tarda mattinata, nel qual caso impiegano circa sette ore. Partendo di buon mattino, si può invece scegliere di compiere il percorso più lentamente, ammirando il paesaggio, che muta radicalmente man mano che ci avviciniamo al fondo della valle, assumendo il tipico aspetto della macchia mediterranea. Possiamo inoltre sostare a rinfrescarci lungo le sponde del torrente che percorre l'intera vallata, oppure alle numerose sorgenti.

Al fondo della vallata, troveremo solo i resti diroccati dell'antico insediamento di Samaria ■ di ■■■ cappella bizantina. Da questo momento, inizia la parte più affascinante dell'inte■■ percorso: le pareti della valle ■ stringono fino ■ formare una strettissima gola, in cui il sole sorge e tramonta nell'arco ■ neppure due ore. Ormai le due pareti sono separate solo dallo spazio occupato dal letto del torrente, praticamente asciutto. Il paesaggio ha il fascino dell'orrido, ed incute un certo sgomento con la sua grandiosità e bellezza selvaggia. Nello stesso tempo, l'avvicinarsi della meta ■ riempie di gioiosa eccitazione, pensando ■ riposo.

La vallata torna ad allargarsi, ■ sbocca in un'ampia pietraia costeggiata da orti e alberi di fichi: davanti a noi, il mare. La discesa lungo la Samaria Gorge ci ha portato dall'alto delle montagne fino alla minuscola baia di Aghia Roumeli, un villaggio che non è collegato al resto del mondo da nessuna strada, ■ dove le automobili non hanno ragione di esistere.

Ben pochi sono coloro che intraprendono la via del ritorno risalendo la Samaria Gorge. Per gli altri, ■■■■ un collegamento ■■ ■■■■ con il villaggio di Cho■ Sfakion, da dove un autobus ci riporterà verso Hania, al termine di un'esperienza fra le più singolari ■■ indimenticabili.

Nadia Venturini



(foto Tarallo)

L'isola di Creta è ricchissima di storia e di reperti archeologici (foto Tarallo)

Olanda

ARRIVANDO in Olanda, il turista viene colpito soprattutto dall'enorme quantità di biciclette: gli olandesi, di ogni età, in campagna come in usano abitualmente questo mezzo di trasporto ecologico ed economico. Dopo qualche giorno, anche il più pigro fra i turisti finisce col sentirsi suggestionato e col desiderare di compiere un giro in bicicletta.

Bene: in questo caso conviene affidarsi suggestione, perché migliore per scoprire l'Olanda viaggiare in Tutte le strade del paese affiancate piste ciclabili, e seguendole possono scoprire innumerevoli piccoli villaggi tradizionali, profondamente diversi quelli mediterranei; un po' di fortuna, può persino indurre proprietario di un mulino a vento a farvelo visitare, spiegandovene funzionamento in un ottimo inglese, parlato dalla quasi totalità della popolazione.

Ma, soprattutto, viaggiando in si può ammirare proprio agio la splendida campagna olandese, variopinta in primavera, quando esplode la fioritura dei tulipani, verdissima in estate, percorsa da innumerevoli canali, con i loro ponti mobili per consentire il passaggio delle imbarcazioni.

Le biciclette possono essere noleggiate presso impresari specializzati, per cifra piuttosto modica, circa 3000 al giorno: un indirizzo è quello di Nico Koenders, che si trova nel centro Amsterdam, 105 della Utrechtsedwarstraat. Chi ha molto tempo (e soprattutto buon allenamento), può tutto paese pedalando, spostandosi attraverso le località più celebri.

Chi non se la sente di affrontare un'esperienza «totale», deve comunque rinunciare ad almeno una giornata in sella, per visitare i dintorni di Amsterdam. Lo stesso Nico Koenders suggerisce un itinerario piuttosto simpatico, ci porta attraverso i *polders* (campi sottratti al mare mediante l'uso delle dighe, dei canali e dei mulini) e lungo i *dams*, le celebri dighe, il che ci consente di constatare come davvero la terra si trovi di del livello del mare.

Tutto ciò ci induce a riflettere sul coraggio e tenacia con cui il popolo olandese ha lottato per secoli contro il mare, che ancora nel 1953 sommerse ben centocinquanta località abitate, pari al 6% del territorio nazionale. Tuttavia, intorno a noi sfilano solo immagini di assoluta pace e serenità, splendidi bovini cavalli pascolano nei *polders*, anatre e cigni nuotano indisturbati e fiduciosi lungo i canali.

La bicicletta, malgrado la motorizzazione, rimane il tradizionale mezzo di trasporto

Le mete per il nostro giro nei pressi di Amsterdam sono numerose e varie. Possiamo infatti scegliere di visitare i musei della cultura locale: Koog aan de Zaan troviamo un interamente dedicato ai celeberrimi mulini a A Zaandam esiste invece dei tipici «musei all'aria aperta», che si trovano in tutti i paesi del Nord Europa: si tratta di villaggi ricomposti smontando e ricostruendo in di perfetta conservazione antiche dimore contadini e pescatori, provenienti ogni parte del paese.

Se preferiamo i villaggi veri, possiamo dirigerci verso i variopinti porticcioli dei pescatori, con le tipiche casette di legno, rarissime in questo paese dove il legno è tradizionalmente scarso. Oltre al piccolo villaggio di Durgerdam, esiste il più celebre Volendam, la popolazione cattolica veste ancora i costumi tradizionali. Troveremo gente in costume, questa volta protestante, anche nell'isoletta Marken, raggiungibile con un battello, che a sua volta ci consente di visitare molte queste località via acqua.

Un altro grazioso porticciolo è quello Monnickendam, dove esistono anche alcuni pregevoli edifici antichi, in uno dei quali, l'antica pesa (*de waegh*), troviamo una trattoria dove gustiamo le deliziose *pannekoechen*, sorta di grandi *crêpes* farcite con i più disparati ripieni, dolci o salati.

Al termine del nostro viaggio, possiamo fare un'ultima concessione agli stereotipi del turismo: a Broek-in-Waterland abbiamo la possibilità di visitare una piccola fabbrica di zoccoli, e di procurarci il più classico dei *souvenirs* olandesi direttamente dal produttore al consumatore.

Rientrando ad Amsterdam, siamo stanchissimi e soddisfatti. Qualunque sia l'itinerario che abbiamo scelto, abbiamo vissuto una giornata veramente «olandese», destinata a rimanere uno dei ricordi più belli di questo paese pieno di attrattive. Non dobbiamo neppure vergognarci troppo di aver ceduto alle tentazioni del «pittoresco»: pensarci, in questo paese, più prospero e sereno di molti altri, ciò che a noi pare pittoresco costituisce in realtà solo l'espressione di una genuina cultura locale, che viene ai turisti con discrezione ed ospitalità, senza che ciò voglia mascherare realtà inaccettabili, purtroppo accade spesso in altre terre meno fortunate.

Il sistema di è fittissimo nel paese delle «terre basse» e consente quasi sempre

I caratteristici mulini a vento sono quasi tutti «giornalieri»: alle pale è aggiunto un motore diesel (foto Fuoco fisso)

(foto Fuoco fisso)

La spiaggia di Scheveningen, a pochi chilometri dall'Aia. Vi sono ancora i bunker della guerra mondiale

Tirolo e Baviera

Chi trascorrendo le ferie nel Trentino Alto Adige può approfittare di un paio di giorni per compiere un'escursione in Austria e Germania per raggiungere il lago di Chiemsee, un pittoresco di notevole interesse storico e turistico.

Da Bolzano si imbocca l'autostrada del Brennero costeggiando per lungo tutto il corso del fiume Isarco. Dopo circa 40 chilometri si incontra Bressanone (chiamata Brixen nella toponomastica tedesca) graziosa cittadina di origine celtica molto frequentata d'inverno per le sue ottime piste sciistiche. A 1375 metri sul livello del mare si trova il passo del Brennero che, insieme al passo di Resia e al passo di Dobbiaco, permette il transito stradale e ferroviario dall'Italia all'Austria.

Il Brennero, praticato sin dai tempi preistorici come dimostrano numerosi rinvenimenti, fu di grande importanza durante l'epoca romana fino alla tarda età imperiale. Nel periodo delle invasioni germaniche fu la naturale porta di entrata per l'Italia. Risale al 1772 la costruzione di un'ampia strada carrozzabile, la prima delle Alpi. Durante l'epoca napoleonica fu gravemente danneggiata, ma riacquistò in pieno la sua funzione internazionale con la costruzione della ferrovia nel 1867.

Si è così entrati in territorio austriaco e più precisamente nella regione del Tirolo. La strada si snoda ora attraverso uno dei più bei paesaggi alpini, la vallata dello Stubai. Il paese di Schönberg, che letteralmente significa Bel Colle, è situato all'entrata di questa splendida valle lunga meno di 40 km, che è circondata da 80 ghiacciai e da una quarantina di vette al di sopra dei 3000 metri. Lo splendido paesaggio di montagna di questa zona la rendono un luogo di villeggiatura molto frequentato sia d'inverno che d'estate.

Si è così arrivati a Innsbruck, capitale del Tirolo. Sede di una celebre università, questa graziosa cittadina di 115.000 abitanti deve il suo fascino alla particolare posizione geografica. Le ripidissime pendici delle Alpi settentrionali chiudono in un abbraccio le colline verdi e i tetti rossi della pittoresca città barocca. Per quanto bombardata durante la seconda guerra mondiale, solo il quartiere della stazione è dovuto essere ricostruito. La deliziosa zona antica, di stile barocco, è rimasta praticamente intatta.

Caratteristica facciata di casa tirolese

Lasciata Innsbruck si può proseguire in direzione di Kufstein, l'ultimo centro austriaco di una certa importanza prima del territorio tedesco. La città è dominata da un'imponente fortezza del XII secolo. I numerosi laghi di acqua calda dintorni costituiscono la maggior attrattiva di Kufstein. In effetti ve ne sono più di otto, di cui alcuni posti molto in alto sulle montagne, mentre altri giacciono nella vallata. Pochissimi chilometri per raggiungere il confine dell'Austria con la Germania o meglio, del Tirolo con la Baviera: passato il piccolo centro di Kiefersfelden si entra in territorio tedesco.

La prima tappa di questo itinerario in Germania è Rosenheim. Questa industriale di circa 31.000 abitanti merita una particolarmente approfondita. La Max Joseph Platz, caratteristica piazza centrale di impronta italiana, ospita l'Heimatmuseum. Un'interessante esposizione di pittori bavaresi ha invece sede nella Städtische Kunstsammlung. E' forse preferibile una breve escursione a Rott am Inn, a 15 km di distanza da Rosenheim in direzione Nord sulla statale B 15. Qui si trova una chiesa facente parte di una antica abbazia benedettina, parzialmente restaurata nella metà del XVIII secolo che si colloca tra i massimi capolavori del rococò bavarese.

Ritornati a Rosenheim si può nuovamente imboccare l'autostrada verso Salisburgo, ma ben prima di arrivare al confine austriaco si deve uscire a Prien am Chiemsee. Il paesino, che conta circa 6000 abitanti, possiede una graziosa chiesetta con dipinti illusionistici di J. B. Zimmermann, ma la sua maggior attrattiva è quella di essere il porto principale sul Chiemsee, il maggiore lago della Baviera.

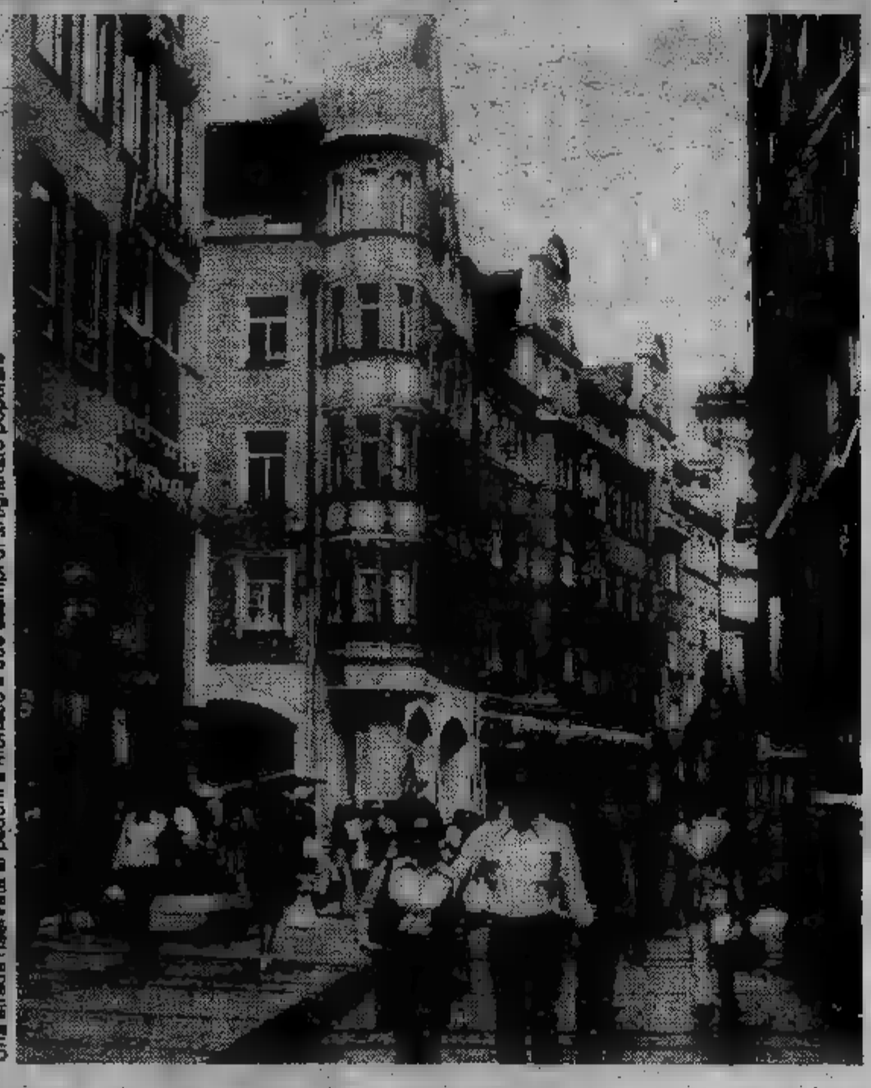
L'efficientissimo servizio di battelli permette di raggiungere in pochi minuti la maggiore delle tre isole che sorgono sul lago, la Herreninsel, l'isola degli uomini. Qui sorge lo Schlossherrenchiemsee, la riproduzione di Versailles in territorio bavarese, un falso castello fatto erigere con spese enormi tra il 1878 e il 1886 da Luigi di Baviera, il re pazzo immortalato in un famoso film, Ludwig, da Luchino Visconti. Il castello è oggi visitabile insieme agli splendidi giardini che lo circondano. Inoltre per tutta l'estate si tengono concerti di musica da camera nella galleria degli specchi all'interno del palazzo, romanticamente illuminata con centinaia di candele.

TIROLO continua a pag. 11

Lahnenburg, nel cuore della Schwarzwald; si specchia nelle acque del Reno

Regione della valle del Guttoch in costume con i caratteristici cappelli

Una strada riservata ai pedoni a Monaco e due esempi di artigianato popolare



Sempre con lo stesso battello si può raggiungere la Fraueninsel, l'isola delle donne, che è forse la più pittoresca. Accanto al piccolo villaggio di pescatori sorge un'abbazia di monache, da cui il nome dell'isola, [illegible] romanica risalente al XII [illegible] con affreschi dell'epoca.

La terza [illegible] si chiama Krautinsel, o isola dei cavoli, perché è quasi interamente utilizzata per la coltivazione di queste verdure che vengono in seguito trasportate alla Fraueninsel, dove divengono parte fondamentale [illegible] delle monache.

Il lago di Chiemsee gode inoltre fama di luogo di villeggiatura. In estate si tengono corsi di vela sulle sue sponde mentre in inverno, quando il freddo intenso fa ghiacciare le acque, il laghetto si popola di pattinatori. In questa stagione è particolarmente suggestiva la visita al Castello di Ludwig II in quanto si può raggiungere la folle residenza recandovisi in piedi, camminando su una solida e sicura superficie di ghiaccio.

Numerosi alberghi di tutte le categorie assicurano una calorosa accoglienza ai turisti in visita, [illegible] per i più giovani è possibile [illegible] un letto all'Ostello della Gioventù, il cui accesso è però consentito, [illegible] in tutti gli ostelli della Baviera, [illegible] a chi non supera i 25 anni. Tra i tanti ristoranti di Prien sul Chiemsee ne segnalano ben due gestiti da italiani, [illegible] riescono a fondere le specialità nostrane con quelle bavaresi.

Con la visita alla riproduzione del castello di [illegible] si conclude questo itinerario: una curiosità storica che pochi conoscono, ma che vale la pena di visitare.

[illegible]

NILUS

di Origone

SUPERMAN

Conway Tuska-Colletta

di Raffaella Girardo

ARIETE (21 marzo - 20 aprile)
L'accordo con il partner è abbastanza buono anche se qualche diverbio nelle piccole decisioni quotidiane vi turberà un po' ma, l'importante è che l'accordo è perfetto nelle grandi decisioni importanti. Giornata positiva per i rapporti extra-coniugali.

TORO (21 aprile - 21 maggio)
Giornata positiva per i sentimenti: per molti di voi, colpi di fulmine verso una persona che, da tempo, cercava di conquistarvi. Le (o le) mamme vivranno entusiasmanti momenti. Buona la salute, cercate, però, di limitarvi a tavola.

GEMELLI (22 maggio - 21 giugno)
Le leggere contrarietà verranno risolte grazie al vostro senso pratico, oggi particolarmente aculto da influssi di Giove; usate però, prudenza con i colleghi: qualcuno sta tramando alle vostre spalle. Stanchezza sentimentale; siate più brillanti.

CANCRO (22 giugno - 22 luglio)
Il lavoro è monotono, tuttavia potete renderlo voi maggiormente interessante con nuove iniziative. Problemi artistici: ottimista di più lasciando al partner la massima libertà ed evitando di soffocarla con inutili sospetti. Attenzione agli intralci.

LEONE (23 luglio - 22 agosto)
La giornata non è eccezionale ma riuscirete comunque ad organizzarvi in maniera perfetta nel lavoro e nel campo sentimentale. Per alcuni: cambiamento di partner. Non immischiatevi in affari che non vi riguardano e che potrebbero essere fonte di problemi.

VERGINE (23 agosto - 22 sett.)
Problemi relativi ai vostri interessi che riuscirete però a superare se interverrete in tempo. Attenzione alle perdite di denaro o ai furti. Le borrasche sentimentali sono solo passeggere: presto tornerà l'accordo con il partner.

LA TORINESE
Classe - Convenienza
Cortesia
V.A. Doria 8 - Tel. 510.938
PROFUMI

BILANCIA (23 sett. - 22 ott.)
Incontri casuali e festicciole durante le ferie favoriranno il nascere di simpatie corrisposte che potrebbero continuare, per molti di voi, al rientro in città. Per alcuni: proposte di matrimonio. Alcuni faranno, in giornata, buoni guadagni.

SCORPIONE (23 ott. - 22 nov.)
Attenzione ai furti: potreste perdere per sempre un oggetto che vi ricordava un avvenimento della vostra vita e al quale eravate molto legati. Alcuni dovranno subire dei problemi finanziari superabili, però, entro breve tempo.

SAGITTARIO (23 nov. - 21 dic.)
Dato l'influsso poco benefico di Venere ci sarà «aria di tempesta» in giro: [illegible] consigliabile un periodo di lontananza per apprezzare di più, poi, la presenza del partner. Attenzione agli interessi: per il momento subiranno un calo.

CAPRICORNO (22 dic. - 20 gen.)
Non tutti sono in grado di capire la vostra sensibilità e possono risultarvi: non vale la pena prendersela: bensì mostrarsi indifferenti. Chi lavora in proprio dovrà subire una fase di assestamento che comporterà un calo di lavoro: pazienza!

ACQUARIO (21 genn. - 18 febbr.)
Vincerete una grossa battaglia amorosa dimostrando di avere non solo un aspetto gradevole ma anche una forza di carattere eccezionale. Le ragazze, in particolar modo, si dimostreranno «grintose» e in grado di conquiste speciali. Incontri.

PESCI (19 febbraio - 20 marzo)
Oggi dovrete usare particolare prudenza poiché gli influssi planetari non sono dalla vostra parte. Qualcuno vi riporterà una frase poco felice che vi farà andare su tutte le furie. Potranno nascere dei diverbi con un partner che non è adatto a voi.

Informitalia
ISTITUTO NAZIONALE INFORMAZIONI
CONTROLLI [illegible] INFEDELTA' - ESITO ASSICURATO
Corso Vitt. Emanuele, 107
Telefoni 511.024 - 538.682

Edmund Purdom, celebre rubacuori, è ora un tranquillo e fedele marito

Il grande amatore si dedica ai gatti

ROMA — Al quartiere Parioli dove abita tutti lo conoscono perché alleva sette gatti e va a portare da mangiare a tutti i randagi della zona, condividendo la passione di Elsa Merlini, altra amatrice di gatti senza padrone. Edmund Purdom, 53 anni, una solida fama di amatore, si può ormai considerare romano d'adozione, anche se nel cinema italiano non lavora molto e va in Inghilterra o negli Stati Uniti dove più spesso si ricordano di lui e lo chiamano per interpretare qualche ruolo.

Prossimamente lo vedremo sul video in un kolossal in venti puntate della Paramount. Si tratta di *Vento di guerra* diretto da Dan Curtis ed interpretato, oltre che da Purdom, da Robert Mitchum, Lee Strasberg e Ali McGraw. Alcune scene sono girate a Roma, a Piazza Venezia, sul fatidico balcone dove è apparso un sosia di Mussolini (il regista Castellari) a pronunciare il famoso discorso della dichiarazione di guerra. Altre furono poi riprese nell'interno del palazzo, nella cosiddetta sala del Mappamondo e rappresentavano Robert Mitchum nel ruolo di un plenipotenziario del presidente Roosevelt che cerca di convincere il duce del fascismo a non intervenire nel conflitto. Edmund Purdom ha invece il ruolo di un altro diplomatico al quale sono affidate importanti missioni intese a conquistare alla causa alleata governanti di altri Paesi.

Vento di guerra, messo in cantiere dalla Paramount per le televisioni di diversi Paesi del mondo, è costato 30 milioni di dollari, ed è uno di quei colossi tipo *Radici*, *Holocaust* e *La conquista del West* che abbiamo già digerito. Purdom lo abbiamo recentemente visto nella trasmissione *A grande richiesta*, diretto da Paolo Gazzara. E di questo lavoro egli si dice particolarmente felice: *«Non sempre è facile essere entusiasti dei propri compagni di lavoro, ma debbo dire che ciò è avvenuto per A grande richiesta. Specie del regista mi considero soddisfatto. Il mio era un ruolo insolito»*.

Di film Purdom ne ha fatti molti, a cominciare da quel *Sinhue l'egiziano* che lo aveva lanciato. Ma allora era giovane e veniva utilizzato in quei ruoli in cui occorreva essere «bello e prestante». Poi, tornato in Italia, una serie di avversità lo hanno relegato in ruoli di secondo piano. Ci fu prima la tempestosa vicenda con la bellissima Linda Christian, vedova di Tyrone Power, che fra alti e bassi, fra liti e riconciliazioni fu alla soglia di un matrimonio che, è a proteizzarsi, sarebbe stato burrascoso. Infine, mentre interpretava come protagonista un film diretto da Umberto Lenzi, si buscò una brutta epatite virale che lo tenne fra la vita e la morte. Comunque dovette essere sostituito.

Un'altra sua apparizione in Tv, abbastanza insolita peraltro, avvenne nel corso di una delle puntate della rubrica televisiva diretta da Maurizio Costanzo, *Grand'Italia*, in cui, senza pronunciare una sola parola offriva una perfetta performance del compassato cameriere. Poi anche *Sinhue, l'egiziano*, venne trasmesso dalla Rai-Tv.

Egli però nega che vi sia stata da parte sua una richiesta di partecipare a *Grand'Italia* in vista della replica del film. Dice: *«Io ormai vivo da vent'anni in Italia e mi considero italiano, così non fui sorpreso quando mi proposero di partecipare alla rubrica di Costanzo. Semmai per il ruolo che mi proponevano. Dapprima la cosa mi sembrò sconcertante, ma quando capii bene lo spirito della cosa, trovai che quella partecipazione era perfino divertente. Da allora non ho più perso una sola puntata di Grand'Italia trovandola interessante anche se qualche volta mi sono arrabbiato...»*.

Perché? *«Perché in certe occasioni c'era chi parlava a favore della caccia, e questo non posso assolutamente sopportarlo. Io sono un amico degli animali e non permetto che si possano uccidere per solo divertimento»*.

L'attore oggi, a 53 anni, e ai tempi del suo tempestoso amore con Linda Christian

Si dice che sia stato lei a provocare la rottura fra Linda Christian e Tyrone Power prima che questi morisse, è vero? *«In realtà Linda e Tyrone c'era già stato un distacco. Io capitai nel mezzo di questa loro separazione. E quando Tyrone morì fui il primo a restarne addolorato. A parte questo spiacevole episodio, e qualche contrarietà, con Linda sono stato molto felice. Linda non solo era bravissima cuoca. Aveva imparato a fare i tortellini meglio di un bolognese e il caffè meglio di una napoletana. E lo sanno bene quelli che furono suoi ospiti»*.

Lei ha avuto molti amori e molte diverse mogli. In quante sono state? *«E' vero, ho avuto diversi amori, quasi tutti nell'ambiente del cinema e i giornali hanno sempre colto l'occasione per parlarne. Ho poi avuto tre mogli delle quali ho divorziato»*.

Ma lei si è sposato di nuovo... *«Bé, ormai sono dieci anni, ed è la mia quarta moglie. Per trovare una soluzione che durasse ho dovuto sposare una che non vive nel mondo del cinema. Con lei, una svedese che si occupa di fotografia, ho trovato la serenità»*.

Le sembra il modo di amare oggi nei confronti di modo di amare di vent'anni fa? *«Molta differenza. Allora si amava meglio, molto meglio. C'era più generosità. Spesso si dava senza pretendere una contropartita. Oggi invece si vuole solamente ricevere. Poi il rapporto si è fatto più materiale. Più sesso e meno sentimento. Eppoi c'è una specie di incubo: quello di riuscire a dimostrare di essere efficiente, sessualmente parlando, ad ogni costo. Come per una scommessa. Per me l'amore invece non è solamente sesso, ma anche sentimento, dedizione...»*.

Lei lasciò Hollywood quando era sulla cresta dell'onda, perché? *«Perché Hollywood stava entrando in crisi. Tutte le grandi società di produzione chiudevano i battenti. Al posto dei teatri di posa piazzavano i pozzi di petrolio. Sembrava che Hollywood stesse per precipitare nella bancarotta»*.

Lei però è inglese, perché non è andato a lavorare a Londra? *«L'Inghilterra per me è il Paese dove sono nato, dove ho cominciato a recitare in teatro, ma in Inghilterra non ci riconosco più. Ormai sono diventato italiano a tutti gli effetti»*.

Eppure non si può dire che lei lavori molto nel cinema italiano... *«E' vero. Ma in Italia mi occupo di tante altre cose: curo la registrazione di classici, invento nuove tecniche fotografiche insieme a mia moglie, eppoi ho i gatti a cui badare...»*.

Lamberto Antonelli

Turi Ferro con la Antonelli nel «Turno»

Pirandello anche al cinema

ROMA — «Ero un po' deluso dal cinema. Dopo diversi successi personali *(Malizia, Mimì metallurgico, Virilità)* hanno cercato di usare le mie caratteristiche siciliane per affidarmi soltanto ruoli dagli umori spinti. Ma io sono un attore serio: in teatro ho avuto a che fare con Capuana, Verga, Sciascia, Pirandello. Ho recitato *Liolà* e *I giganti della montagna* all'estero. Sono stato applaudito nei teatri di numerose capitali. Siccome il cinema intendeva adoperarmi diversamente me ne sono allontanato indignato. Ci sono tornato ora perché con *Il turno* mi hanno finalmente offerto l'occasione di figurare in un testo di Pirandello».

Lo sfogo è di Turi Ferro che in questi giorni a Roma (approfittando della pausa della stagione teatrale: nella prossima continuerà a recitare nel richiestissimo A ciascuno il suo; *mentre si preparerà al progetto de* I Malavoglia *che dovrebbe andare in scena nella primavera dell'82, sta doppiando proprio* Il turno, *insieme con Vittorio Gassman e Laura Antonelli.* «Sembrerà strano, ma si tratta del mio primo film a soggetto pirandelliano — *spiega l'attore, considerato uno degli interpreti specializzati nel repertorio dell'autore agrigentino* — ricavato dall'omonimo romanzo che il regista Tonino Cervi ha trasferito dal 1903 agli Anni 50».

Turi Ferro vi sostiene la parte del settantenne Don Diego Alcosar che sposa Stellina, una bella e vitale ragazza, la quale, pur di uscire di casa ha accettato l'unione. Ma dopo il matrimonio, intorno alla procace Stellina (impersonata da Laura Antonelli) si forma una ridda di spasimanti e turno: l'avvocato Vittorio Gassman, lo spassoso Paolo Villaggio, il «mafioso» Gianni Cavina. Tutti desiderano Stellina, tutti fremono per la sua femminilità. Alla fine, però, sarà la morale piccolo-borghese a trionfare.

«Penso — *dice ancora Ferro* — che, constatata anche l'ambientazione anni 50, si sia voluto ricostituire l'accoppiata Ferro-Antonelli di *Malizia*. Probabilmente il calcolo era questo, ma in me ha essenzialmente interessato l'occasione di avere a che fare con una materia di Pirandello, anche se, a conti fatti, ho l'impressione che la regia abbia caricato alquanto situazioni e personaggi portandoli spesso sopra le righe».

Turi Ferro si meraviglia che un romanzo come Mastro Don Gesualdo *di Verga non abbia ancora trovato la via del cinema. E così conclude:* «C'è tutto un filone di letteratura italiana e siciliana da scoprire. Il cinema se punta prevalentemente su argomenti di maniera rischia di perdere il suo pubblico».

«Heavy Metal» cartoon miliardario prima del debutto

Heavy primo film a disegni animati aver incassato più milione dollari prima essere proiettato sale. Lo si apprende New York, dove film, prodotto canadese Ivan Reitman — coproduttore lampoon animal house — e lanciato in Canada usufruendo dei benefici fiscali concessi dallo Stato, acquistato per milioni dollari (quasi miliardi lire), contro sette (circa nove miliardi) costato, Columbia che su mondiale.

Heavy fantaanimata episodi, che spunto dalle pubperiodico fumetti per Il periodico da Leo Mogel, che è il produttore associato del film, ed ha una tiratura di circa 200 mila copie mensili, contro le 80-90 mila nel noto mensile francese «Metal hurlant» di cui all'origine era l'edizione americana.

Il film Heavy metal *uscirà nei prossimi giorni in America, in 600 sale cinematografiche, che diventeranno poi 1200, secondo l'andamento del film. L'uscita del film in Europa è prevista in ottobre. La Columbia ha programmato una spesa di circa sei milioni di dollari (più di sette miliardi) per il lancio pubblicitario del film, contemporaneamente al quale uscirà in America il libro «The art of heavy metal».*

VINCI UN CIAO PIAGGIO CON STAMPA SERA

REGOLAMENTO

Il concorso consiste nell'indovinare il nome del cavallo primo arrivato in una delle corse in programma nella serata che è stampato sul tagliando di partecipazione al concorso.
Al termine della corsa il Funzionario dell'Intendenza di Finanza procederà ad estrarre il primo tagliando che, se conterrà il numero e il nome del cavallo primo arrivato, il possessore avrà diritto a un ciclomotore CIAO della PIAGGIO.
Il nome e cognome del vincitore saranno resi noti a mezzo altoparlante.

VINOVO IPPODROMI DI TORINO

STAMPA SERA

Martedì 11-8-1981 VINCI un «CIAO» PIAGGIO
Ore 22,30
5ª corsa - PREMIO CITTÀ DORIA

VINCENTE: _____
(Indicare il n. o il nome del cavallo 1° arrivato)

1) Ensolelado	5) Bloico
2) Albeniz	6) Zander
3) Trezzo	7) Canonero
4) Nicolalev	8) Sadir

n. 4/222984 del 9.8.81

NOME _____
_____
DATA di nascita _____

Ritaglia e imbuca nell'apposita urna all'ippodromo e vinci un Ciao Piaggio.

Campari Soda

CAMPARI®

ECONOMICI

15 Autovetture

GENCAR OCCASIONI
[redacted]
vasto assortimento di autovet-[redacted] commerciali [redacted] le marche [redacted] e [redacted], con le [redacted] au-[redacted] DK Opel-Gencar. [redacted] aperti tutto il [redacted] d'agosto. [redacted] via [redacted], [redacted]. 898.1755

MERCATO ALL'APERTO DELLA FORD EUROMOTOR
Al mercato all'aperto della Ford Euromotor di corso Grosseto 518 tel. 739.5353 ve[redacted] Golf GLI cabriolet To/U7... come nuova.

NOVITA'
hai mai pensato a un'auto d'occasione, garantita con garanzia, rimborso [redacted] e non a parole? La provi una settimana, e poi se non è come il abbiamo detto, potrai darla indietro e noi ti rimborseremo la somma che hai pagato. Vieni a trovarci. Senza impegno può essere conveniente! [redacted] Concessionaria Alfaromeo Rivoli Torino, corso Francia 197, tel. 9583339 aperto tutti i giorni dalle 9 alle 20 sabato compreso.

18 Acquisto alloggi

[redacted] privato [redacted] privato 1-2 [redacted] cucina servizi qualunque zona pagamento [redacted]. Tel. 897.278.

ACQUISTO da privato alloggio in Torino qualsiasi zona libero 2 camere tinello cucinino servizi pagamento contanti. Tel. 659.168.

ATTO entro 15 giorni pagamento contanti acquistiamo stabili e alloggi anche occupati purché in Torino. Tel. 837.161 - 832.896.

[redacted] anche mansarda acquistasi in Torino qualsiasi zona, pagamento contanti. Tel. 519.085 ore ufficio.

PAGAMENECONTANTI
se vuoi vendere il tuo immobile questa è la garanzia di
CASAMERCATO
c. M. d'Azeglio 23, 850.3805.

[redacted]
di vendere alloggi, case, ville, rustici, terreni, in città, al mare, in montagna?
CASALEGNO
è la soluzione per una vendita immediata realizzando il mas-[redacted] e per contanti. Corso R. Margherita 7, tel. 832.904.

19 Vendita alloggi

[redacted] **OR.V.IM.** [redacted] Tripoli libero spazioso in ottimo [redacted] 3 [redacted] cucinino [redacted] mobagno [redacted], volendo box auto [redacted] milioni più [redacted]. Tel. 513.990 - 513.950.

A.A.A. OR.V.IM. B via [redacted] in signorile stabile [redacted] camera cucina [redacted]. Tel. 513.990 - [redacted].

[redacted] **OR.V.IM.** C corso Brunelleschi [redacted] libero signorile salone 4 ca[redacted] cucina [redacted] box auto. Tel. 513.950.

A.A.A. OR.V.IM. D corso Gr[redacted] libero 2 camere cucina 2 balconi termobagno [redacted] sore 55 milioni dilazioni. [redacted]. 513.990.

A.A.A. OR.V.IM. E [redacted] (via Canova) attimale [redacted] signorile [redacted] cucina biservizi. [redacted]. 513.990

[redacted] **OR.V.IM.** F corso [redacted] Rosta) [redacted] ottimo stabile ripristinato nelle parti comuni ultimi 2 alloggi di [redacted] camere cucina termobagno. Tel. 513.990 - 513.950.

A.A.A. OR.V.IM. G Borgaro via Settimo in recente signorile [redacted] alloggi occupati di [redacted] cucina servizi e 3 [redacted] cucina servizi pagamento [redacted] forte mutuo. Tel. 513.990 - 513.950.

A. CONFAR libero recente b[redacted]n tenuto a Mirafiori [redacted] camere cucina box au[redacted] L. 70 milioni [redacted]. 519.017 - 519.085.

[redacted] CONFAR [redacted] in [redacted] Sommeiller [redacted] cenze corso Turati [redacted]ona [redacted] vani biservizi, piano alto. Tel. 519.047 - 519[redacted]

[redacted] fresco tranquillo [redacted] mo acustico porta blindata pochi [redacted] tro 3-4 vani nuovo vendesi. Tel. 787 044.

AFFARE alloggio libero zona [redacted] Nuova piano [redacted] 2 [redacted] 4 [redacted] studio oblazione [redacted]. Telef. [redacted]

CASA Settimo Torinese soggiorno 2 camere [redacted] cucinino [redacted] ampio terrazzo canti-[redacted] box magazzino e giardino. Sit 892.989 - [redacted]

CASAMERCATO tel. 850.3805 [redacted] Barge (S. Paolo) ingresso 3 camere cucina servizi.

CONSULEDILE 533.322 frazione [redacted] Novegno 22 (piazza Pitagora) moderni 1-2 camere tinello cucinino bagno da 32 milioni 800 mila a 54 milioni 900 mila.

CORSO Francia (Cascina Vica) recente ampio 2 camere tinello cucinotta servizi eventuale box L. 53 milioni. Tel. 650.7764

EDILCASE vende via Pittelli [redacted] appartamento libero: salone quattro camere biservizi disimpegno, possibilità insediamento ufficio. Per informazioni telefonare al 548.154.

EDILCASE vende a Mirafiori (via Giacomo Dina) alloggio libero 2 camere cucinotta servizi piano rialzato L. 43 milioni 800 mila. Tel. 548.154.

EXIMPORT 513.333 vende libero subito Centro Europa panoramico 4 camere cucina biservizi box auto mutuo dilazioni.

FAILLA & BERTINETTO libero piazza Bengasi - Borgo S. Pietro, ingresso camera tinello cucinino bagno 42 milioni. Tel. 742.874.

FISIM liberi pressi corso Svizzera in signorile stabile d'epoca appartamenti da mq 50 a mq 200 ampie possibilità di scelta mutuo permute. Tel. 591.960.

GRAN Madre (via Asti) si fraziona alloggi liberi e occupati 2 camere cucina servizi prezzi da L. 20 milioni box magazzino. Telefonare 650.7063 - 650.7764.

IL TETTO libero Piossasco recente ampio 2 [redacted] tinello cucinino servizi L. 55 milioni 500 mila. Tel. 386.766 - 369.183.

LEINI' in palazzina libero recentissimo saloncino 2 camere cucina bagno garage 65 milioni permute. Malora 753.969.

LIBERA adiacente piazza Nizza monocamera mansardata ristrutturata con camino L. 11 milioni minimo contante. Tel. 650.7063

LIBERO adiacente via Foligno 2 camere tinello cucinino servizi termo ascensore. Tel. 657.516 - 657.160.

LIBERO adiacente corso Montecucco recente signorile saloncino 4 camere cucina biservizi biingressi 2 box L. 227 milioni. Tel. 650.7063 - 650 7764.

LIBERO adiacente via Guido Reni alloggio in palazzina signorile recente saloncino 3 camere cucina biservizi terrazzo box giardino condominiale. Tel. 657.516 - 657.160.

LIBERO adiacente via Pietro Cossa (zona Parella) 3 camere tinello cucinino servizi ampio ingresso. Tel. 650.7063 - 650.7764.

LIBERO Borgo Vittoria appartamento signorile saloncino camera tinello cucinotta bagno giardino posto auto. Tel. 473.0556.

LIBERO collina S. Raffaele splendida posizione 3 vani cucina servizi box giardino L. 95 milioni. Tel. 837.149.

LIBERO corso Bernardino Telesio signorile 2 camere tinello cucinino servizi cantina dilazioni. Tel. 657.516 - 657.160.

LIBERO corso Vercelli 2 camere tinello cucinino servizi cantina L. 60 milioni eventuali dilazioni. Tel. 657.516 - 657.160

LIBERO corso Traiano [redacted]le 3 camere cucina servizi giardino condomi[redacted] [redacted]. 657.516 - 657.160.

[redacted] corso Unione Sovietica [redacted] tinello cucinino [redacted] dilazioni. Tel. [redacted] - 650.7764.

LIBERO corso Brescia vendo camera cucina possibilità servizio interno L. 21 milioni 700 mila. Tel. 519.879.

LIBERO corso Traiano in stabile 1970 signorile tre camere cucina bagno piano attico terrazzo 128 milioni. Tel. 532.760

LIBERO Italia 61 (via Garessio) signorile con ampio giardino condominiale [redacted] camere cucina tripli servizi doppi ingressi box 2 auto. Tel. 657.516 - 657.160.

LIBERO Mappano recente, termo ascensore camera tinello cucinino bagno 2 balconi cantina, volendo box 41 milioni. [redacted] Bertinetto, tel. 742.874.

LIBERO Poirino in nuova palazzina 3 ca[redacted] cucina abitabile servizi 50 milioni 800 mila più mutuo 7 milioni 500 mila possibilità box convenienza allo acquisto 2%. Tel. 942.9667

LIBERO privato vende corso Telesio panoramico recente salone 4 vani 2 servizi mq 150 volendo box L. 150 milioni altare no agenzia. Tel. 710.538 - 713.409.

LIBERO strada Settimo (zona La Barca) signorile recente camera tinello cucinino servizi. Tel. 657.516 - 657.160.

LIBERO via Barletta panoramico camera tinello cucinino servizi terrazzo L. 58 milioni dilazioni. Tel. 441.027 - 442.261.

LIBERO via Cardinal Massaia ben rifinito 2 camere tinello cucinino servizi L. 58 milioni 800 mila. Tel. 441.027 - 442.261

LIBERO via Genova luminoso ristrutturato 2 camere cucina [redacted], [redacted] milioni dilazioni. Tel. 441.027 - 442.261.

LIBERO via Mazzini 2 camere cucina servizi ristrutturato riscaldamento L. 30 milioni minimo contante. Tel. 650.7063 - 657.160

LIBERO via Vigliani in stabile recente tre camere cucina ingresso bagno balconi 67 milioni meno mutuo. Tel. 532.760 - 531.927

LIRIBIA adiacenze spazioso alloggio di salone doppio camera angolo cottura bagno L. 39 milioni 800 mila. Tel. 519.017 - 0182/43.188.

MADONNA Campagna (via Campiglia) ampio camera tinello cucinino ingresso servizi termo ascensore. Tel. 657.516 - 657.160.

[redacted]OBILI
375.972 via S. M[redacted]ssimo libera mo[redacted] 12 milioni 500 mila dilazioni o permute.

REALIMMOBILI 389.565 libero Rivoli (T[redacted] Nelrotti) saloncino 2 camere cucina giardino box condominio 3 alloggi.

S. RITA libero 2 camere cucina servizi [redacted] zo L. 35 milioni [redacted]bilità ampie dilazioni, occasione. Tel. 519.017 - 519.085.

S. RITA libero recente camera tinello cucinino servizi facilitazioni pagamento Centro Immobiliare vende. Telefonare 548.153.

SICA [redacted] libero via Mercadante ingresso [redacted] tre camere cucina doppi [redacted] gnorile. Tel. 839.8058 - 832.036.

SICA [redacted] libero Pianezza ingresso [redacted] due ca[redacted]e tinello [redacted] bagno, permute. Tel. 839.8058 - 832.036.

SICA vende libero Moncalieri [redacted] ingresso salone tre camere cucina bagno box [redacted] vista panoramica. Tel. 839.8058.

SICA vende via Miglietti alloggi occupati stessa casa camera e cucina a partire da L. 8 milioni più mutuo. Tel. 839.8058.

STUDIOCASA D liberi Volpiano alloggi in costruzione varie metrature possibilità forti sconti per acquisti entro luglio. Tel. 335.8672.

VILLA libera Piobesi recente signorile saloncino 3 camere cucina biservizi tavernetta box terrazzi giardino L. 175 milioni. Tel. 650.7063 - 650.7764.

VILLA libera San Gillio 8 km da Torino recente saloncino 3 camere tinello cucinino biservizi box 3 auto tavernetta con camino giardino L. 175 milioni, dilazioni. Tel. 650.7063 - 650.7764.

VILLETTA unifamiliare Lauriano Po (Chivasso) in splendida posizione collinare saloncino 2 camere cucina biservizi cantina tavernetta terreno mq 5000, 100 milioni più mutuo vende OR.V.IM. 513.990.

21 Offerte affitto

AFFITTIAMO lussuoso pied-à-terre in prestigioso stabile composto da zona giorno vano cottura zona notte bagno. Tel. Studio RI.GN 513.632.

CROCETTA in palazzina affittasi pre[redacted] ufficio 7 locali mq [redacted]. Tel. Studio [redacted] 549.550.

STUDIOCASA affitta [redacted]mente ufficio Crocetta in casa d'epoca con pertinente possibilità parcheggio n. 4 locali no cucina. Tel. 335.8672.

UFFICI arredati Crocetta, segreteria multilin[redacted]. Telex, recapito telefonico e postale, parcheggio. [redacted]. 556.444.

38 Animali e veterinaria

A. RAZZE mignon da appartamento, yorkshire, fox terrier barboncini toy, maltesi, pechinesi, shitzu, chow, bobtail, schnauzer nani, pappagalli. Moncalieri 011/640.91.77.

45 Ville, app., cascine per vacanze, acq.-vend.

A.A. COM.PAI D vende Bardonecchia in palazzina inserita nel verde delle pinete nuova costruzione, mono-bi-trilocali. Quiete, sole, massimo confort. Residenza Verde-Sole ufficio vendita aperto in loco anche giorni festivi. Via Nicola angolo via Mazzini, adiacenze viale Capuccio, tel. 0122/96.400.

A. ACQUISTO rustico o casetta indipendente pagamento contanti. Tel. (011) 650.3024.

A. AFFARE Loano 50 mt mare vendesi monolocale arredato L. 40 milioni tel. 011/293.301 To 0182/972.360.

A 30 km da Torino vendo casa abitabile ristrutturata 7 camere, bagno garage ampio portico giardino recintato a L. 65 milioni. Tel. 0141/333.50.

AFFARE privato vende villa Pino Mare Alassio 5 camere 700 mt giardino box arredata 1000 mt dal mare e porto vista mare 250 milioni dilazionabili. Tel. 011.678.835.

ALASSIO centro privato vende alloggio 4 camere doppi servizi e camera soggiorno cucina servizi 250-140 milioni. Tel. 011/678.835.

ALICE Castello-Viverone e zone adiacenti acquisterei casetta rustica o alloggetto. Tel. 539.019 pomeriggio.

BALDISSERO CANAVESE
villa indipendente parzialmente finita con 4000 mq terreno servita da 2 strade Est-Immobiliare vende. Tel. 532.130.

BORGIALLO 4 km da Cuorgnè rustici liberi con terreno parzialmente abitabili soleggiati 17 milioni. Tel. 380.231 Gual.

BOSCONERO casetta di 6 camere su 2 piani bagno box 2 auto centrale termica 53 milioni Immobest tel. 548.261 - 515.346.

CALABRIA Diamante ville e appartamenti primissima linea spiaggia 15 milioni dilazionabili 10 milioni mutuo. Telefonare 761.561.

CASALEGNO
A carca urgentemente case ville rustici in città, mare, montagna, garantiamo rapidità di vendita e massimo realizzo per contanti. Tel. (011) 839.3444.

CASETTA ristrutturata, collina Monferrato 4 camere cucina bagno 2.000 mq frutteto orto 43 milioni dilazionabili. Tel. 380.231 Gual.

CASETTA rustica indipendente collina Refrancore 4 camere acqua luce terreno vendo 12 milioni 800 mila. Tel. 0141/58.290.

CASTELLAMONTE rustico indipendente in zona collinare circondato da 10.000 mq di terreno privato 37 milioni. Tel. 380.231 Gual.

LIBERO vicinanze Asti rustico di 2 camere cucina bagno stalla fienile cortile L. 16 milioni 500 mila. Tel. 011/553.371 - 531.878.

LIMONE adiacenze (Robilante) recente mansardato di 2 camere tinello posto auto L. 35 milioni affare. Tel. 519.017 - 519.085.

PRAGELATO in recente chalet caratteristico stupendo minialloggio soggiorno camera cucinotta bagno giardino cantina posto auto rifiniture particolari signorilmente arredato. Orieb organizzazione immobiliare. Tel. 011/540.220.

S. STEFANO [redacted] in [redacted] residence dotato di piscina e termo ascensore, a 800 mt dal mare alloggi di varie metrature da L. 59 milioni 800 [redacted]. Tel. 011/598.425 - 502.383.

SANREMO impresa vende direttamente appartamenti e ville con mutuo (nuovo e ristrutturati). Tel. 0184/642.12 - 625.38 - 011/542.013.

SERRA di Pamparato nuovissimi alloggetti di 1-2-3 vani fronte impianti [redacted] risalita da L. 26 milioni 500 mila. Tel. 519.017 - 519.085.

S[redacted] vendesi 2 box attigui anche separatamente. Tel. 019.690.800 - 646.291.

ST-VINCENT nella centrale Villa [redacted] completamente rimessa a nuovo vendiamo [redacted] con ottima esposizione composti da 2 e 3 vani più servizi, finiture accurate con materiali pregiati, posizione prestigiosa. La Vallée, via Chanoux 14, Saint-Vincent, tel. 0166/37.750 anche festivi.

VILLA bifamigliare nuovissima ad Andora salone 2 camere cucina doppi servizi garage terreno. Sit 892.969 - 806.285.

5.000.000 alla prenotazione vendesi ai Lidi Ferraresi e Costa Smeralda appartamenti e villette a schiera mutuo e dilazioni, immobiliare Maddaloni Lido degli Scacchi. Tel. 0533 626.191.

8.000.000
rustico indipendente da 3 lati su 2 piani terreno [redacted] circostante circa 100 mq, Est Immobiliare vende, tel. 532.130.

46 Ville, app., camere per vacanze, affitto

[redacted] alta Val Chisone affittiamo stagione estiva alloggio signorile soggiorno camera cucina bagno ampio terrazzo panoramico posto auto arredato completo 4/6 posti letto. Disponibili [redacted] per 3/4 posti letto. Orieb organizzazione immobiliare. Tel. 011/540.220.

49 Informazioni

INFORMITALIA informazioni commerciali private, indagini controlli infedeltà. Corso Vittorio [redacted] 107, [redacted]. 511.024 - [redacted]

52 Varie

MAGA aiuta amore lavoro fortuna interessi svela futuro formule [redacted]. Tel. 882.125 - 878.230 via Mongrando 43.

MAGA «Circe» veggente cartomante radio[redacted] consiglia risolve problemi d'amore vi[redacted] [redacted] persone amate Talismani e pentacoli protettivi. Tel. 696.6773 [redacted] dor-[redacted], via Muratori 13 Torino.

143

Attori e pupazzi nell'«Andersen» di Schirinzi al Rignon

Incantesimo del «c'era una volta»

TORINO — «grandi» e di «piccoli», volta tanto accomunati nel divertimento, hanno accompagnato ieri sera al Parco Rignon la prima Andersen, un po' principi, un po' pupazzi.

Spettacolo molto particolare, a metà fra l'avanspettacolo elegante e il teatro di marionette, questo Andersen, ideato, diretto ed interpretato Tino Schirinzi, non si indirizza a un pubblico specifico, come il titolo potrebbe suggerire. Inizialmente i fruitori dovevano essere i bambini, ben presto si è visto che anche degli adulti poteva essere sollecitata dalle fiabe loro infanzia.

Inutile dire che Schirinzi porge le fiabe in un modo tutto suo, irreale, e divertente, linguaggio surreale ma sempre estremamente immediato comprensibile.

Le favole scelte sono tra più famose del narratore danese; «La principessa sul pisello, La piccola fiammiferaia, Il soldatino di stagno, Il vestito nuovo del (meglio conosciuta come Il nudo) e il brutto anatroccolo. Schirinzi prende le fiabe, riduce, le mima, le racconta, le anima con improvvise battute in una parola le «rappresenta» in un modo moder- intellettualistico, retorica senza morali.

L'incantesimo del «c'era una volta...» si ripete, siano semplici favole o complicati drammi è la grande finzione del teatro che affascina grandi e piccini, capita così che marionette e pupazzi diventino personaggi reali quasi quanto l'attore in scena.

Coadiuvato in questo marionette di Il carretto Marodian che, alcune grandezza d'uomo ed viceversa piccolissime, hanno immediatamente conquistato il pubblico. Indispensabili si sono anche manifestati gli interventi musicali della «Banda Baccador», che, usando tutto come strumenti (dal tubo di gomma a una specie di stetoscopio di una volta), ha sottolineato e commentato tutte le favole, dando perfino voce al brutto anatroccolo.

Da non dimenticare infine la gradevole scenografia di Dada Scaligeri, quale ha presentato la scena come un grande foglio a quadretti su cui, attraverso varie finestrelle, appaiono i paesaggi e gli oggetti delle fiabe, disegnati con un tratto semplice e infantile, quasi che queste vengano scritte lì sul momento ognuno di noi.

Andersen quindi, ci verrà replicato, tempo permettendo, questa sera al Rignon concludendo proprio a Torino lunga tournée estiva, è uno spettacolo godibile a tutti i livelli e, a quanto si è visto, a tutte le età. Dà inoltre l'opportunità a chi abbia conosciuto Schirinzi solo in vesti serie, di scoprire la naturale comicità ed ironia di questo attore, capace di catturare l'attenzione dello spettatore dialogando per circa un'ora e mezzo unicamente con marionette e pupazzi.

Tiziana Longo

Due momenti dello spettacolo fotografati da Luigi Cimaglia

Burton-Taylor in «Cleopatra»

Nell'ambito della Rassegna «I Punti Verdi», stasera sono previsti i seguenti spettacoli:

Parco Rignon - ore 21,30: «*Andersen*» gioco scenico dalle fiabe di Andersen per attore, mimo, ballerina, marionette e orchestra con Tino Schirinzi, marionette di Il Carretto di Marodian.

Castello del Valentino - ore 21,30: «*The Harlem negro Spirituals*», spettacolo di danza con il gruppo di Fred Benjamin.

Parco della Pellerina - ore 21,30: «*Mombasa Blues Band*», Roberto Menabò.

Palazzo Reale - ore 22: «*Cleopatra*» di Mankievicz con Liz Taylor e Richard Burton.

Biglietto di ingresso — Per gli spettacoli: L. 1500 adulti, L. 700 ragazzi; per le proiezioni cinematografiche: L. 700. Gratuito per i pensionati in possesso tessera gratuita Atm ed i militari di leva.

In tv Georges Descrières nella serie «Sam e Sally»

L'ex Lupin ora fa il detective

ROMA — Con la cordiale e tollerata invadenza un vecchio amico, Georges Descrières, attore della Comédie Française «prestato» agli sceneggiati televisivi di mezzo mondo, domani sulla Rete uno. Descrières, abbandonati i panni di Arsenio Lupin, riappare nel secondo ciclo di *Sally* dai della coppia già protagonista di una di avventure limite dell'incredibile, nelle quali però l'attore, grazie anche doppiaggio di Sergio Graziani, ha sfoggiato il meglio del suo brillante talento.

La prima puntata s'intitola *signor Heredia*, tratto anche questo, come la omonima serie precedente, dall'inesauribile di M. G. Braun. La produzione è Rai-tv e della ncese Antenne 2. L'apporto è costumi di Maurizio Monteverde più alcuni quadri organizzativi.

L'intreccio praticamente inesistente. Saputo che si trova in a Insaputa, Sally precipita a Caracas e scopre il marito in signora Kramer. spiega si trova lì per l'eredità di una zia e che Sally deve farsi passare per la segretaria. Tutto, comunque, dipende dall'esecutore testamentario, il signor Heredia, un ragazzo prodigio di anni.

Accanto «Sam», una «Sally»: più graziosa Corinne Le Poulain della e, la bella indiavolata Nicole Calfan.

Ormai casa Georges Descrières passato giorni per Roma e ha rivisto con piacere qualche vecchio amico. in Francia anni fa, ex bambino prodigio, esordì a otto anni con Jean Bagile. Descrières una precisa estrazione teatrale. Dopo anni di gavetta, entrò a far parte come primo attore della Comédie Française. Tuttavia, egli considera teatro, cinema e televisione «*tre forme d'arte diff*».

Il suo ingresso mondo della lo nel 1954 fianco un'attrice italiana, Antonella Lualdi, *Le rouge et le noir*. Lo anno interpretò a Parigi *La volupté l'honneur* di Pirandello. Tra i suoi compagni del conservatorio d'arte drammatica, J. P. Belmondo e Annie Girardot. Il successo la popolarità deve, però (e ne convinto to), 26 *Arsenio Lupin* trasmessi tv 66 Paesi.

La regia di questo *Sam e Sally* è di Santoni; le puntate sei; il costo ognuna circa milioni. Le riprese in esterni (Venezuela, Africa Sud e Italia) sono più di sei mesi e hanno costretto la troupe percorrere circa mila chilometri. Lo stile del telefilm è quello com giallo-rosa (Cary Grant, per intenderci, ma soprattutto Powell), sempre aperta all'iro anche nelle situazioni più drammatiche e violente.

Nicole Calfan, nuova compagna del detective Sam

Giuseppe Massaglia a Grangesises

Pianista focoso

— letta dell'Università terza età Grangesises si tenuto, ieri sera, primo recital dei Concerti per ze, organizzato dall'Iniziativa in collaborazione con la Regione Piemonte sorato al Turismo.

Ad esibirsi è stato il giova pianista torinese Giuseppe Massaglia iniziato il concerto con «*Preludio fuga n. 12*» Bach, seguito «*Sonata in re min.*» di Scarlatti. La prima parte della serata terminata «*Sonata op. 81*» Beethoven.

seconda parte il tunenne pianista, vincitore di numerosi concorsi (ne ha collezionati ben 12), si è prodotto nella «*Fantasia op. 51*» Martucci, nello «*Studio 5 e Tarantella*» di Liszt.

Massaglia è di una tecnica molto pulita ed efficiente che a volte si risolve in una baldanzosa irruenza, non legata a quella necessaria maturità spirituale interpretativa che la giovane età non gli può ancora dare; si sono notate, comunque, finezze di in condotta del fraseggio di certi passaggi. I concorsi pianistici dedicando il tempo approfondire i valori musicali, gli si schiuderà senz'altro la strada concertismo.

Applaudito con calore simpatia dal numeroso pubblico, ha due bis.

Villata

Da domenica sulla Rete

Ragazza il successo nel teleromanzo Usa

— L'America dell'alta e finanza sfondo *Una americana*, uno sceneggiato in tre puntate da un romanzo della scrittrice Judith Krantz, in onda sulla uno domenica agosto alle 20,40.

Lo sceneggiato, che negli Stati Uniti ha ottenuto un notevole successo, interpretato da Lindsay Wagner, Barry Bostwick, Marie-France Pisier, Efrem Zimbalist jr., Connie il nuovo divo Mancuso, Tierney. La regia è di Alan J. Levi.

Protagonisti della vicenda, ambientata in una boutique chiamata *Scrupoli* (che dà il titolo al Krantz) sono tre giovani brillanti che, attraverso la bellezza, il talento l'impegno nel raggiungono il senza peraltro badare ad scrupoli.

Rete uno

13 — **Maratona d'estate,** rassegna internazionale di Grandi balletti narrativi: Lo schiaccianoci. Compagnia di del di Mosca (c)
13,30 **Telegiornale** (c)
17 — **Fresco fresco,** attualità, musica e spettacolo in diretta (c)
FILM 17,05 **Le isole perdute: Il nostro,** telefilm — *I cinque non temono più il tiranno Q che però continua a perseguitarli. Quando trovano un vecchio antibio, ricordo di uno sbarco alleato, decidono di tirargli brutto scherzo* (c)
17,45 **Qui Roma,** attualità (c)
FILM 18 — **La frontiera del drago: di eroi,** telefilm — *Lin Chung ottiene l'alleanza segreta del Figlio Cielo. Quando arriva Kao Chu scoppia una finta rivolta, le truppe del Liang Shan Po possono nella proibita. Per il primo ministro la fine* (c)
19 — **Dick Barton agente speciale,** sceneggiato. Prima puntata — *Una zia di Barton lo informa del fatto un suo inquilino è misteriosamente scomparso. La di questo è stata devastata da qualcuno* (c)
19,20 **Mazinga Z,** cartoni animati (c)
19,45 **Almanacco del giorno dopo** (c)
20 — **Telegiornale** (c)
20,40 **L'ultima cabriolet,** sceneggiato. Con Perry King, Deborah Raffin. Terza puntata — *Terry fugge dal campo di prigionia tedesco e riesce a raggiungere George che lo cura in ospedale e incontra Kay. La guerra finalmente finisce, e si rincontrano all'Università* (c)
22 — **L'opera selvaggia: Viaggio a Giava,** documenti. Di Frédéric Rossif — *Sempre Giava Rossif ci mostra battelli giganteschi ridondanti ornamenti, danze meravigliose e stregoni che sognano di essere cavalli* (c)
22,30 **Fantasy,** musica vedere: con Eugenio Bennato; Giorgio Bennato (Zito), Ivan Cattaneo, Joni Mitchell, I Nomadi (c)
23,15 **Telegiornale** (c)

Rete due

13 — **Tg2 ore tredici** (c)
13,15 **La vita dal nuovo. Documenti.** Prima puntata: **La catena alimentare** (c)
17 — **Gli ultimi grandi cavalieri del mondo:** Usa: nel paese dei cowboys (c)
17,50 **Fior di** cartoni animati (c)
18,10 **Cuccioli feroci,** documentario (c)
18,30 **Tg2 sportsera** (c)
18,50 **Tocca a te, Milordi,** sceneggiato. Seconda puntata: **Terzetto diabolico** — *Milord si unisce vecchi compagni. Il terzetto deve impratichirsi del Titano per poterlo guidare il giorno dell'esperimento. Una giornalista intanto minaccia di pubblicare le sue fotografie* (c)
19,45 **Tg2** (c)
FILM 20,40 **violenza,** di Leslie Stevens, con James Mason, Neville Brand, Rip Torn. Usa, drammatico 1962 — *Con due figli, moglie e un amico, un ex forzato ha ottenuto potersi trasferire un'isola della California per colonizzarla. Due fratelli tentano di cacciarli via con la violenza e con l'aiuto un marinaio, mentre un naufrago da loro salvato si rifiuta di* (c)
22,15 **variabile,** settimanale di turismo e tempo libero (c)
23 — **Tg2** (c)
23,15 **Protestantesimo** (c)

Rete tre

19 — **Tg3** (c)
19,15 **Appunti del Tirolo meridionale** L'abazia di Novacella (c) - **Tom e Jerry,** cartoni animati (c)
19,50 **Antologia Capisco** to, documenti (c)
20,10 **vicino: incontri con contemporanea:** Giò Pomodoro (c)
20,40 **Il martedì,** Rassegna concerti di sinfonica e da dalla Biennale di Venezia (c)
21,35 **Tg3** (c) - **Tom e Jerry,** cartoni animati (c)
22 — **grida,** documenti (c)
FILM 22,15 **imbroglio,** Pietro Germi, Pietro Germi, Eleonora Drago, Claudio Gora, Claudia Cardinale, Nino Castelnuovo. Italia, poliziesco 1959 — *Dal Pasticciaccio brutto de via Merulana di Gadda: commissario indaga sull'assassinio di donna riservata in una casa signorile della vecchia Roma cercando fra le persone cui era legata e scoprendo non sempre belle ed edificanti*

Svizzera

18,30 **Telegiornale** (c)
18,35 **La tv dei ragazzi** (c)
19,30 **Jeeg robot,** cartoni animati (c)
19,55 **Il Regionale** (c)
20,15 (c)
20,40 **I gialli di William Irish: L'inquilino del piano sopra,** di Gilles Grangier. Sceneggiato (c)
21,40 **Musicalmente bis,** canzoni Enzo Jannacci (c)
23,05 **Telegiornale** (c)

Montecarlo

18 — **Cartoni animati** (c)
FILM 18,15 **Altrimenti vi ammucchiamo,** di George Bange, con Donald O'Brien. Usa commedia 1974 (c)
19,45 **Notiziario** (c)
19,50 **Editoriale** (c)
19,55 **I giochi di Telemontecarlo** (c)
FILM 20,35 **La mazurka la svedesi la ballano a letto,** di John Hilbar, con Annie Brigit Carde. Danimarca commedia 1970 (c)
22,10 **Oroscopo** (c)
22,15 **La corda al collo,** sceneggiato (c)
23,10 **Notiziario** (c)
23,15 **Editoriale** (c)

Capodistria

FILM 17,30 **Film**
19 — **Confine aperto,** trasmissione in lingua slovena (c)
19,30 **L'angolino dei ragazzi** (c)
20 — **Cartoni animati** (c)
20,15 **Telegiornale** - Punto d'incontro (c)
FILM 20,30 **Il castello maledetto,** di William Castle, con Tom Postom, Jeannette Scott. Usa commedia 1962 (c)
21,55 **Telegiornale** - Tuttoggi (c)
23 — **La Jugoslavia di Tito: La capitolazione dell'Italia** (c)
23,05 **Passo di danza,** rassegna di balletto classico e moderno (c)

UNO (FM 92,1)

14,26 Ileana Ghione e Sergio Fantoni presentano **Ipotesi.** Piccola rivista fuori schema
15 — **Ermpiuno - Estate.** «Storia e storielle» di
16,30 **La Bagarla.** Storie di suonatori di Mario Franco e Giorgio Verdelli
15,03 **Jeep.** Bisettimanale dello spettacolo. Notizie, curiosità, personaggi e tanta musica
18,28 Otello Profazio presenta pri- Canti e cunti della provincia
19,15 Radiouno jazz '81. jazz. 128ª puntata: «Benny Goodman e l'era lo swing»
19,40 **La civiltà dello spettacolo:** chi lo produce, chi lo consuma, chi lo Settimanale di cinema, teatro, musica quanto spettacolo
21 — **La Gazzetta.** Settimanale lirico tra il vecchio e il nuovo. Programma di Vincenzo Grisostomi
22 — **Racconti d'estate:** «L'estraneo» di Lidia Ravera con Oreste Rizzini
22,35 **Musica** Programma di Francesco Pannofino

DUE (FM 95,6)

14 — **Trasmissioni regionali**
15 — **Le interviste impossibili.** Alberto Arbasino incontra Ludwig II di Baviera con la partecipazione di Carmelo Bene
15,37 **Tutto il calcio minuto per minuto.** Vizi privati e pubbliche virtù dell'italiano in vacanza
19 — **Facciamo un passo indietro.** Canzoni e musiche ieri e dell'altro ieri presentate da Carlo De Blasio
21 — **Sere d'estate. Concerti operistici.** Tenori alla radio, 1ª trasmissione

TRE (FM 98,2)

15,15 a Eugenio Di Rienzo
16,30 **Un certo discorso estate...** Presenta Filippo Bianchi
17 — **L'Italia di campagna** con Felice Del Baccaro
17,30 **Spazio Tre.** Musica e attualità culturali presentate Tito Magri
21,30 **Jacques Offenbach.** Gaîté Parisienne, suite dal balletto (Orchestre National de France diretta da Lorin Maazel)
22,05 **Via dalle tue indagini** di Giovanni Valle, con Raoul Grassilli ed Eros Pagni
23 — Franco Mondini presenta **Il jazz.** Improvvisazione e creatività nella musica

G. R. P. Canali 42-60-66

FILM 14,15 **Pronto uccidere,** Franco Prosperi, con Martin Balsam, Elke Sommer. Italia poliziesco 1976 — *Poliziotto traumatizzato quando alcuni criminali gli ferirono la madre, affronta una pericolosa missione lasciandosi incarcerare, entrando a far parte di una banda e inseguendo il killer della genitrice* (c)
FILM 15,45 **Romance,** telefilm (c)
16,50 **Grp flash** (c)
FILM 17 — **Quella strana ragazza,** telefilm (c)
17,35 **La principessa Zaffiro,** cartoni animati (c)
18 — **L'ape Magà,** cartoni animati (c)
FILM 18,30 **Dottori agli antipodi,** telefilm (c)
19 — **Il problema della salute** (c)
19,35 **Grp flash** — Almanacco storico (c)
FILM 20 — **Quella strana ragazza,** telefilm (c)
20,35 **Calypso,** Alfiero Colonna, con Franco Rossi, Leonardo Benvenuti, Luciano Ercoli. Italia documentario 1959 — *Figlia di una ballerina delle Antille, sogna di superare la madre in bravura e diventare notissima in una grande città. Il suo sogno si conclude con un po' di delusione* (c)
FILM 22,20 **Carga Pesada,** telefilm (c)
23,25 **Grp flash** (c)
FILM 1,30 **L'orgia dei morti,** di José Merino, con Stan Cooper, Maria Pia Conte. Italia horror 1974. — *Il nipote e unico erede di un barone morto, sospettando che sia stato ucciso, lo evoca in una seduta spiritica. Materializzatosi il morto comincia a compiere omicidi* (c)
FILM 3 — **L'ossessa,** di Mario Garjazzo, con Stella Carnacina, Lucretia Love. Italia horror 1974 (c)
FILM 4,30 **Indagine su una ninfomane,** di Yazuko Masumura, con Eiji Okada. Giappone drammatico 1969 (c)
FILM 6 — **Due once di piombo,** di Maurizio Lucidi, con Robert Woods. Italia western 1968 (c)

Teleradio city (Al) Canali 44-47

FILM 12,45 **L'erede di Robin Hood,** di G. Abraham, con Bob Shaw, Douglas Kennedy. Usa avventuroso 1940 — *Erede al trono d'Inghilterra per prendere legittimamente possesso del regno deve prima sbaragliare gli usurpatori che tramano contro di lui*
FILM 14,30 **Ironside,** telefilm (c)
15,30 **Videoshow** (c)
FILM 16 — **Trentasei ore all'inferno,** di Roberto Montero, con Richard Harrison. Bellico Italia 1969 — *Trentacinque marines approdano un'isola occupata da irriducibili giapponesi. Alla fine sono vincitori ma soltanto in quattro* (c)
17,30 **Don Chuck,** cartoni animati (c)
18 — **Cartoni animati** (c)
FILM 18,30 **S.O.S. Squadra Speciale,** telefilm (c)
FILM 19 — **Le nuove avventure di Lassie,** telefilm (c)
FILM 19,30 **Lucy e gli altri,** telefilm (c)
20 — **Lupin III,** cartoni animati (c)
FILM 20,30 **Dottor Kildare,** telefilm (c)
FILM 21,30 **Furia nera,** di Jessie Hibbs, con Joal McCrea, Marie Blanchard. Usa avventuroso 1954 — *Padre e figlio allevano cavalli e iniziano catturando magnifici esemplari selvaggi. Un rivale senza scrupoli li accusa di averli rubati e tenta farli impiccare* (c)
FILM 23 — **Hunter,** telefilm (c)
FILM 0,05 **La ragazza lecca lecca,** D. Deert, con Pierre Dany. Francia commedia 1975 (c)

Radio Tele Aosta Canali 62-31-35

17 — **La valle dei dinosauri,** cartoni animati (c)
FILM 17,30 **Quei giorni dell'odio dell'Inferno,** di Sean Markson, con Fernando Sancho, Paul Sullivan. , guerra 1971. *Nell'aprile del 1941 per salvare l'oro della nazionale dall'imminente invasione nazista, il governo greco lo imbarca su una e lo spedisce in Inghilterra. Una corazzata tedesca intercetta cerca rubarlo* (c)
19 — **Lo sport** (c)
FILM 19,30 **Maude,** telefilm (c)
20 — **Tokkaman,** cartoni animati (c)
FILM 20,30 **Chips,** telefilm (c)
FILM 21,30 **Una pistola per bare,** di Umberto Lenzi, con Peter Lee Lawrence, John Ireland. Italia, western 1968. *Chiamato le armi si rifiuta di usare il fucile e viene per questo condannato ai lavori forzati. Graziato, torna casa, scopre che i suoi sono stati trucidati, cambia rapidamente convinzioni e si mette in cerca dell'assassino per ucciderlo* (c)

Telestudio T. Canali 24-45

13 — (c)
FILM 13,30 **L'ispettore Bluey,** telefilm (c)
14,30 Documentario
15 — **Pomeriggio con...** (c)
17 — **Ciao amici,** la tv dei ragazzi (c)
17,15 **Felix il gatto,** cartoni animati (c)
17,45 **Ciao, ciao,** cartoni animati
18,10 **Aspettando il ritorno papà,** cartoni animati (c)
FILM 18,30 **L'ispettore Bluey,** telefilm (c)
19,45 **Buonanotte bambini,** cartoni animati (c)
20,30 **Club di** di Montgomery Tully, con Skip Homeir, Paul Carpenter. Inghilterra giallo 1956 — *Tornato a casa dopo molti anni ha la sorpresa di scoprire che madre, vecchia e cieca, è costretta domandare una banda di gangster. Lentamente ma con decisione cerca di sottrarla alla loro influenza*
22,15 **L'inquilina piano di sopra,** di Ferdinando i, con Lino Toffolo, Silvia Dionisio. Italia commedia 1977 — *Timido professore liceo incaricato dagli inquilini del caseggiato di rimproverare vicina che troppo frastuono. Innamoratosene subito tenta di agganciarla scusa delle lezioni private* (c)
FILM 24 — **alla fonte,** di C. Spies, con Ann Smyrner. Germania 1968 — *In un paesino tedesco c'è fontana che pare ia potere di ridonare chiunque la virilità. Un ministro indaga per appurare se la vera, scopre che non si tratta di una bugia* (c)

Quarta Rete Canale

13,30 **Oggi al cinema** (c)
FILM 13,45 **L'occhio del ragno,** di Roberto Montero, con Antonio Sabato, Klaus Kinski, Lucretia Love. Italia avventuroso 1971 — *Un ladro evade con l'aiuto di coppia che desidera spartire con lui il suo bottino. Per nulla riconoscente uccide l'uomo tenta di scappare con donna* (c)
18 — meglio, corso ginnastica (c)
18,30 **Filmati musicali** (c)
FILM 19,30 **Telefilm**
20 — **Cronache cinema** (c)
FILM 20,15 **Le vergini la** di Jorge Gray, con Ewa Aulin, Espartaco Santoni. Italia horror 1973 — *Contessa ungherese pazza uccide giovani verginelle per mantenersi sempre giovane grazie al loro sangue con cui il bagno* (c)
21,45 **Astropanorama** (c)
FILM 23 —
22,30 **Vamos a Sartana,** Mario Pinzauti, con George Martin, Isarco Ravaioli. Italia western 1971 — *Incarcerato ingiustamente evade assieme ad una banda di fuorilegge che vagano alla ricerca di un tesoro. Strage finale quando finalmente lo trovano* (c)
FILM 0,15 — **Una famiglia bene,** Jean Dewever, con Georges Geret, Maria Schneider. Francia commedia 1971 — *Strampalati padre madre, assieme a numerosi strani amici e al fidanzatino deluso, cercano in lungo e in largo loro figlia fuggita di casa per condurre una vita un po' normale* (c)

Telecupole Canali 57-64

12,20 (c)
12,30 **Music** (c)
13 — **Piazza grande,** giochi a premi (c)
14,30 **Casper,** cartoni animati (c)
FILM 15 — **Thriller,** telefilm (c)
16 — **Io gioco, tu giochi,** giochi a premi per i più piccoli (c)
17,30 **Doris Day,** telefilm (c)
18 — **Casper,** cartoni animati (c)
18,30 **I Kiss in concerto** (c)
19,30 (c)
19,50 **Almanacco** (c)
20 — **Cartoni** (c)
FILM 20,30 **Dipartimento S,** telefilm (c)
FILM 21,30 **La oltre le colline,** di Jean Yarbrough, con Pat O'Brien, Walter Brennan. Usa commedia 1979 — *Capitano tenta a modo di aiutare il genero a farsi eleggere sindaco. Le elezioni però sono con- banda di pistoleri servizio del detentore della carica* (c)
FILM 23 — **Bonanza,** telefilm (c)
24 — **Aria pura,** musicale (c)
FILM 0,50 **Questo pazzo, pazzo mondo della canzo-** Bruno Corbucci, con Valeria Fabrizi, Gianni Morandi, Jenny Luna, Edoardo Vianello. Italia musicale 1966 — *comiche di vario genere intervallano esibizioni big canori degli Anni 60* (c)

Antenna Nord Canali 58-41-25-23

13,30 **Candy Candy,** cartoni animati (c)
FILM 14 — **Batman,** telefilm (c)
FILM 14,30 **Tipi da spiaggia,** Mario Mattoli, con Ugo Tognazzi, Lauretta Masiero, Johnny Dorelli. Italia commedia 1959 — *Quattro amici: un capocomico, maschera teatrale, un cantante e un oste, decidono raggiungere Taormina ricca ereditiera che ha annunciato di volersi sposare. I dipendenti di questa li ostacolano quando sanno che dopo matrimonio lei chiuderà tutto licenziandoli*
FILM 16 — **Perry Mason,** telefilm (c)
17 — **Le favole della foresta,** cartoni animati (c)
17,30 **Trider,** cartoni animati (c)
18 — **Star trek,** telefilm (c)
19 — **Love american style,** telefilm (c)
19,30 , telefilm (c)
20 — **Candy Candy,** cartoni li (c)
FILM 20,30 **Qualcuno la porta,** di Nicholas Gesner, con Charles Bronson, Anthony Perkins, Jill Ireland. Usa giallo 1973 — *Direttore di un manicomio approfitta di uno smemorato per indurlo ad uccidere l'amante di sua moglie facendogli credere che si tratti dell'amante della sua. Pentito, confessa tutto alla donna* (c)
FILM 22,10 **Perry Mason,** telefilm (c)
FILM 23 — telefilm (c)
FILM 23,30 **Alta infedeltà,** di Franco Rossi, Elio Petri, Luciano Salce, Monicelli, con Nino Manfredi, Monica Vitti, Ugo Tognazzi. Italia Commedia — *In quattro episodi altrettante variazioni sul tema dell'infedeltà, più immaginata però che effettivamente consumata*

Videovercelli Canali 37-60

FILM 18,30 **Peter Voss il ladro dei milioni,** Jean Becker, con Otto Fisher. Inghilterra, avventuroso 1958. *Giornalista geniale per salvare il futuro suocero, noto banchiere, dal fallimento, giustifica un grosso ammanco di cassa simulando una rapina. Ladri autentici lo scambiano per un collega e tentano a loro sottrargli il bottino che non ha.*
20 — **Cartoni** (c)
20,30 **Notiziario** (c)
FILM 20,45 **All'ombra ricatto,** di Don Siegel, con Edmond O'Brien, Vera Miles. Usa, giallo 1964. *Detective indaga sulla morte di un amico e si a New Orleans mettendosi in contatto con la moglie del presunto assassino. C'è anche altro che cerca l'omicida, solo per ricattarlo* (c)
22,15 **Campanile in piazza,** giochi a premi (c)
0,15 **Notiziario** (c)

Canale 5 Canali 32-36-43-61-69

FILM 13,30 **girls,** telefilm (c)
FILM 14 — **son degno te,** di Ettore Fizzarotti, con Gianni Morandi, Laura Efrikian, Enrico Viarisio, Lena Van Martens. Italia musicale 1965 — *Soldato cantante fidanzato felicemente con la figlia di un sciallo. Un giorno lui la trova nelle braccia di un altro ed equivoca. Lei lo supplica crederle, ma lui rifiuta*
FILM 16 — **Clay,** di Sergio Corbucci, con Cameron Mitchell, Georges Rivières. Italia western 1965 — *Evaso carcere per desiderio di vendetta, torna al paese natio e lo trova sotto il dominio di due bande di fuorilegge. Tutti lo vorrebbero al fianco lui si schiera contro tutti* (c)
17,30 **Ryu, il ragazzo** cartoni animati (c)
FILM 18 — **Grizzly,** telefilm (c)
FILM 19 — **Simon Templar: Furto museo,** telefilm (c)
20 — **Speciale 5: Havoc, I vulcani** (c)
FILM 20,30 **Arsenio Lupin: cappellino le piume,** telefilm (c)
FILM 21,30 **Spiaggia rossa,** di Cornel Wilde, con Cor- Wilde, Rip Torn. guerra 1968. — *Nel 1943 una pattuglia americana tenta di sbarcare su un'isoletta del Pacifico presidiata dai giapponesi. L'assalto riesce, ma a un prezzo pazzesco* (c)
23,20 **Speciale 5,** replica (c)
FILM 23,45 **Poveri milionari,** di Dino Risi, con Lorella De Luca, Maurizio Arena, Sylva Koscina. Italia Commedia 1959. — *Giovani sposi giungono a Roma in viaggio di nozze. Lui ha un incidente e perde la memoria. Ne approfitta la bella proprietaria di un negozio che gli credere di essere il amante e gli affida la direzione. Dopo po' un amico ritrova gran sorpresa.*

Rete Mumiu 1 Canali 37-44

FILM 13 — **Bengasi,** di Augusto Genina, con Amedeo Nazzari, Fosco Giachetti, Vivi Gioi, Maria De Tasnady. Italia guerra 1942 — *Vari episodi ambientati in Bengasi occupata dagli inglesi. Una coda aggiunta dieci anni dopo prevede un finale pacifista*
FILM 15 — **Agguato sul fondo,** di Archie Mayo, Tyrone Power, Ann Baxter. Usa 1943 — *Ufficiale di marina parte per la guerra lasciando a malincuore la ragazze che ha conosciuto da pochissimo ed è innamoratissima di lui. Mentre salva la vita al comandante scopre che si tratta della sua fidanzata*
FILM 17 — **Ancora dollari per i McGregor,** di J.L. Merino, con Stan Cooper. Italia western 1972 — *Due clan familiari, entrambi poco simpatici, lottano fra loro per il possesso di un carico d'oro* (c)
18,30 **Voglia d'estate** (c)
FILM 20,30 **La tragedia del Phoenix,** di Charles Frend, con Michael Graig. Inghilterra avventuro- 1960 — *Un pilota dopo un incidente aereo accusa la ditta che ha costruito il velivolo di aver commesso La ditta naturalmente controaccusa lui*
FILM 22 — **A un'estate,** di Lazaga, con Mark Burns. Spagna drammatico 1975 — *Innamorati, appassionatissimi, si sposano. Le vanno benissimo finché lei si scopre affetta da un incurabile e decide farsi ibernare. Al suo risveglio guarisce, lui è un vecchietto* (c)
FILM 23,30 **Manovre amore,** Gennaro Righelli, con J. Valli, A. Gandusio. Italia commedia 1940 — *Ufficiali grandi mano- si insediano in una villa. Le figlie del padrone ne approfittano per combinare matrimoni*

Quinta Rete Canale 47

14,30 **Jabber jaws,** cartoni animati (c)
FILM 15,30 **pazzo gente matta,** di Renato Polselli, con Silvana Pampanini, Enzo Cerusico. Italia commedia
FILM 17 — **Film**
18,30 **jaws,** cartoni (c)
FILM 19,30 **Lo strangolatore Londra,** di Harald Reinl, con Joachim Fuchsberger, Karin Dor. Germania poliziesco 1963 — *Assassino probabilmente spinto solo follia terrorizza Londra uccidendo nottetempo varie persone. La polizia sospetta un attore e di un parlamentare*
FILM 21 — **I pugni Rocco,** di Lorenzo Artale, con Fausto Di Bella, Rosita Torosh. Italia drammatico 1972 — *Contadino dal pugno estremamente facile, dopo essere stato cacciato di casa padre ed essere finito in galera per aver pestato un debitore, assoldato da un possidente che lo manda a sbaragliare la locale cosca mafiosa* (c)
FILM 22,30 **nero su pelle morbida,** Michael Thomas, con Tamara Baroni, William Harris. Germania spionaggio 1970 — *Agente segreto percorre Europa trasportando con sé preziosissima formula. Decidi spie nemiche tentano di sottrargliela e ucciderlo* (c)
FILM 0,15 **Film**

Videogruppo Canali 52-54-57

12 — **Shane,** telefilm (c)
13 — **Campionato** (c)
14 — **Surgeon,** telefilm (c)
14,40 (c)
16 — **Fiaba** (c)
16,35 **I cartoni e Barbera** (c)
17 — **Uau!,** cartoni animati (c)
17,35 **I Hanna e Barbera** (c)
18 — **Uau!,** animati (c)
18,30 **Guida alla sopravvivenza** (c)
FILM 19 — **Police Surgeon,** telefilm (c)
19,40 **Videonotizie** (c)
FILM 20,05 **Shane,** telefilm (c)
FILM 21 — **pensieri,** di Ugo Tognazzi, con Ugo Tognazzi, Edwige Fenech. Italia, commedia 1976. *Tornato casa trova un nell'armadio. Credendolo l'amante della moglie lo rinchiude dentro, poi assieme consorte parte per una lunga pensando all'altro che intanto di fame e cercando di scorgere negli occhi della donna una traccia di disperazione* (c)
22,40 **Medical center,** telefilm (c)
23,30 **Videonotizie** (c)
FILM 24 — (c)

[redacted]

CRITICA		PUBBLICO	
Capolavoro	●●●●●	Eccezionale	○○○○○
Ottimo	●●●●	Successo	○○○○
Favorevole	●●●	Consensi	○○○
Discusso	●●	Discordi	○○
Mediocre	●	Scarso	○

[redacted] Adriano, Alexandra, Ariston, Capitol, Doria, Maior, Nuovo Vip, Olimpia, Roma, Vittoria, Zeta.

[redacted] (Nuovo Vip)

cinema prime visioni

AMBROSIO — c. Vitt. Eman. 52, Tel. 547.007 — CHIUSO PER FERIE

ARISTON — v. Lagrange 21, Tel. 546.147 — **New York, New York**, di Martin Scorsese, con Liza Minnelli, Robert De Niro, vari complessi musicali (Usa - Colori) — Scalata al successo e storie d'amore di [redacted] di jazz e di una cantante. Non vietato. Orario: 16,35; 19,25; 22,15. [redacted] — RIEDIZIONE (1977) — Ingresso L. 3500

ARLECCHINO — c. Sommeiller 22, Tel. 587.190 — CHIUSO PER [redacted]

ARTISTI EROTIC CENTER — v. Artisti, [redacted] 831.374 — CHIUSO [redacted] FERIE

ASTOR — v. Viotti 8, Tel. 519.516 — [redacted]

[redacted] — p. C.L.N. 246, [redacted] 530.714 — **Ricomincio da tre**, di Massimo Troisi, con Massimo Troisi, Fiorenza Marchegiani, Lino Troisi (Italia - Colori) — Il simpatico comico de «L[redacted]» in un [redacted] diretto sulle sfortune di un napoletano timido. [redacted] 16,10; 18,10; 20,10; 22,30. Non viet. ★ [redacted] — Critica [redacted] Pubblico [redacted] — Ingresso L. 3500

CAPITOL — v. S. Dalmazzo 24, Tel. 540.605 — **L'urlo di Chen terrorizza anche l'Occidente**, con Bruce Lee (Hong Kong - Colori) — Insuperabile maestro delle [redacted] marziali [redacted] disposizione la sua forza e abilità per sgominare crudeli criminali. Orario: 16,40; 18,40; 20,40; 22,40. Non viet. ★ Lotta orientale — RIEDIZ[redacted] — Ingresso L. 3500

CENTRALE d'Essai — v. C. Alberto 27, Tel. 540.110 — CHIUSO [redacted] FERIE

CRISTALLO — v. [redacted], Tel. 650.71.00 — CHIUSO PER FERIE

DORIA — v. [redacted], Tel. [redacted] — **Quella [redacted] in fondo al viale**, di Nicholas Gessner, con J. Foster, M. Sheen (Canada - Colori) — Tredicenne per [redacted] sua indipendenza dal [redacted] degli adulti commette misteriosi omicidi. [redacted]: 16,40; 18,40; 20,40; 22,40. Viet. 14. [redacted] — RIEDIZIONE (1977) — Ingresso L. 3500

GIOIELLO — v. C. Colombo 31, Tel. 500.760 — CHIUSO PER FERIE

KELLER STUDIO — V.le Mad. Camp. 1, Tel. 215.613 — OGGI CHIUSO

IDEAL — c. Beccaria 4, Tel. 541.523 — CHIUSO [redacted] FERIE

LILLIPUT — v. XX Sett. 15 [redacted], Tel. 537.[redacted] — CHIUSO PER FERIE

LUX — Gall. S. Federico, Tel. 541.283 — [redacted] PER FERIE

MAFFEI — v. Pr. Tommaso 5, Tel. [redacted] — **Hard-Core pornography**, con Martine Semo (Francia - Col.) — Viet. 18. Orario: ap. ore 14,30; ultimo 22,30. [redacted] erotica — PRIMA VISIONE [redacted] — Ingresso L. 3000

METROPOL — v. Pr. Tommaso [redacted], Tel. 650.54.70 — CHIUSO PER FERIE

NAZIONALE — v. Pomba 7, Tel. 518.850 — [redacted] - La [redacted] di ferro, [redacted] Peckinpah, con J. Coburn, M. Shell, J. Mason, S. Berger (Usa - Colori) — La ritirata dal fronte russo attraverso le reazioni di alcuni ufficiali consci della disfatta imminente. Orario: 15; 17,30; 20; 22,30. Viet. 14. ★ [redacted] — Critica ●● Pubblico ○○○ — [redacted] L. 2000

OLIMPIA — v. Arsenale 31, Tel. 532.[redacted] — **Amici miei**, di M. Monicelli, con Ugo Tognazzi, Gastone Moschin, Philippe Noiret, Adolfo Celi (Italia - Colori) — Cinque amici di mezza età, per sfuggire alla noia quotidiana, provocano un guaio al giorno. Orario: 15,30; 17,50; 20,10; 22,30. Viet. 14. ★ Commedia — RIEDI[redacted] (1974) — Ingresso L. 3500

ORFEO — p. Carlina, Tel. 839.67.01 — Rassegna porno: **Le confes[redacted] di una porno hostess**, [redacted] Catherine Rival, [redacted] Françoise Maurin (Francia - Colori). Viet. 18. Orario: ap. [redacted] 15; ultimo 22,20. ★ [redacted] — PRIMA VISIONE [redacted]censita — Ingresso L. 3000

PRINCIPE — v. P. d'Acaja 45, Tel. 760.951 — **Porno bernacle, super orgasmi nella pensione del libero amore** (Francia - Colori). Vietato 18. Orario: ap. ore 15; ultimo 22,30. ★ Commedia erotica — PRIMA VISIONE non recensita — Ingresso L. 3000

REGINA — c. R. Margh. 123, Tel. 530.885 — **Supersexy star** (Usa - Colori). Vietato 18. Orario: ap. ore 14,30; ultimo 22. ★ Commedia erotica — PRIMA VISIONE non recensita — Ingresso L. 3000

[redacted] — v. XX Settembre, Tel. [redacted] — CHIUSO PER FERIE

ROMANO — Galleria Subalpina, Tel. 510.145 — CHIUSO PER FERIE

STUDIO RITZ — v. Acqui 2, Tel. 830.521 — CHIUSO PER FERIE

TORINO — v. Buozzi 6, Tel. 530.353 — **Ancora di più** (Francia - Colori). Viet. [redacted] Orario: [redacted] ore 14,30; ultimo 22,30. [redacted] Commedia [redacted] — PRIMA VISIONE non recensita — Ingresso L. [redacted]

VITTORIA — v. Roma 356, Tel. [redacted] — [redacted], di Norman Jewison, con James Caan, John Houseman, Maud Adams (Usa-G.B. - Colori) — Nel 2018, un nuovo sport che distrugge i suoi campioni. Orario: 15,45; 18; 20,15; [redacted]. Viet. 14. [redacted] — RIEDIZIONE (1977) — Ingresso L. 3500

VITTORIO VENETO — p. Vitt. Veneto 5, Tel. 871.642 — **Porno video** (Francia - Colori). Viet. 18. Orario: ap. ore 14,30; ultimo 22,30. ★ Commedia [redacted] — PRIMA VISIONE non recensita — Ingresso [redacted]

prosegui[redacted]ti prime visioni

ACAPULCO — v. Donizetti 6, Tel. 651.264 — CHIUSO PER FERIE

ARCO-INC. — c. Pr. Oddone 31, Tel. 484.621 — CHIUSO PER FERIE

ELISEO — piazza Sabotino, Tel. 335.98.15 — CHIUSO PER [redacted]

FARO — v. Po 30, Tel. 832.214 — CHIUSO PER FERIE

FIAMMA — c. Trapani 57, Tel. 372.057 — CHIUSO [redacted]

LA PERLA — c. De Gasperi 26, Tel. 564.793 — [redacted] FERIE

MASSAUA — p. Massaua 9, Tel. 795.803 — CHIUSO PER [redacted]

MASSIMO — v. Montebello 8, Tel. 876.061 — **Shogun, il signore della guerra**, di Jerry London, con R. Chamberlain, T. Mifune (Usa-Giapp. - Col.) — Nel Giappone feudale del Seicento, la storia di un navigatore inglese e di un autoritario aspirante al potere. Orario: 19,55; 22,30. Non viet. ★ Avventuroso — Critica ●●● Pubblico ○○○ — Ingresso L. 2000

MILANO LUCE ROSSA — v. Milano 8, Tel. 530.256 — CHIUSO [redacted] FERIE

PUNTODUE d'Essai — v. Garibaldi 30, Tel. 545.245 — [redacted]

ROMA Porno in blue — v. S. Donato 40, Tel. 487.765 — **Uccelli d'amore** (Usa - Colori). Viet. 18. Orario: ap. ore 15; ultimo 22,30. ★ [redacted] — PRIMA VISIONE non recensita — Ingresso L. 2000

SELENE — c. Belgio 53, Tel. 874.171 — CHIUSO PER FERIE

STATUTO — v. Cibrario 18, Tel. 487.051 — **Carny un corpo [redacted] uomini**, con Jodie Foster, Gary Busey (Usa - Colori) — L'ormai famosa diva adolescente americana in una vicenda scabrosa e drammatica per la giovane età della protagonista. Viet. 14. [redacted]: 16,50; 18,40; 20,30; 22,30. ★ Commedia drammatica — R[redacted] — Ingresso L. 2000

NUOVO VIP — c. Casale 106, Tel. 832.086 — **Prima pagina**, di [redacted] Wilder, con Jack Lemmon, Walter Matthau, Susan Sarandon (Usa - Col.) — Giornalisti americani impegnati nel 1929 in una sarabanda giornalistica intorno a condannato a morte. Non viet. Orario: 20,30; 22,30. ● Segn. dalla critica. ★ Commedia dramm. — [redacted] (1975) — Ingresso L. 2500

seconde e altre visioni

ALEXANDRA (v. Sacchi 18, tel. 511.293)
Vizio in bocca, A. Arno [redacted] Viet. 18. Techn. Or.: 14,05; 15,45; 17,25; [redacted] 20,45; 22,30. ★[redacted]

FORTINO (v. Cigna 47, tel. 486.560)
Riapertura g[redacted] 13 [redacted] T. Milian. ★ Poliziesco

GIANDUJA - MARIONETTE LUPI (v. S. Teresa 10, tel. 530.238)
Riapertura 8 settembre.

NUOVO ODEON (via Venalzio 8, [redacted] 749.2362)
[redacted] ristrutturazioni [redacted]

ZONA CENTRO

CABARET VOLTAIRE (via Carour 7, tel. 516.046)
[redacted] 16 alle 24 De[redacted] novità assoluta; Pasolo[redacted] ingresso soci. [redacted]

CROCETTA - S. RITA - MIRAFIORI

ADRIANO (via Sacchi 65, tel. 587.715)
Golden girl, con J. Coburn, L. Caron. ★ Commedia

ZONA S. PAOLO

AMERICA (via Frejus 27, tel. 446.764)
(Estate a luce rossa) **I porno amori** [redacted] **Eva**. Techn. Viet. 18. Or. 20 - 22,30. L. 1200. ★ Erotico

[redacted]

ZETA d'Essai (via Cibrario 88, [redacted] 749.2907)
Marito in [redacted], di M. Frank, con G. Segal, G. [redacted]ckson. Ap. [redacted] ult. 22,30 (solo oggi). ★ Commedia

ZONA MILANO - REGIO PARCO

MAIOR (largo G. Cesare 105, tel. 287.074)
Julia [redacted] porno story. Viet. [redacted] Ore 15; 22,30. ★ Erotico

[redacted]

GIANDUJA - MARIONETTE LUPI: riapertura 8 settembre.

BELLE ARTI: ore 15,30 ingresso libero; ore 21 ballo liscio.
CLUB 84: ore 21 danze.

[redacted] ore 21 [redacted] Carrino.
INDIE PIANO BAR (v. Verdi 10, t. 839.7441): al piano Piero.

GALLERIE E MUSEI

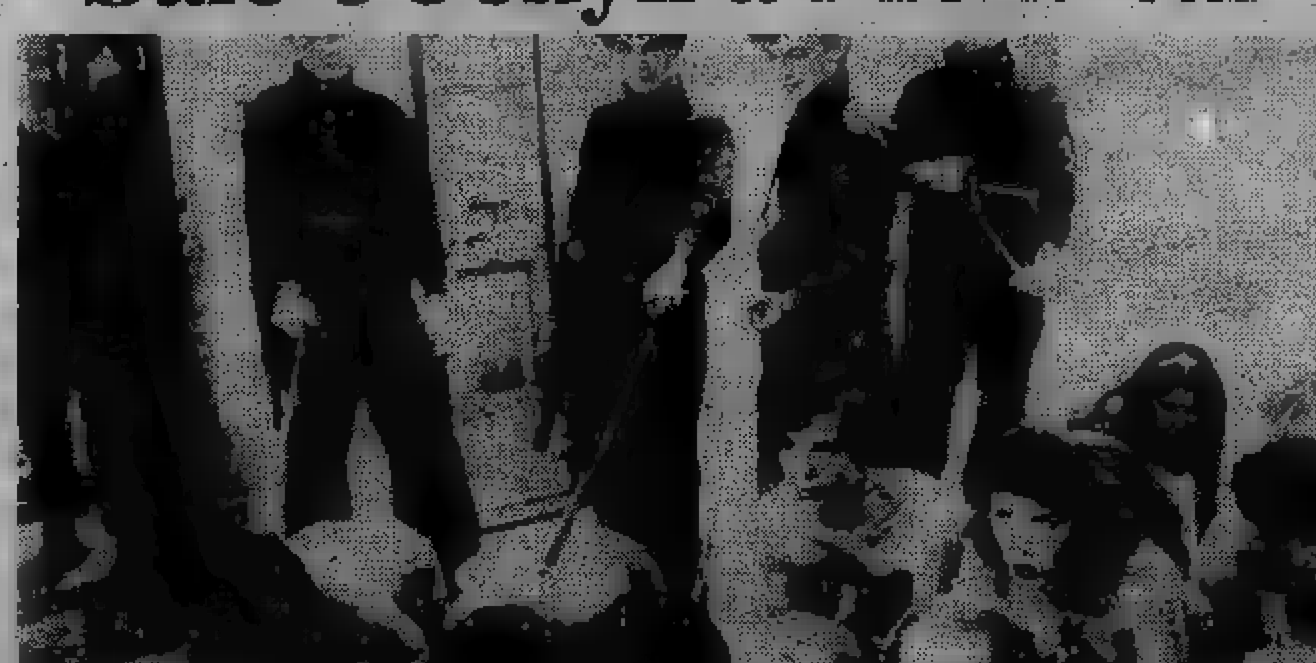
MUSEO [redacted] - TEATRO GIANDUJA (via S. Teresa 5): riapertura settembre.
MUSEO NAZIONALE DEL CINEMA (P[redacted]) oggi chiuso.

L'India vince a Locarno

LOCARNO — *Quattro i premi assegnati domenica dalla giuria del 34° Festival del Cinema: il Gran Premio Pardo d'oro* [redacted] *dato al film indiano «Circolo vizioso» di Rabindra Dharmaraj, mentre all'ungherese «Narciso e Psyche» di Gaboer Body è toccato il premio Ernest Artaria, intitolato alla memoria di un celebre operatore svizzero.*

«Pixote» [redacted] *Hector Babenco e «Opcao, le rose della strada»* [redacted] *Osvaldo Ribeiro Candeias,* [redacted] *brasiliani, hanno* [redacted] *rispettivamente il Premio speciale e il Pardo di bronzo.*

Salò e Jekyll a Montreal



MONTREAL — Tra gli oltre 80 film che [redacted] presentati al quinto festival cinematografico internazionale di Montreal, che avrà luogo dal 20 al 30 agosto prossimi, ci saranno due pellicole straniere che per lungo tempo non sono state proiettate in Canada per ragioni di censura: *Salò o le centoventi giornate di Sodoma* di Pier Paolo Pasolini, del 1975, e *Doctor Jekyll e le* [redacted] di Walerian Borowczyk.

L'ultimo film del regista italiano sarà presentato nella sezione «omaggi» del festival, mentre la versione di Borowczyk del classico di Robert Louis Stevenson [redacted] proiettata nella sezione dei film «fuori concorso».

Salò è stato già proiettato a New York, mentre u[redacted] compagnia di Montreal, «Les Productions Karim», ne ha acquistato i diritti per il Quebec (nella foto).

143

CARMAGNOLA
Splendor: Bruce Lee la vendetta del drago nero. Non viei.
MONTANARO
Vittoria: Calde labbra bagnate di Emanuelle.
ORBASSANO
Moderno: riapertura 13 agosto.
PINEROLO
Hollywood: Porno swedihe story.
Ritz: Spiaggia di sangue.
SANSICARIO
Sansicario: Biancaneve e i sette nani. W. Disney.
SUSA
Cenisio: Roadie.
VALPERGA
Ambra: Sensual eruption.
VENARIA
Supercinema: Oscenità.

ALESSANDRIA

Ambra: Lili Marleen.
Cristallo: La porno infermiera alla clinica del sesso.
Galleria: Spiaggia di sangue.
Moderno: Il signor Robinson, mostruosa storia di amore e di avventure.
ACQUI TERME
Cristallo: La chiamavano Bilbao.
Garibaldi: Super lesbo.
CASALE MONFERRATO
Politeama: Ancora tu maledetto sbirro.
Vittoria: La porno storia di Amanda.
GAVI LIGURE
Il Forte: Manolesta.
NOVI LIGURE
Cristallo: I porno piaceri dell'ammucchiata.
Iris: American Graffiti.
Moderno: 007 al servizio segreto di sua maestà.
OVADA
Lux: Pornomanie licenziose.
Moderno: Il mio nome è nessuno.
Torrielli: Il paradiso può attendere.
TORTONA
Moderno: Il bestione.
Sociale: Xanadu.
VALENZA PO
Nuovo Italia: La formula.
Sociale: Superporno extasi.
VOGHERA
Arlecchino: Blue erotic climax.
Galvani: Mezzogiorno e mezzo di fuoco.

ASTI

Lux: Momenti erotici particolari.
Politeama: chiuso per ferie.
Salone: chiuso per ferie.
Splendor: Justine.
Vittoria: Ho incontrato un miliardario.
CANELLI
Balbo: riposo.
Ragno d'Oro: chiuso per ferie.
MONCALVO
Nuovo: riposo.
NIZZA
Aurora: riposo.
Lux: chiuso per ferie.
Sociale: chiuso per ferie.
Verdi: Mondo porno di due sorelle.
SAN DAMIANO
Lux: riposo.
Splendor: riposo.

CUNEO

Corso: Guerra tra polizie.
Fiamma: riposo.
Italia: I racconti immorali di Emanuelle.
ALBA
Corino: chiuso per ferie.
Eden: Porno segretaria particolare.
BENE VAGIENNA
Allodi: riposo.
BOVES
Nuovo: riposo.
BRA
Politeama: Le porno cameriere.
CEVA
Doria: riposo.
MONDOVI'
Corso: L'orgia dell'amore.
Italia: riposo.
ORMEA
Ariston: Branco selvaggio.
PAESANA
Cristallo: La spada nella roccia.
PIASCO
La Rosa: riposo.
ROBILANTE
Robilantese: Generazione Proteus.
SALUZZO
Civico: riposo.
Italia: Moon Star.
Splendor: riposo.

NOVARA

Astra: Sexy erotic movie.
Cocola: Coma profondo.
Vittoria: Di che segno sei.
ARONA
Roma: La porno moglie dell'inquilino accanto.
Lux: Sexy a gogo.
BORGOMANERO
Nuovo: La mogli morbose.
DOMODOSSOLA
Corso: Exibition 80.
OLEGGIO
Comunale: Fico d'India.
VERBANIA
Apollo: Giochi erotici di una moglie perversa.
Sociale (Intra): Come perdere una moglie e trovare un'amante.
Sociale (Pallanza): Professione pericolo.
CANNOBIO
DIANA: L'insegnante in collegio.

BIELLA

Apollo: Giochi erotici in Danimarca.
Marconi: Il trucido e lo sbirro.
COSSATO
Primavera: Cameriera senza malizia.
PRAY
Excelsior: La vergine e l'amante.
ROSAZZA
Gara di bocce individuale femminile.
SERRAVALLE
Corso: Action in love.

CINEMA CINTURA PIEMONTE LIGURIA

VARALLO
Civico: Il bambino e il grande cacciatore.
Agosto in piazza: serata con il «mago» Elios.

VERCELLI

Astra: Liquirizia.
Civico: chiuso.
Nuovo Italia: riposo.
Principe: chiuso per ferie.
Verdi: riposo.
Viotti: chiuso per ferie.

GATTINARA
Italia: La sorella di Ursula.

GENOVA

Ambassador: La pornostoria di Amanda.
Ariston: Piacere a tre.
Astor: chiusura estiva.
Augustus: chiusura estiva.
Diamante: Mirella desiderio erotico.
Gioiello: Orgasmo proibito.
Grattacielo: chiusura estiva.
Lux: chiusura estiva.
Nuovo Palazzo: chiusura estiva.
Odeon: chiusura estiva.
Olimpia: chiusura estiva.
Orfeo: L'urlo di Chen terrorizza anche l'Occidente.
Le Petit Centrale: super excitation love.
Plaza: chiusura estiva.
Rivoli: Cinque pezzi facili.
Smeraldo: Viaggio nell'orgasmo.
Supersexymovies: Le quattro porno amiche.
Universale: La casa sperduta nel parco.
Verdi: L'altro inferno.
Dante: Totò a colori.
Ritz: chiusura estiva.
Alfa: chiusura estiva.
Cristallo: chiusura estiva.
Ideal: chiusura estiva.
Lido: chiusura estiva.
Marin: chiusura estiva.
Araldo: Il cane di paglia.
Chiabrera: Sexy a gogò.
Corallo: Quel pomeriggio di un giorno da cani.
Diana: chiuso per ferie.
Nettuno: Altrimenti ci arrabbiamo.

SAMPIERDARENA
Astoria: Orgasmo nero.
Eldorado: chiusura estiva.
Massimo: Le porno libidini di mia moglie.
Modena: chiusura estiva.
Splendor: Desideri bagnati.

CERTOSA
Colombo: Sensual eruction.

PONTEDECIMO
Pontedecimo: Sesso nero.

QUINTO
Flora: Due sotto il divano.

ARENZANO
Italia: Toro scatenato.
Arena Estiva: L'ultimo squalo.

COGOLETO
Verdi: Pappilon.

TORRIGLIA
Italia: Non ti conosco più amore.
RECCO
Anna: Biancaneve e i sette nani.
SANTA MARGHERITA
Centrale: Incontri ravvicinati del 3° tipo.
Mignon: Dove vai in vacanza?
Lux: Urban cowboy.

RAPALLO
Augustus: Il ritorno dell'incredibile Hulk.
Grifone: Il maratoneta.
Italia: Il bisbetico domato.

LAVAGNA
Arena Splendor: Lili Marleen.
Cantero: I carabbinieri.

CHIAVARI
Astor: Amore e guerra.
Cantero: Gente comune.
Mignon: Orror.
Nuovo: Camera d'albergo.
Odeon: Porgi l'altra guancia.

SESTRI LEVANTE
Ariston: Laguna blu.
Centrale: Agente 007 vivi e lascia morire.
Centrale (all'aperto): A qualcuno piace caldo.
Conchiglia: Brubaker.

RIVA TRIGOSO
Sordello: Biancaneve e i sette nani.

SAVONA

Astor: Nuovo programma.
Eldorado: Count down dimensione zero.
Ars: La superporno fallocrati.
Jolly: Pornomania sessuale.
Olimpia: Vergine amante.
Diana: riposo.
Filmstudio: Quattro mosche di velluto grigio.
Cinema d'Essai: riposo.
Lux: riposo.
ALASSIO
Colombo: ore 21 spettacolo teatrale.
Ritz: Marylin, una vita una storia.
Capitol: Fantozzi contro tutti.
Excelsior: Il vizietto, parte seconda.
Don Bosco: Il campione.
Moulin Rouge: Mano lesta.
ALBENGA
Astor: Asso.
Ambra: Dalle 9 alle 5... orario continuato.
Cristallo: Occhio alla penna.
Giardino: Spaghetti a mezzanotte.
ALBISSOLA MARE
Marconi: I carabbinieri.
Marconi Estivo: Mia moglie è una strega.
ALBISSOLA CAPO
Leone: Dai papà, sei una forza.
ANDORA
Rossini: Pastasciutta, amore mio.
Ariston: Pomi d'ottone e manici di scopa.
BORGHETTO S. S.
Vittoria: Il vizietto, parte seconda.
BORGIO VEREZZI
Astra: Laguna blu.
CAIRO MONTENOTTE
Abba: Sexorama.
Cristallo: riposo.
Delle Rose: riposo.
CALIZZANO
Club Lo Scorpione: Laguna blu.
CERIALE
Odeon: Camera d'albergo.
Flora: Moglie in bianco e amante al pepe.
FINALE LIGURE
Ondina: Pari e dispari.
Arena Ondina: La cruna dell'ago.
Vittoria: Ricominciò da tre.
Ideal: Chissà perché capitano tutte a me.
Angelicum: Lo chiamarono sergente blu.
Lux: Amori miei.
LAIGUEGLIA
Corallo: Io e Caterina.
LOANO
Perla: Due sotto il divano.
Loanese: Fantozzi.
Stella: Fantozzi contro tutti.
NOLI
Cristallo: Gente comune.
Arena Lux: Elephant man.
Conchiglia: Fico d'India.
PIETRA LIGURE
Comunale: Il vizietto, parte seconda.
SPOTORNO
Ariston: Bentornato Picchiatello.
Astra: Mano lesta.
VARAZZE
Teiro: I carabbinieri.
Verdi: Sabato, domenica e venerdì.
Teiro Estivo: Dimensione zero.
La Palma: I guerrieri della notte.
Eden: Due superpiedi quasi piatti.

IMPERIA

Ambra: Mia moglie è una strega.
Rossini: Agente 007 licenza di uccidere.
Centrale: A qualcuno piace caldo.
Dante: Il vizietto.
Imperia: L'inferno di cristallo.
Cavour: Superman.
Odeon: Sturmtruppen.
DIANO MARINA
Dianese: Laguna blu.
Pergola: American gigolò.
ARMA DI TAGGIA
Capitol: Mi faccio la barca.
Cent: Una vacanza bestiale.
Giardino: Prestami tua moglie.
BORDIGHERA
Zeni: Il bisbetico domato.
Olimpia: Caccia selvaggia.
RIVA LIGURE
Corallo: I giganti del West.
VENTIMIGLIA
Europa: Mia moglie è una strega.
Impero: Rollerbar.

SANREMO

Ariston: Il killer della notte.
Ritz: Candy Candy e Terence.
Astra: Asso.
Centrale: Quattro passi sul lenzuolo.
Sanremese: Bocche viziose.
Supercinema: La spada nella roccia.
Orfeo: La nascita dei Beatles.
Ariston Giardino: Rollerbar.
Lux: Superporno girls in un collegio svedese.
Mignon: La caduta degli dei.

La Di Benedetto contesa tra film e teatro

Ida rapita dal cinema

Ida Di Benedetto, in tournée con «Pilade»

BORGIO VEREZZI — L'hanno paragonata alla Magnani, per il suo temperamento, ma lei, pur lusingata, rifiuta ogni accostamento. *«Anna era inarrivabile, a me, però, non piace essere considerata una copia conforme: preferisco essere me stessa, sempre».*

Ida Di Benedetto, una delle attrici più interessanti del nuovo panorama cinematografico italiano, rivelatasi in *Immacolata e Concetta* di Salvatore Piscicelli, e confermatasi con *Fontamara* di Lizzani, è tornata al teatro, per una breve parentesi estiva. Interpreta il personaggio di Elettra nel *Pilade* di Pier Paolo Pasolini, con la regia di Melo Freni, e al fianco di Franco Interlenghi, Mario Maranzana e Luigi Mezzanotte. Il dramma, dopo la parentesi di Borgio, è ora in tournée nel Centro-Meridione.

Dal palcoscenico, dopo aver debuttato a Napoli con la Commedia dell'Arte di Mico Galdieri e Renato De Simone, ed aver avuto anche, nel '73, una breve esperienza con Strehler nell'*Opera da tre soldi* di Brecht, era lontana ormai da tre anni. Il cinema, dopo averla scoperta, non le ha più concesso tregua. Sinora, in soli tre anni, ha girato sei film. L'ultimo, con Werner Schroeter (il regista tedesco che per primo ne *Il regno di Napoli* aveva intuito le sue doti espressive) non è ancora uscito e sarà presentato al Festival di Venezia. Si intitola *Il giorno degli idioti*, e la Di Benedetto sarà protagonista assieme a Carole Bouquet e Ingrid Caven, moglie di Fassbinder.

«E' stato girato a Praga, nell'inquietante tristezza di questa città cara a Kafka. La vicenda si svolge in un manicomio federale. E' il primo film, per me, senza presa diretta», informa Ida. Molto apprezzata dalla critica, superpremiata (per *Fontamara* è candidata al David di Donatello), è tra le attrici più ricercate nel nostro Paese. Ha avuto delle proposte per un film con Luciano Odorisio, vincitore di un premio Rizzoli per la miglior «opera prima» con l'*Educatore autorizzato*, e forse sarà la principale interprete, assieme a Giannini, di un'importante opera, con un grande regista: un progetto del quale non vuole ancora parlare, *«per non scoprire le carte»*. E' probabile pure che vada a lavorare per qualche tempo in Francia.

E il teatro, antico amore, rinverdito da questo *Pilade*? *«Peppino Patroni Griffi mi voleva per Questa sera si recita a soggetto, Guicciardini per* Tamburi nella notte: *sia pure a malincuore, ho dovuto rinunciare. Non è possibile far combaciare l'attività della prosa e quella cinematografica, e sono quindi stata costretta a scegliere quest'ultima, anche perché è il mio momento, e lo devo sfruttare»*, risponde con sincerità.

Tra le colleghe del passato, predilige Bette Davis e Katharine Hepburn, tra quelle di oggi, Mariangela Melato e la Vitti.

E tra gli uomini? Esita un po', poi sbotta: *«Mastroianni, Gassmann. E poi, che c'è di nuovo? Non esiste ricambio, da noi. Le vecchie leve sono sempre in auge».*

La gavetta sulle scene le è servita per sfondare la porta del cinema? *«Certamente. Anche se, davanti alla cinepresa, è necessario contenere un po' la gestualità appresa a teatro. Non sono bella, il mio viso è asimmetrico, non è perfetto: ma piace, forse perché si trasfigura, e riesce ad essere comunicativo».*

Stefano Delfino

DOVE CANTANO

Oggi

Lucio Dalla a Pescara; **Riccardo Cocciante** a Piombino; **Peppino di Capri** a Napoli; **Pupo** a Venosa; **Giardino dei Semplici** a Melfi; **Gianni Morandi** a Altamura; **Eugenio Finardi** a Canneto Pavese (Pv); **Gino Paoli** a Maruzzo (Ta); **Pino Daniele** a Terracina; **Banco** a Cartoceto; **Gianna Nannini** a Castiglioncello; **Toto Cutugno** a Caserta; **P.F.M.** a Conselice (Ra); **Alice** a Chianciano; **Roberto Vecchioni** a Borgo Val di Taro (Pr); **Viola Valentino** a Pescara; **Gianni Togni** a S. Mauro Mare (Fo); **Pooh** a Sarzana (Sp); **Nomadi** a Punta Marina (Ra); **Pierangelo Bertoli** a Donzella (Ro); **Bobby Solo** a Fiuggi (Fr); **Rally Canoro** a Porretta Terme (Bo); **Giromike** a Policoro (Mt).

Domani

Lucio Dalla a Bari; **Roberto Vecchioni** a Roverbasso; **Bobby Solo** a Monte Laterone; **I Ricchi e Poveri** a Bellaria; **Beppe Grillo** a Milano; **Pippo Baudo** e il suo **Lunapark** a Nervi; **Ivan Graziani** a Silvi Marina; **Ron** a Gallipoli.

I PUNTI VERDI
VALENTINO
oggi e domani ore 21,30
HARLEM NEGRO SPIRITUALS
spettacolo di musica e danza con gli
HARLEM SINGERS DANCERS AND MUSICIANS

I PUNTI VERDI
Valentino
THE HARLEM NEGRO SPIRITUALS
spettacolo di danza

L'AVIS
fa appello alla vostra generosità
DONA SANGUE
date un po' del vostro sangue

LE CASCINE
RISTORANTE
tutte le sere
Orch. GASPARINO
Stupinigi pren. 900.25.81

I PUNTI VERDI
Pellerina
LOU BLACKBURN'S MOMBASA
concerto blues

I PUNTI VERDI
Rignon
ANDERSEN
con Tino Schirinzi e marionette

I PUNTI VERDI
Palazzo Reale
CLEOPATRA
di J.L. Mankiewicz

I fatti della politica

Reazioni alla bomba «N»

■ Mentre Spadolini, intervistato da un settimanale tedesco, afferma che in questa legislatura non si pone il problema dell'ingresso del pci al governo, il mondo politico italiano — riporta *«Il Giorno»* — con l'eccezione dei comunisti che protestano vivacemente, reagisce per ora con cautela alla decisione di Reagan di costruire bombe al neutrone: un po' per l'effetto sorpresa dell'annuncio americano — che sia pure casualmente viene a sovrapporsi alla decisione italiana di installare gli euromissili a Comiso — un po' perché molti politici sono in vacanza. Improntato ad un profondo senso di preoccupazione, il commento del segretario della dc Piccoli, secondo il quale «è il fantasma che torna a oscurare la speranza delle nuove generazioni, a opprimere e quasi respingere l'anelito di un mondo più sereno e pulito». Per gli euromissili, però, come già il segretario socialdemocratico Longo, anche Piccoli polemizza con il pci che, pur essendo «particolarmente amico delle forze che sono al potere nell'area sovietica, non ha mai pronunciato una parola di allarme, mai manifestato un'indicazione di dissenso via via che il potente armamento missilistico del Patto di Varsavia veniva o viene installato nell'Europa orientale». Ma, afferma ancora il segretario dc, se esiste una «strategia della dissuasione» che ha bisogno delle armi, esiste pure una «strategia della pace» che si fonda su una ricerca «umile, ostinata e costante» delle trattative.

● «La Voce Repubblicana» — informa *«il Giornale nuovo»* — nell'editoriale di oggi, afferma che la questione degli euromissili e quella della «bomba N» non vanno accomunate: la prima è la «logica attuazione» di una decisione presa a larga maggioranza dal Parlamento due anni fa «in risposta all'intensificato riarmo sovietico» e costituisce la premessa dell'«irrinunciabile negoziato con l'Est». La seconda è «una scelta autocoma del governo degli Stati Uniti che non coinvolge in questa fase gli alleati europei». Perciò «non è tempo di speculazioni e di basse manovre politiche». Sulla stessa linea si è schierato il vicesegretario del pli, Patuelli, che ha fatto rilevare come il pci non lavora per la pace e non si ispira al neutralismo quando «lascia sviluppare l'egemonia sovietica» e invece «usa toni da guerra fredda contro i tentativi di riequilibrio occidentali e le iniziative Usa».

● Al momento — riporta *«Paese Sera»* — però, l'unica iniziativa che da parte italiana è stata annunciata riguarda i contatti che vi saranno a livello europeo allo scopo (è scritto nella nota della presidenza del Consiglio) di avviare «al più presto possibile, nelle sedi competenti, un'adeguata azione tesa alla conclusione di accordi, bilanciati e verificabili, per l'equilibrio, al più basso livello possibile, di ogni tipo di armamento nucleare».

Intervista Spadolini

● «I comunisti non potranno entrare a fare parte della coalizione governativa entro questa legislatura, ma è necessario condurre un dialogo costruttivo con il pci». Così — riferisce il *«Corriere della Sera»* — afferma il presidente Spadolini in un'intervista concessa al settimanale tedesco «Spiegel». Dopo avere affermato che «lo Stato non potrà mai trattare con i torturatori e con i macellai delle Brigate rosse» e dopo avere negato di essere massone («forse non lo fu neanche Mazzini»), Spadolini ha detto che in Italia non esistono i presupposti per uno Stato sociale simile a quello svedese, ma che purtroppo i cittadini credono di potere ottenere ogni cosa dallo Stato. Altri punti dell'intervista: fiducia nella ripresa delle trattative con i sindacati («ma non dimentichiamo che in altri tempi i sindacati hanno appoggiato le più ingiustificate e sproporzionate richieste della base»); necessità di ristabilire l'equilibrio militare in Europa.

Intervista Fanfani

● «Non per facili concessioni a un'altra parola magica, quella del cosiddetto "tripolarismo" — dice Fanfani in un'intervista a *"La Stampa"* — ma per restare realisti, ritengo che al complesso delle forze si aprano tre campi di attività. Per la dc, non più alla guida del governo ma sempre essenziale parte di esso, s'apre la possibilità di ridurre il proprio onere di mediatrice per assumere con vigore la fatica del proporre. Per l'insieme delle forze laico-socialiste, che con Spadolini hanno ricevuto un compito di guida del governo e con Craxi hanno assunto quello di essenziale sostegno di esso, spetta il compito di dimostrare la validità delle innovazioni avvenute. Alle altre forze politiche restate all'opposizione e in particolare al pci, si apre il campo della partecipazione ad un confronto non più contrastato in principio, ma considerato addirittura da tutta la maggioranza importante per superare l'emergenza, migliorare il controllo della cosa pubblica e agevolare il consenso delle forze sociali alla lotta contro l'inflazione e al rallentato sviluppo».

Intervista Zanone

● Qualcuno esprime la preoccupazione che la crisi o il tramonto o la fine della dc divengano tutt'uno con la crisi o il tramonto della democrazia in Italia. «Un pericolo esiste — risponde alla domanda di *«la Repubblica»* il segretario del pli Zanone —. Non dobbiamo neppure augurarci che il declino della dc sia più rapido del previsto, perché il compito principale dei partiti di democrazia laica, oggi e nel prossimo futuro, è quello di evitare che lo smottamento della dc trascini con sé la caduta della democrazia senza aggettivi. Dobbiamo puntare a un nuovo equilibrio dei rapporti tra partiti democratici tenendo conto che con la dc i conti bisognerà sempre farli».

Tendenze nuove

UN disegno di legge ha suggerito
che il brigatista, rosso, nero oppure
di colore diverso, se pentito,
fruisca di speciali procedure:

gli venga — è stato detto — garantito
l'espatrio, senza rischi né paure,
con meccanismo agevole sancito
da norme chiare, semplici e sicure.

Per solidarietà, gli Stati amici
vedranno, in questo intento di trasloco,
una trovata tra le più felici.

Ora che i tempi sono così tristi
e all'estero vendiamo tanto poco,
esporteremo — almeno — brigatisti.

Gaetano Fiorentino

Le lettere dei lettori

Ancora sulle nozze

Si è parlato molto delle nozze di Carlo e Diana con tocchi in chiave farsesca perché, si sa, tutte le cerimonie lige ad un rigido cerimoniale possono facilmente apparire sotto quell'aspetto. C'è però in tutto quell'apparato, che richiama tradizioni, che conferiscono il prestigio alla nazione, un valore psicologico che non può essere trascurato: la promozione del senso dello Stato, quella grande forza morale inculcata nel popolo, di cui lo Stato ha bisogno per la sua unità e per la sua vita. Basta aver vissuto un poco in Inghilterra per averne avuto la prova, dall'autentico popolo inglese. Ad esempio si può constatare come si preferisca il prodotto nazionale e come si facciano volentieri rinunce per il rispetto dell'economia nazionale.

Purtroppo da noi il senso dello Stato, tanto invocato dai nostri saggi statisti, manca. La patria non si sa più cosa sia, non si tiene conto del consumo dei prodotti che si importano in esagerata misura, della nostra bilancia commerciale, come se il cittadino vivesse estraneo allo Stato. Vedasi il consumo della benzina, della carne, della frutta esotica, di tanti prodotti voluttuari. Si incendiano i boschi che costituiscono un grande patrimonio nazionale, si danneggiano i reparti produttivi delle fabbriche, si arriva a fare lo sciopero della fame per protestare contro il giuramento di fedeltà allo Stato, come se questo fosse un nemico da combattere.

Abbiamo la fortuna di avere un grande presidente, nella persona dell'amato Pertini, un altrettanto prestigioso presidente del consiglio, Spadolini, siano questi personaggi di sprone affinché ricevano un'utile collaborazione dal loro popolo.

Ruggero Raspadori

Quella Lady Diana

Sono una ragazza di 16 anni e vorrei esporle il mio giudizio sulle nozze del principe Carlo d'Inghilterra con Lady Diana.

Da tempo ormai radio, tv e giornali non parlano che di questo avvenimento informandoci perfino sui minimi particolari della sontuosa cerimonia e spesso dedicando poco spazio a notizie più serie e importanti.

Non crede caro direttore che tutto ciò, mentre migliaia di persone nella stessa Inghilterra soffrono la fame, lottano contro le ingiustizie, la disoccupazione, o per motivi politici e religiosi, sia una chiara testimonianza di inciviltà e di antidemocrazia?

Ornella Raimondi

Il sudore di Carlo

A proposito del matrimonio del Principe Carlo e Lady Diana si commentava quasi con scandalo o ironia il fatto che lo sposo si detergesse il sudore con il fazzoletto. Ebbene, cosa si pretende? Che fosse un valletto a toglierlo, oppure che Carlo usasse la carta igienica? Quanto ai moltissimi che al mondo muoiono purtroppo di fame non credo, come si è insinuato, che i reali d'Inghilterra non abbiano — loro — tangibilmente pensato anche a questo (se non altro il dovere di Stato!). Le nozze di fiaba hanno suscitato critiche in molti animi invidiosi, ma hanno recato giorni di esultanza ai fedeli sudditi inglesi. Si sa ciò che possiede la famiglia reale britannica, ma qui dove vanno le cifre da capogiro? E con ciò auguro agli sposi simpatici molta serenità e lunga vita. Tanto per essere obiettivi.

Dorotea Martinelli

Miliardari al mare

Oggi è diventato un lusso andare in vacanza al mare, tutti si lamentano della diminuita affluenza dei turisti sia italiani che stranieri (e questo soprattutto è molto grave per la mancata entrata di valuta straniera nel nostro Paese). Quali sono le principali cause del calo del turismo? Prima l'instabilità della lira, poi i supercosti e l'esagerazione dei prezzi d'acquisto e degli extra, infine l'affitto degli appartamenti che parte da un minimo di L. 800.000 a un massimo di 1.200.000 per un mese di soggiorno. Non parliamo poi dei prezzi delle pizzerie, bar, ristoranti e trattorie, degli ombrelloni, sedie a sdraio e lettini vari. Gli extra negli alberghi e pensioni sono salatissimi (e soprattutto ognuno applica i prezzi che vuole); per esempio, una bottiglia da tre quarti di vino costa dalle 1300 in su, una bottiglia di acqua minerale da L. 600 in su.

Ogni albergatore tira l'acqua al suo mulino, ma c'è chi esagera veramente, dato che non esiste nessun controllo da parte di chi di dovere, e tutto sempre a danno del turista. Come conseguenza di questo stato di cose, aumentano i turisti del venerdì, sabato e domenica, dei weekend e picnic vari sotto le pinete, all'ombra di qualche alberello o in mezzo ai praticelli. Le spiagge diventeranno solo per pochi eletti dalle possibilità economiche notevoli (milionari e miliardari).

Aronne Cobelli

Ticket sì e no

Siamo due pensionati ed invalidi con pensione alquanto minima (L. 164.000 mensili). E' inconcepibile il fatto che a noi tocchi pagare il ticket farmaceutico mentre quelli con pensione sociale, per importo molto vicino alle nostre, hanno il privilegio di non pagarlo. Io soffro di bronchite asmatica, vene varicose, gastrite e duodenite mentre mia moglie è affetta da colite spastica, gastrite e duodenite, e artrite deformante e pertanto siamo costretti spesso a recarci in farmacia a pagare il ticket in base alla nuova legge. Per quale motivo queste disparità? Perché nessuno si interessa di questi casi?

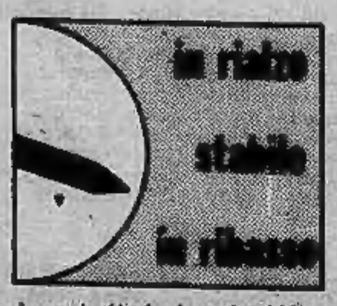
Vincenzo De Martys

Mercato ridotto ancora ribassi

TORINO — Si susseguono le sedute vuote di affari. L'andamento del mercato appare condizionato dalle per moderate offerte. Questa situazione, se non desta allarmi proprio perché il periodo tradizionalmente dedicato alle ferie estive toglie incisività all'attività degli operatori, non può tuttavia non essere considerata indicativa di come i compratori non abbiano alcuna fretta di anticipare i propri interventi, probabilmente nella convinzione che il mercato non mancherà di offrire anche nel prossimo futuro buone occasioni.

Così restano pochi i titoli che possono far vantare margini consistenti di guadagno rispetto ai compensi di luglio. Questi valori si ritrovano particolarmente nei comparti assicurativi e finanziario. Si fanno invece sempre più marcati, soprattutto fra i valori industriali, quelli che cedono terreno e accumulano perdite che complessivamente e mediamente si misurano intorno al 3-5 punti percentuali, ma che talora sfiorano anche superiori al 10%.

Nel reddito fisso continua una buona attività di scambi per i titoli di Stato mentre si riducono le contrattazioni per le obbligazioni.



Fixing: Fiat ord. 1655; pr. 1265. Chiusure: Pirelli risp. 1720; Milano risp. 17.500; Ras god. 1/1/81 105.000; Sai god. 1/5/81 22.000; Sai priv. 21.000; Fisac risp. 7500.

MILANO

Seduta sciatba che ha ricalcato il trend di ieri attraverso scambi difficili. L'indice generale è sceso in mattinata dell'1,5 per cento, per cadere ancora in chiusura a —2,13%.

Il regresso dei corsi ha inciso sui titoli patrimoniali, specialmente grossi assicurativi come Generali e Toro, sui valori industriali, dove le Montedison sono state oggi maggiormente colpite. Calmi i bancari con fondi però più resistenti. In complesso finale piatto specialmente per le Montedison e per altri titoli del settore.

Volume di scambi modestissimo, con chiusura sensibilmente anticipata rispetto agli altri giorni. Dopoborsa resistente specialmente sui bancari ma con scambi limitatissimi. Reddito fisso più equilibrato ma sempre carente di attività.

FIXING: Generali 129.975, 129.000; Fiat 1652, 1648, pr. 1270, 1250; Montedison 177, 176; Viscosa 785; Olivetti 3030, pr. 2655; Toro 45.200, 45.000; Sai 25.500; Ifi pr. 3702; Burgo 6550.

Ecco le quotazioni:

Abeille 53.500; Aedes 7710; Alitalia 1300; Alivar 3150; Alleanza 49.010; Anic 215; Autos. To-Mi 5150; Bastogi 370,50; B.co Roma 72.500; Binda 1185; Breda 2930; Brioschi 2010; Caffaro 498; Cantoni 8999; Carlo Erba or. 7001.

Cascami 5700; Cementir 4205; Cir 11.600; Coge 2475; Comit 75.000; Comp. Milano or. 19.990; Comp. Toro or. 45.200; Comp. Toro pr. 41.800; Cond. Acqua 200,25; Credit 9600; Cucirini 3000; Dalmine 250; De Ferrari 3649; Eridania 15.300; Falk or. 3499; Fiat or. 1652; Fiat pr. 1270.

Finmare 55; Finsider 51,50; Fisac 8251; Generalfin 915; Gilardini 4351; Gim 3999; Ifi pr. 3702; Ifil 5510; Ilssa Viola 1990; Imm. Roma 1750; Iniziativa 38.000; Interbanca 29.950; Invest 3995; Isvim 26.000; Italcable 8550.

Italgas 979; Italia Ass. 25.700; Italsider 240,50; La Centrale 6500; L'Ausiliare 9010; Lepetit pr. 35.500; Linificio 2105; Magneti M. 710; Magona 4350; Marzotto 2900; Mediobanca 139,200; Metalli 3150; Mira Lanza 16.699; Mittel 1580; Mondadori pr. 8800; Montedison 177.

N.A.I. 178; Nord Milano 2149; Olcese 48,50; Olivetti or. 3030; Olivetti pr. 2655; Pacchetti 123,50; Pertusola 1299; Perlier 7580; Pierrel 1050; Pirelli e C. 1812; Ras 106.600; Rinascente or. 280; Rinascente pr. 232; Risanamento 13.600; Rotondi 15.800.

Saffa 5700; Sai 25.500; Sarom 3200; Sifa 1045; Silos 4700; Sip 965; Sme 2980; Stampati 21.490; Standa 2280; Stet 943; Tecnomasio 215; Tosi Franco 32.000; Trafilerie 2290; Un. Manifat. 37.000; Viscosa or. 785; Viscosa pr. 795; Westinghouse 23.950.

Lievi flessioni oggi del dollaro

ROMA — Dollaro in leggera flessione su quasi tutte le valute, ma saldamente ancorato a livelli superiori a quelli della settimana scorsa.

In Italia il dollaro ha aperto a 1200 lire, due di meno della media Uic di ieri, e a metà mattina ha ceduto un altro paio di punti per quotare intorno alle 1197. Sul marco ha aperto a Francoforte a 2,5780, in leggera flessione rispetto ai 2,5790 della chiusura di New York, dove la valuta tedesca ha rivelato insieme al franco francese cedimenti superiori a quelli di altre valute. Tuttavia, anche il marco in mattinata ha ricuperato terreno per giungere fino a 2,5670 marchi per dollaro.

Altre quotazioni del dollaro: 2,1980 franchi svizzeri contro 2,2007 alla chiusura londinese, e 6,1175 franchi francesi, praticamente invariato su Londra ma in ricupero sui 6,1135 di New York. La sterlina è risalita a 1,7715 dollari contro 1,7696 della chiusura di Londra. Stamane non si avverte molto l'intervento delle banche centrali. Continuano a pesare sulle valute europee le tensioni politiche della Polonia e il favore che la politica di Reagan incontra nel mondo degli affari internazionale. A Tokyo lo yen ha ceduto altro terreno dopo il forte ricupero della settimana scorsa, chiudendo a 237,80 yen per dollaro contro i 237 di ieri.

L'oro ha aperto su quotazioni quasi invariate: 395,50 dollari l'oncia a Zurigo, contro 393,50 della chiusura precedente e 394,50 a Londra contro 395,65; poi è avanzato a 396,50 dollari alla quotazione precedente il fixing del mattino a Londra.

LE AZIONI A TORINO

Titoli	10-8	11-8
ALIMENTARI		
Alivar	3300	3300
Eridania	15900	15500
Fiorio	352	350
Ital. Agr. Vit.	24000	24000
Romana Zuccheri	—	—
ASSICURATIVI		
C. Ass. Bl ord.	20600	20000
C. Ass. Bl priv.	19000	17500
Comp. Latina ord.	1420	1350
Comp. Latina priv.	1120	1100
Generali	132000	129250
RAS	106500	105500
SAI	26500	25500
Toro Ass. ord.	46800	45500
Toro Ass. priv.	43000	41500
BANCARI		
B. Comm. Italiana	77500	77500
Banco di Roma	74300	73000
Credito Italiano	9850	9850
Interbanca priv.	31000	30000
Mediobanca	146000	140000
CARTARI - EDITOR.		
Burgo ord.	6900	6850
Burgo priv.	7500	6800
Cart. Ital. Riunite	132	132
CEMENTI - CERAMICHE		
Pozzi Ginori ord.	93	93
Pozzi Ginori risp.	195	195
Eternit ord.	750	750
Eternit priv.	590	590
Unicem	19300	18500
CHIMICI		
Anic	170	170
Italgas	995	995
Liquigas ord.	—	—
Liquigas priv.	—	—
Liquigas risp.	—	—
Mira Lanza	16500	16500
Montedison	181	178
Perlmutti	1850	1820
Pierrel	1120	1120
Rumianca	—	—
Saffa ord.	5900	5800
Saffa risp.	5400	5400
SAIAG	1395	1395
Schlepparelli	1580	1555
COMMERCIO		
Rinascente ord.	269	263
Rinascente priv.	239	235
Silos Genova	4900	4900
COMUNICAZIONI		
Alitalia priv.	1350	1300
Autostr. To-Mi	5320	5200
Italcable	9050	9050
NAI	173	173
SIP	985	960
Torino Nord	35 75	35 75
ELETTROTEC.		
M. Marelli	715	715
E. Marelli	—	—
FINANZIARI		
Bastogi RSS	380	370
Borgosesia ord.	8100	8100
Borgosesia risp.	5100	5100
Centrale	6200	6450
Finsider	47	47
Gim	4050	4000
Ifi priv.	3800	3700
Ifil	5600	5550
Invest	4080	4080
Mittel	1680	1680
Fiscambi	4150	4000
Pirelli & C.	3250	3250
Pirelli S.p.A.	1870	1815
SAFFA	3850	3400
SMI	2990	2990
SNIA	3600	3600
SIFA	1120	1120
STET	997	960
IMMOBILIARI		
B.I.I. ord.	995	995
B.I.I. priv.	880	880
Condotte Acqua	212	212
Fer-Co	339	339
Gen. Imm. Sogene	1820	1750
I.F.I.	2920	2840
ISVIM	29000	27000
Risan. Napoli	14800	14800
MECCANICI - AUTOM.		
Castagnetti	1150	1150
FIAT ord.	1670	—
FIAT priv.	1270	—
Gilardini	4300	4300
Graziano	2020	2020
Olivetti ord.	3060	3050
Olivetti priv.	2730	2850
Westinghouse	23500	23500
MINERARI ED ESTRATTIVI		
Dalmine	255	255
Fornara	430	430
Italsider	245	245
Talco Grafite	29000	29000
TESSILI		
Cantoni	9200	9200
Fisac	8300	8300
Snia Visc. ord.	830	795
Snia Visc. priv.	830	790
DIVERSI		
Acque Potabili	3300	3300
CIGA	11850	11800
CIR	11900	11850
Pacchetti	130	130
OBBLIG. CONVERTIBILI		
B.I.I. 7% 73/88	—	—
GIM 6% 72/88	—	—
M.C. Er. 7% 73/88	240	240
M.S. Via. 7% 73/88	—	—
M.S. Spir. 7% 73/88	560	560
M. Moni. 7% 73/88	70	70
M. Oliv. 12% 79/89	287	285
Mer. Ital. 6% 73/88	—	—
Mira L. 12% 77/82	110	110
IRI Stet 7% 73/88	80	80

REDDITO FISSO A TORINO

Titoli	10-8	11-8
VALORI DI STATO		
Rendita 5%	46	46
Edil. Sced. 5,50% 68	83	83
» » 5,50% 69	82	82
» » 6% 70	78	78
» » 6% 71	70	70
» » 6% 72	72	72
» » 9% 75/90	76	76
» » 9% 76/91	75	75
» » 10% 77/87	83	83
C. Cr. Tes. 1/6/80	—	—
» » » 1/8/80	—	—
» » » 1/12/80	—	—
» » » 1/3/81	—	—
» » » 1/7/81	—	—
» » » 1/5/82	98 10	98 10
» » » 1/7/82	98	98 20
B.T.N 5,50% 1982	91	92
R.T.O. 10% 1981	—	—
» 12% 1982 I	97 40	97 50
» 12% 1982 II	95 10	95 60
» 12% 1983	95 20	86
» 12% 1984 I	84 80	84 70
» 12% 1984 II	84	84
» 12% 1987	83	83
OBBLIGAZIONI		
Enel 6% '68 II	73	73
» » '69 II	61	61
» 7% '73	56 50	56 50
Enel '74 Indiciz.	—	—
» 10% '75 II	92 70	92 70
» '77 Ind. II	123 80	123 80
» 12% '78 I	82 25	82 20
» 12% '78 II	81 90	81 90
I.R.I. 6% '64	88 50	88 50
I.R.I. 6% '65	83	83
Autostrade 6% '68 I	63 30	63 30
» 6% '68	56	56
» 7% '72	62	62
CO.FF. 6%	45 30	45 30
» 7%	46	46
» 8% Auto '75	47	47
» Int. St. 8% IV	57	57
» Int. St. 7% IV	55	55
» Anas 6% 66	43	43
» » 7% 72 I	45	45
» Autostr. 7% II	47	47
FF.SS. 6% '66 I	70	70
» 6% '67	67	67
» 7% '72 II	56	56
A.F.S. 7% '70	60	60
» 10% '75 II	88	88
P.S.Agr. 6% Sp VIII	59	59
» 7% II	51	51
ICIPU vent. 8%	67	67
» » 7% I	57	57
Imi XXVI 8%	68	68
» XXIX 7%	65	65
» XXXIII 7%	68	68
» XXXVIII 7%	53 50	53 50
» XLII 8%	53	53
» R. 10%	48 50	48 50
Isveimer 7% '71 XIX	67	71
» 8% XIII	90	90
Torino Asm 5,50% 60	81	81
» » 5,50% 62	81	81
S. Paolo 5%	85	85
» » 6% conv.	58	58
S. Paolo 6%	52	52
» » 7%	79 50	79 50
» » 8%	84 50	84 50
» O.P. 6% ex 5%	58	47
» » 6%	50	50
» » 7%	68	68
» » 9%	78	78
Banco Napoli 6%	60	60
Cr. F. Sicilia 6%	—	—
Cr. I. Sar. 6% '69	80	80
» » 7% '70	73 50	73 50
C. R. PP.LL. 6%	46	46
M. Paschi 6%	95	95
F. Piem. V.A. 6%	50	53
Fiat 5,50% '80	—	—
Olivetti 5,50% '82 II	88	88
Catini 5,50% '82	—	—
Viscosa 6% '64	68	70
Rumianca 5,50 '82	—	—
Città Milano 10% '75	81 50	81 50
RIV 5,50%	59	59
Lancia 5,50% '82	—	—
Tor.-Sav. 5,50%	—	—
OBBLIG. CONVERTIBILI		
M. Olivetti 12%	290	290
M. Sip 7%	70	70
M. Viscosa 7%	—	—
Liquigas 7,50% '70	—	—
Iri Stet 7% 73/88	74 50	74 50
S. Paolo It. 12%	170	170

Sarà aperta il 22 agosto - Un lavoro di ricerca iniziato nel 1860

Aosta: quattromila anni di storia in una grande mostra archeologica

AOSTA — Con un'iniziativa imponente e densa di suggestione vengono proposti al pubblico internazionale quattromila anni di storia valdostana. L'assessorato regionale ai Beni Culturali ha annunciato l'apertura di una mostra al castello Sarriod de La Tour di Saint Pierre, a partire dal prossimo 22 agosto, dedicata all'archeologia. In questa rassegna saranno raccolti reperti che datano dal neolitico alla caduta dell'Impero romano, cioè dal 3500 avanti Cristo al quinto secolo dopo Cristo. Una documentazione di notevoli dimensioni che rappresenta, nella sua sintesi, il risultato di una ricerca condotta in Valle d'Aosta nell'arco di 120 anni.

La scelta per l'esposizione dei numerosi reperti si è orientata a fornire al visitatore, unitamente ad una pregevole documentazione grafica, la chiave di lettura più chiara ed esatta possibile. Con la mostra escono dagli scantinati - e riprendono il posto che loro compete - reperti che sono frutto di una ricerca iniziata nel 1860 dallo studioso Carlo Promis che ne ebbe l'incarico da Vittorio Emanuele II. Con l'inizio di questo secolo Alfredo D'Andrade diede un fondamento alle attività di conservazione e ricerca storico-artistica in Valle d'Aosta. Dopo una battuta di arresto di mezzo secolo - e non solo nell'opera di restauro, ma anche in quella di studio - in cui il messaggio dello studioso non venne raccolto neppure dall'Ente pubblico, dal 1965 si è assistito ad un rinnovato interesse per le origini della gente valdostana.

Da non molto tempo si sono così conclusi sistematici ed accurati lavori di rilievo e misurazione della città romana. Una novità quasi assoluta sono le scoperte sulla preistoria e la protostoria della Regione. Ancora nel 1962 la carta archeologica della Valle d'Aosta non riportava insediamenti protostorici riferibili all'età del bronzo e del ferro. Ancor più rilevanti, dal punto di vista scientifico ed archeologico, le scoperte riguardanti le epoche precedenti la fine del neolitico e l'eneolitico, ossia il terzo millennio, i momenti più antichi finora databili della presenza umana in Valle d'Aosta.

Così il giacimento scoperto ai piedi del Mont Fallère e della Becca di Nona riporta testimonianze reali legate alla fertilità del suolo ed alla rivoluzione culturale introdotta dall'agricoltura. Sicché c'è motivo per affermare che ad Aosta esiste la più antica prova in Italia dell'introduzione dell'aratro in agricoltura, risalente circa al 2600 avanti Cristo. Ad Aosta, in regione Saint Martin de Corleans, sono state rinvenute numerose ed imponenti steli antropomorfe: forse divinità, simulacri di eroi o capi guerrieri della più antica comunità locale.

«La storia scritta dalle pietre e sulle pietre - dice Angelo Pollicini, assessore regionale ai Beni Culturali - può permettervi, a distanza di millenni, di ricostruire le origini in modo non più mediato da ipotesi, notizie o dati storici a volte tendenziosi. Alcuni di questi reperti, quale il dittico eburneo, sono pezzi di valore incalcolabile; altri come le steli antropomorfe, risalenti a 3500 anni avanti Cristo, sono di eccezionale significato storico. L'obiettivo di fondo di questa mostra, oltre alla primaria funzione informativa, non è unicamente quello di rendere palesi le scoperte archeologiche già messe in luce, quanto invece l'esigenza di sottolineare l'importanza di quelle ancora sepolte in Valle d'Aosta».

Giuseppe Margot

Slitta ancora il raddoppio della To-Sv

SAVONA — Preoccupazioni tra gli enti savonesi per il rinvio a settembre-ottobre dell'approvazione della legge sui lavori autostradali che, nel testo approvato dalla Commissione Lavori Pubblici della Camera, prevede il raddoppio della Torino-Savona a cominciare dal tratto appenninico Priero-Mare.

Difficoltà dovute probabilmente a pressioni di altre province escluse dal provvedimento hanno fatto slittare una decisione che sembrava ormai scontata.

Il partito comunista ha duramente criticato l'atteggiamento dei partiti governativi e ha sollecitato un forte impegno degli enti locali savonesi perché il problema venga immediatamente riproposto subito dopo le ferie.

Frattanto, mentre si stanno scegliendo i tecnici che dovranno predisporre il progetto di massima del raddoppio da presentare al governo ed all'Iri (l'A6 verrà pubblicizzata) nei prossimi giorni, subito dopo Ferragosto l'amministrazione provinciale sentirà tutti i Comuni interessati a tale opera. n. si.

Interrotta la ferrovia con Ovada

Nubifragio su Genova Automobilista ucciso

GENOVA — Un nubifragio si è abbattuto questa mattina su Genova e le due Riviere. La pioggia è caduta con scrosci molto violenti sul capoluogo, in particolare nella zona della Val Polcevera, da Sampierdarena a Pontedecimo, alla periferia nord-occidentale, provocando allagamenti di scantinati e negozi.

Allagamenti si segnalano a Sampierdarena, a Certosa, Rivarolo, Bolzaneto, San Quirico e Pontedecimo. Numerose le richieste di intervento ai vigili del fuoco.

In alcune zone di Genova le scariche elettriche che hanno accompagnato la pioggia hanno causato guasti alle centraline del semafori: la circolazione automobilistica, resa già difficoltosa dalla pioggia, è diventata in alcuni punti caotica.

A causa del nubifragio, poco dopo le 10,30, è rimasta interrotta la linea ferroviaria Genova-Ovada, nel tratto fra le stazioni di Rivarolo e Borzoli. Sempre la pioggia ha provocato un incidente mortale sull'autostrada per Milano, tra Ronco Scrivia e Isola del Cantone: un'automobile ha sbandato sull'asfalto viscido e si è schiantata contro il guard-rail: l'autista è morto sul colpo.

Secondo l'ufficio meteorologico dell'aeroporto di Genova, in due ore e mezzo sullo scalo aereo sono caduti 66 millimetri di pioggia. Il nubifragio, secondo l'ufficio meteorologico, è stato provocato dall'improvviso e brusco abbassamento della temperatura, passata dai 23 gradi della notte a 18 gradi.

Maltempo e temporali vengono segnalati anche da Sestri Levante, dove le spiagge sono deserte e dove la pioggia ha provocato disagi ai numerosi campeggiatori. Nella Riviera di Ponente la perturbazione ha avuto toni meno violenti.

Nomine estemporanee in Comune

Romagnese: il sindaco fabbrica vigili urbani

VOGHERA — Il sindaco di Romagnese, Enrico Crevani, ha risolto in maniera insolita e originale il problema dell'ordine e della sorveglianza nella piccola località di villeggiatura dell'Appennino pavese durante la stagione estiva, senza chiedere rinforzi ad altri centri turistici.

Poiché l'unico vigile urbano non era in grado di adempiere ai numerosi compiti affidatigli, il sindaco ha investito della carica di vigile urbano i tre dipendenti comunali, tra cui una giovane donna. I tre, muniti di auto comunale con lampeggiatore e forniti di uniforme di vigile, hanno iniziato il loro servizio con senso di responsabilità e con grande impegno. E il loro lavoro ha già dato i primi positivi risultati.

Sono infatti riusciti ad allontanare un gruppo di giovinastri che si erano accampati in un bosco alla periferia del paese danneggiando l'ambiente e collocando sulla strada cartelli su cui avevano fatto disegni osceni. I tre vigili ausiliari hanno anche impedito ad altri giovani in moto da cross di devastare i prati con i loro allenamenti e hanno spento fuochi accesi nei boschi da imprudenti turisti. e. g.

NOVI LIGURE — La giunta regionale ha fissato in 69 milioni e 874 mila lire il contributo a favore della Comunità montana del Borbera per l'esecuzione dei lavori di difesa sul torrente Scrivia nel territorio di Arquata a seguito dell'alluvione dell'ottobre 1977. Il contributo sarà di 6 milioni e 593 mila lire annue per 35 anni.

STAMPA SERA

Temperatura ore 13 a Torino: +16 - Ieri max +27 min +14

SITUAZIONE: mentre le condizioni di instabilità si vanno attenuando al Sud, una debole perturbazione interesserà marginalmente il Nord. TEMPO PREVISTO: nuvolosità variabile con possibilità di isolate e brevi precipitazioni. TEMPERATURA: in diminuzione. VENTI: moderati. MARI: poco mossi i settentrionali, mossi gli altri

In Italia		
Bolzano	+ 9	+27
Verona	+13	+25
Milano	+12	+25
Firenze	+13	+28
Bologna	+13	+26
Roma	+16	+27
Napoli	+15	26
Reggio C.	+19	+24
Palermo	+22	+24

all'estero		
Atene	+23	+35
Beirut	+21	+26
Belgrado	+16	+23
Berlino	+12	+17
Bruxelles	+13	+21
Il Cairo	+25	+37
Ginevra	+ 9	+19
Helsinki	+16	+21
Lisbona	+20	+36
Londra	+15	+23
Madrid	+12	+32
Montreal	+17	+28
Mosca	+18	+30
New York	+23	+26
Parigi	+16	+21
Stoccolma	+17	+21
Sydney	+ 8	+18
Tokyo	+23	+29
Vienna	+12	+20

IN COLLABORAZIONE CON QUATTRO GIORNALI STRANIERI

Daily news round up from

Aperçu quotidien des nouvelles de

DAILY EXPRESS
THE VOICE OF BRITAIN

11 AUGUST

● BAD NEWS FOR HOLIDAYMAKERS TO THE UNITED STATES: THAT'S THE FRONT PAGE ALL FLIGHTS TO AND FROM TH EUK ARE GROUNDED: ALL AIR TRAFFIC WAS HALTED BETWEEN THE US AND EUROPE AFTER CANADIAN AIR CONTROLLERS REFUSED TO HANDLE US FLIGHTS. THEN THERE IS THE SEARCH FOR PAT FORD, THE GIRL SAID TO BE ON THE RUN WITH BROADMOOR ESCAPEE ALAN REEVE. THEN THERE IS THE US PLEDGE ON THE NEUTRON BOMB LIGHTENED BY THE WINSOME BEAM OF THE 100,000 MYSTERY PUNTER GEORGE TALBOT WHO SCORED WITH A: 1.30 STAKE. FROM NEW YORK ELVIS'S GUARD KILLS HIMSELF IN DEATH ROW. FOR THE LADIES THERE IS THE POINT THAT LADY DI IS THE GIRL YOU'D MOST LIKE TO BE. THE FIRST LEADER DECLARES THAT PRES. REAGAN'S DECISION ON THE NEUTRON BOMB SHOULD MAKE EUROPE GRATEFUL. WILLIAM HICKEY TELLS OF A TOUCHING TRIBUTE TO HIS HONORARY GRANDFATHER FORMER STAFF BY PRINCE CHAR[illegible] WHO HAS LENT HIGHGROVE WHILE HE IS ON HONEYMOON. [illegible]S BACK TO EARTH WITH THE MIDDLE PAGE SPREAD WITH THE DEADLY REALITY OF THE MYTH OF IRA MARTYRS AND FOR SPORTSMEN THERE IS THE NEWS THAT TERRY HOLMES COULD BE THE NEXT WALES RUGBY STAR TO TURN PROFESSIONAL.

nice-matin

11 AOUT

● GUERRE DU VIN: UNE CINQUANTAINE DE VITICULTEURS DE L'HERAULT ET DE L'AUDE OCCUPENT DEPUIS LUNDI MATIN UN PINARDIER GREC, «L'AMPELOS» QUI TRANSPORTE QUELQUE 8500 HECTOLITRES DE VIN ITALIEN EN PROVENANCE DE SICILE. SELON LES MANIFESTANTS, L'EXPEDITION DE CE VIN INTERVIENT APRES L'ACCORD GOUVERNEMENTAL AUX TERMES DUQUEL TOUTE IMPORTATION DEVAIT ETRE SUSPENDUE PENDANT QUINZE JOURS. HIER A SETE EGALEMENT 10.000 HECTOLITRES DE VIN ALGERIEN CONTENUS DANS DES WAGONS CITERNES ONT ETE DEVERSES DANS LA ZONE PORTUAIRE.

● FRANCE-IRAN: LE PREMIER GROUPE DE 57 FRANCAIS QUI AVAIENT QUITTE TEHERAN LUNDI APRES AVOIR ETE RETENUS DURANT CINQ JOURS DANS LA CAPITALE IRANIENNE, SONT ARRIVES A PARIS A BORD D'UN APPAREIL DE LA COMPAGNIE IRAN-AIR. UN DEUXIEME GROUPE D'UNE SOIXANTAINE DE RESSORTISSANTS FRANCAIS DOIT ETRE RAPATRIE MERCREDI. LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE AVAIT INVITE LES FRANCAIS A QUITTER L'IRAN EN RAISON DES MANIFESTATIONS D'HOSTILITE QU'AVAIT ENTRAINE L'ACCUEIL EN FRANCE DU PRESIDENT IRANIEN DECHU BANI SADR.

Dagelijkse lijst van notities van

Blick durch die Tagesnachrichten von

De Telegraaf

11 AUGUSTUS

● DOOR EEN STERK UITBREIDENDE MASSALE BLOKKADE VAN HONDERDEN BINNENSCHIPPERS IS NEDERLAND VANAF MAANDAGMORGEN VROEG VOLSTREKT ONBEREIKBAAR GEWORDEN. DIT UIT WOEDE OVER HET UITBLIJVEN VAN EEN GOEDE REGELING, WAARBIJ HET ZAND-EN GRINTVERVOER BEVREDIGEND OVER ALLE SCHIPPERS WORDT VERDEELD. OOK DE PLEZIERVAART ONDERVINDT GROTE MOEILIJKHEDEN.

● DE VEERTIG F-16 JAGERS OP DE VLIEGBASIS LEEUWARDEN BLIJVEN NOG MINSTENS EEN WEEK AAN DE GROND. DE JAGERS ZULLEN VANAF VOLGENDE WEEK MAANDAG EEN VERBOUWING ONDERGAAN AAN DE GENERATOR, DIE DE STROOM LEVERT VOOR DE RESERVEKRACHTEN WAAROP ALLE BESTURINGSSYSTEMEN WERKEN INDIEN DE STRAALMOTOR IS UITGEVALLEN.

● IN APELDOORN HEBBEN SPELENDE KINDEREN TOT IEDERS VERBAZING MIDDEN OP EEN GRAS[illegible]D EEN DODE HAAI GEVONDEN. DE POLITIE PROBEERT DE EIGENAAR TE ACHTERHALEN. DE HAAI IS INMIDDELS VERNIETIGD.

● AAN HET MOOIE WEER IN NEDERLAND IS EEN EIND GEKOMEN. DE ZON ZIT VERSCHOLEN ACHTER EEN GRIJS WOLKENDEK. ER STAAT EEN FRISSE WIND. DE STRANDEN BIEDEN EEN LEGE AANBLIK. TEMPERATUUR 18 GRADEN.

Bild Bild Bild

11 AUGUST

● JUHNKES FRAU WILL GELD VERDIENEN — SUSANNE JUHNKE (35, 1,63 GROS, 94 PFUND) DIE FRAU VON DEUTSCHLANDS BELIEBTESTEM SHOWMASTER, VERSUCHT, SELBST KARRIRE ZU MACHEN — ALS FOTOMODELL FUER EXKLUSIVE MODEHAEUSER. HARALD BEGEISTERT: «SUSANNE HAT EINE TRAUMFIGUR. WARUM SOLL SIE NICHTIHRE EIGENES GELD VERDIENEN?» EIN GUTES FOTOMODELL BEKOMMT BIS ZU 1.000 MARK PRO TAG.

● AUTOBAHNGEBUEHR: AUSLAENDER SOLLEN ZAHLEN — DER CSU-VERKEHRS-EXPERTE DIONYS JOBST HAT VERKEHRSMINISTER HAUFF AUFGEFORDERT, VON AUSLAENDISCHEN AUTOFAHRERN EINE AUTOBAHN-GEBUER ZU KASSIEREN: «DIE DEUTSCHEN AUTOFAHRER MUESSEN JA AUCH IM AUSLAND ZAHLEN. DIE AUSLAENDER TRAGEN ERHEBLICH DAZU BEI, DASS ES WAEHREND DER FERIEN AUF DEN AUTOBAHNEN ZU AERGERLICHEN STAUS KOMMT».

● «REGEN (ARZ) FRANKFURTS FLUGHAFEN UNTER WASSEN, AUTOBAHN FRANKFURTNUERNBERG GESPERRT — DAUERDUSCHE IM RHEIN-MAIN-GEBIET: 110 LITER REGEN PRO QUADRATMETER FIELEN IN DEN LETZTEN 24 ST[illegible]DEN. 1.000 AUTOS STANDEN IN DER TIEFGARAGE DES FRANKFURTER FLUGHAFENS UNTER WASSER, DIE FRANKFURTER S-BAHN LAG STILL, WASSER IM LUFTHANSA-COMPUTER — KEIN FLUG KONNTE GEBUCHT WERDEN, TAUSENDE KAMEN ZU SPAET ZUR ARBEIT.